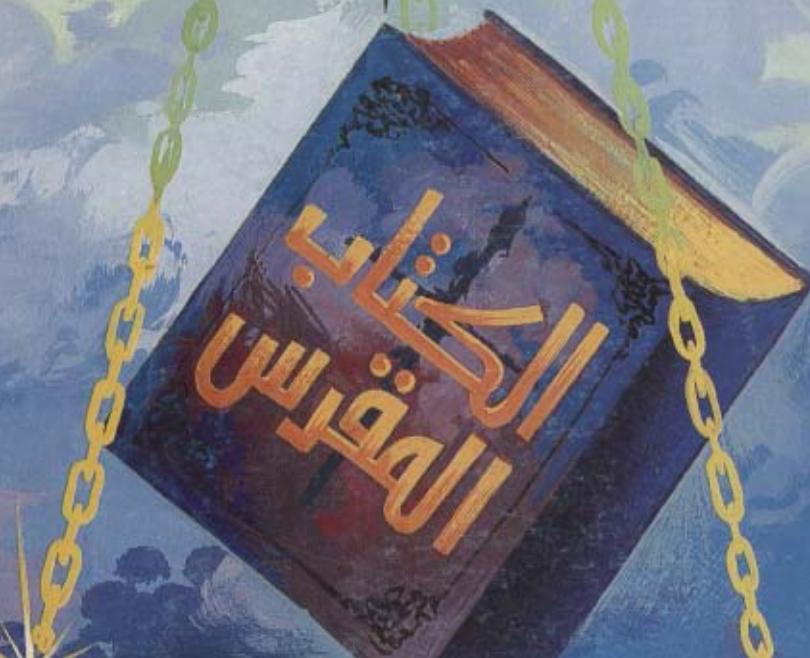


# الكتاب المقدس في الميزان

تأليف

عبدالسلام محمد

الكتاب المقدس

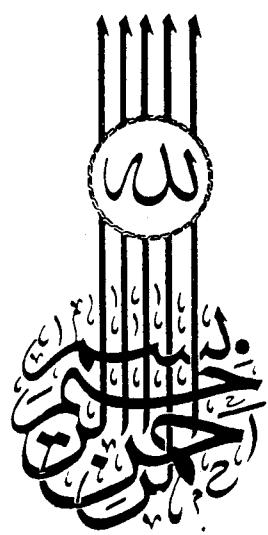


# الكتاب المقدس في لغتنا

كافة حقوق الطبع محفوظة للمؤلف  
الطبعة الأولى  
م ١٤١٢ - ١٩٩١ هـ

# الكتاب المقدس في العيزون

تأليف  
عبدالسلام محمد



بسم الله الرحمن الرحيم

## مقدمة

الحمد لله رب العالمين وأشهد أن لا إله إلا الله وحده لا شريك له ، له الملك ،  
وله الحمد وهو على كل شيء قدير . وأشهد أن سيدنا محمداً رسول الله صلوات الله  
وسلامه عليه وعلى إخوانه السابقين من الأنبياء والمرسلين ، ومن دعا بدعوتهم إلى  
يوم الدين .

اللهم إنا نبأ إليك من المحو والطول ، وسائلك التوفيق لما تحبه وترضاه في القول  
والعمل ، ونعتذر لك من أن تتكلف ما لا نحسن ، أو نقول ما لا نعلم ، أو نماري في الحق ،  
أو نجادل عن الباطل ، أو نت忤د العلم صناعة ، أو الدين بضاعة ﴿ربنا لا تؤاخذنا إن نسينا  
أو أخطأنا﴾<sup>(١)</sup> . ﴿ربنا اغفر لنا ولإخواننا الذين سبقونا بالإيمان ولا تجعل في قلوبنا  
غلا للذين آمنوا ، ربنا إنك رءوف رحيم﴾<sup>(٢)</sup>....

## أما بعد

فقد صدر كتاب حديث لكنيسة القدس ديميانة تحت عنوان كبير «استحالة تحريف  
الكتاب المقدس» (وساهم في إخراج هذا الكتاب قداسة البابا المعظم الأنبا شنودة الثالث  
ونيافة حبرنا الجليل الأنبا دوماديوس أسقف الجيزة)<sup>(٣)</sup> .

والكتاب يظهر من عنوانه حيث أنه يبحث في إثبات صحة الكتاب المقدس وعصمة  
الكتاب ، وأمانة الكتاب واستحالة تحريف الكتاب ... ومن حق كل طائفة أن تدافع عن  
دينها ، وترتدي السوء عن مقدساتها بكل ثمين وغال من الطرق المشروعة وبدون الاعتداء  
على ديانة الآخرين ... ولكن الذي دفعني للبحث والكتابة ما يؤخذ على الكتاب ولا  
أعرف كيف رضى به البابا ؟ إنه يعتدى على كتاب الإسلام (القرآن الكريم) اعتداءات  
متكررة ومكشوفة ... أخذ الكتاب يقيم الأدلة والبراهين من الكتاب المقدس نفسه تارة ،

(١) سورة البقرة : ٢٨٦ . (٢) سورة الحشر : ١٠ . (٣) استحالة تحريف الكتاب ص ٦ .

ومن التاريخ تارة أخرى ، ومن أقوال الآباء ثلاثة في إثبات صحة الكتاب المقدس ، وعصمة الكتاب ، وأمانة الكتاب ، ثم تحدث عن كيف وصل إلينا الكتاب ... وأسفار الكتاب ثم دحض دعوى تحريف اليهود ( الشعب المختار ) ... ثم استبعد تحريف النصارى الأبرار للكتاب ... ثم أخذ يناقش بروح الحبة والود كما يقول ويسأل متعجبا ... من حرف ؟ ومتى ؟ وأين ؟ ولماذا ؟ وكل هذا حسن وجميل ... ثم أحس بضعف الدليل وقصور البرهان فذهب يعيش في القرآن الكريم ويستلб نصوصه ، ويحرف آياته ويحذف كلماته ، ويؤول معناه ليوافق مدعاه ويرضى هواه دون أمانة في القول ولا دقة في الرأي وأنا أعرض هذا الكتاب وهو أمامي الآن بكل أمانة ودقة فهذا ما تعلمناه والحمد لله من رسالة الإسلام .. قال تعالى ﴿ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا كُونُوا قَوْمًا مِّنْ شُهَدَاءِ الْقُسْطِ وَلَا يَحْرُمْنَكُمْ شَيْءٌ قَوْمٌ عَلَىٰ أَلَا تَعْدُلُوْا . اعْدُلُوْا هُوَ أَقْرَبُ لِلتَّقْوَىٰ . وَاتَّقُوْا اللَّهَ . إِنَّ اللَّهَ خَيْرٌ بِمَا تَعْمَلُوْنَ ﴾ المائدة ٨ . حقيقة لم يكن ( كتاب الاستحالات ) موقفاً لا في هدفه ولا في منهجه - كيف ؟

أولا : أنت لا تعرفون بوحي القرآن الكريم ولا بنبوة رسول الإسلام ﷺ فكيف تستدلون بأيات القرآن المنسوبة إلى الوحي زوراً كما تدعون ؟ وكيف تستشهدون بأحاديث النبي الكاذب كما تخرصون ؟ !

ثانيا : هل من الأمانة في العلم يا نيافة البابا بتر النصوص وحذف ما يشهد عليك وإثبات ما يشهد لك ؟ ! حقاً ليس من الأمانة في العلم استخدام مشرط الجراح في بتر النصوص وتحميلها ما لا تتحمل من المعانى التي تتعارض مع أبجديات الإسلام مثل (شهادة الإسلام بعدم تحريف الكتاب المقدس وسلامته) <sup>(١)</sup> . ومثل (شهادة الإسلام بأن ربنا يسوع المسيح هو الله !!) <sup>(٢)</sup> .

إن البابا عظيم النصارى - أكبر من هذا - أليس كذلك ؟ بروح الحبة والبر .

أولا : تقوم بيان الآيات القرآنية التي حُرُفت في كتاب الاستحالات ودفع ما ترتب على ذلك .

ثانيا : الرد على الادعاء بصحة الكتاب المقدس ، وعصمة الكتاب ، وأمانة الكتاب وإثبات

---

(١) استحالة تحريف الكتاب ص ٥١ . (٢) المرجع السابق ص ٧٠ .

تحريف الكتاب من واقع الكتاب المقدس عند الأرثوذكس والكاثوليك والبروتستانت وعلى الكتب والمراجع المعتمدة عند الكنيسة ، ولم ولن أعتمد في هذا لا على القرآن ولا على كتب علماء المسلمين فهي غير معتمدة عند إخواننا النصارى .  
﴿ وَقُلْ جَاءَ الْحَقُّ وَزَهَقَ الْبَاطِلُ إِنَّ الْبَاطِلَ كَانَ زَهُوقاً ﴾<sup>(١)</sup> .

عبد السلام محمد محمد عبد الله

---

(١) سورة الإسراء : ٨١ .



## **الباب الأول**

الرد على كتاب استحالة تحريف الكتاب المقدس ويشتمل على الفصول الآتية :

**الفصل الأول** : دعوى شهادة الإسلام لصحة الكتاب المقدس .

**الفصل الثاني** : دعوى شهادة الإسلام بعدم تحريف الكتاب المقدس وسلامته .

**الفصل الثالث** : دعوى المسيحية في الإسلام .

**الفصل الرابع** : دعوى التثليل في الإسلام .

**الفصل الخامس** : دعوى النسخ خاص بالقرآن فقط .

**الفصل السادس** : دعوى خلو الكتاب المقدس من اسم رسول الإسلام .



الفصل الأول

دعوى

شهادة الإسلام لصحة الكتاب المقدس



## الفصل الأول

### دعوى : شهادة الإسلام لصحة (الكتاب المقدس) <sup>(١)</sup>

ويتشعب عنها الشعب التالية : -

أولاً : شهادة الإسلام أن الكتاب المقدس كتاب منزل من الله <sup>(٢)</sup> وتفرع عن هذه الفروع الآتية :

أ - شهادة الإسلام لتنزيل التوراة (العهد القديم) <sup>(٣)</sup> واستدلوا على ذلك بقول الله تعالى : ﴿ وَلَقَدْ آتَيْنَا مُوسَى وَهَارُونَ الْفُرْقَانَ وَضِيَاءً وَذِكْرًا لِّلْمُتَّقِينَ ﴾ ( الأنبياء : ٤٨ ) . ثم استولدوا آية من آية ﴿ قُلْ مَنْ أَنْزَلَ الْكِتَابَ الَّذِي جَاءَ بِهِ مُوسَى نُورًا وَهُدًى لِلنَّاسِ قُلْ اللَّهُ أَعْلَمُ ﴾ <sup>(٤)</sup> ( الأنعام : ٩١ ) .

الرد :

نؤمن نحن أهل الإسلام - والحمد لله رب العالمين - بأن الله تعالى أنزل التوراة ( وليس العهد القديم ) هدى ونوراً على عبده ورسوله موسى عليه السلام ولا تشک فى هذا أبداً بل ونكفر من أنكر ذلك ، كما نؤمن بأن كفاربني إسرائيل بدّلوا في ( التوراة ) وزادوا ونقصوا وجعلوها فرطيس مفرقة بما وافق هوامهم أثبتوه وما كان ضد هوامهم أخفوه وهذا ما تقرره الآية الثانية التي عبّث بقدسيتها أصحاب الاستحالة وإليك البيان قال تعالى : ﴿ وَمَا قَدَرُوا اللَّهُ حَقَّ قَدْرِهِ إِذْ قَالُوا مَا أَنْزَلَ اللَّهُ عَلَىٰ بَشَرٍ مِّنْ شَيْءٍ قُلْ مَنْ أَنْزَلَ الْكِتَابَ الَّذِي جَاءَ بِهِ مُوسَى نُورًا وَهُدًى لِلنَّاسِ تَجْعَلُونَهُ قَرَاطِيسًا تَبَدَّلُونَهَا وَتَخْفُونَ كُثُرًا وَعِلْمَتُمْ مَا لَمْ تَعْلَمُوْا أَنْتُمْ وَلَا أَبْأُوكُمْ قُلِ اللَّهُ ثُمَّ ذَرْهُمْ فِي خُوضُّهُمْ يَلْعَبُوْنَ ﴾ ( الأنعام : ٩١ ) .

قارن أخي القارئ : بين النص الكامل وبين ما أخفوه ستتجدد أمراً عجباً وال القوم ما يرجعوا يتحديثون عن الأمانة ولا يتخلون بها .. وإنما جريا على طريقة الآباء استخدمو المشرط فيتبروا ما يشهد عليهم وأثبتوا ما يشهد لهم وإذا كان هذا هو صنيعهم مع القرآن

\_\_\_\_\_ . (٤) الاستحالة ص ٤٧ . (٣، ٢، ١) الاستحالة ص ٤٦ .

الكريم والله عز وجل ضمن حفظه وجعل له حفاظه وحراسه ... فواأسفاه على ما بين أيديهم من نصوص وأسفار هم أصحاب الكلمة فيها . فإن قيل : إن الدافع إلى هذا الاستئصال هو الاختصار .

قلت : هذا مردود من وجوه :

**الأول :** إن المنهج المتبوع عند الباحثين في مثل هذه المواقف أن يضع الباحث إشارة بالنقطة ( ..... ) لينبه القارئ على أن ( هنا ) حذفًا ليراجعه إن شاء في مرجعه وال القوم لم يفعلوا ذلك .

**الثاني :** اشتملت الآية على ( فقرات ) عرّت القوم وفضحت سوأتهم وكشفت جرأتهم على تحرير كلام الله فكيف لا تبتر وفيها إدانة صريحة وشهادة على ( فن التحرير ) .

**الثالث :** إن الكتاب - كما قالوا - في مقدمته ( قام بمراجعة الأبيوديكون الدكتور إبراهيم سدراك )<sup>(١)</sup> فكيف مرت عليه هذه الأخطاء العلمية دون تصويب ؟ !!

قال تعالى : ﴿ يَأْهُلُ الْكِتَابَ لَمْ تُلْبِسُونَ الْحَقَّ بِالْبَاطِلِ وَتَكْتُمُونَ الْحَقَّ وَأَنْتُمْ تَعْلَمُونَ ﴾ (آل عمران ٧١) .

**ب - شهادة القرآن لتزييل المزامير ( الزبور )** <sup>(٢)</sup> واستدلوا على ذلك بقول الله تعالى ﴿ وَلَقَدْ كَتَبْنَا فِي الزُّبُورِ مِنْ بَعْدِ الذِّكْرِ أَنَّ الْأَرْضَ يَرْثَا عِبَادِي الصَّالِحِينَ ﴾ ( الأنبياء ١٠٥ ) وبقوله تعالى : ﴿ وَلَقَدْ فَضَّلْنَا بَعْضَ الْبَيِّنَاتِ عَلَى بَعْضٍ وَآتَيْنَا دَاوِدَ زُبُورًا ﴾ ( الإسراء ٥٥ ) .

## الرد:

نؤمن نحن أهل الإسلام بأن الله تعالى أنزل ( الزبور ) هدى ونورا على عبده ورسوله ( داود ) عليه السلام ولا نشك في هذا أبدا بل ونكر من أنكر ذلك ، كما نؤمن بأن كفار بنى إسرائيل بدّلوا في الزبور وزادوا ونقصوا ورؤيدنا في هذا علماء النصارى يقول مرشد الطالبين ( ... إن هذا السفر هو مجموعة ترنيمات ونشائد ومزامير وقصائد وتسابيح وأغانى مقدسة مكتوبة بوحى من الله يُعبر بها عن أشواق وعواطف دينية قد نظمت لكي

(١) الاستحلالة ص ٦ . (٢) الاستحلالة ص ٤٧ .

يرنم بها وقت العبادة ... وهو يدعى ( مزامير داود ) تغليباً أى تسمية للكلل باسم البعض لأن داود من نم اسرائيل الحلو ٢٣ قد نظم أكثره ، وأما الباقي منه فقد نظم بعضه موسى وبعضاً هامان وكذلك آساف ويدوثون وأنبياء آخرون كانوا في مدة الأسر البابلي وبعضهم بقى إلى ما بعده فثلاثة وسبعون مزموراً منه منسوبة صريحاً إلى داود وكذلك المزمار التسعون إلى موسى ويظهر من مضمون بعض المزامير أنها كتبت في وقت السبى وبعضاً في وقت الرجوع ويوجد مزامير كثيرة لم يتفق علماء المفسرين على كاتبها ولا على تاريخ كتابتها وأما ترتيب المزامير في هذا السفر بعضها مع بعض على النسق الحاضر فهو منسوب عند الأكثرين إلى عزرا )<sup>(١)</sup>.

ويقول الدكتور صموئيل شولتز ( ينسب  $\frac{2}{3}$  - الـ ١٥٠ مزماراً إلى مؤلفين مختلفين أما الثالث الآخر فكتابه مجهولون )<sup>(٢)</sup>.

وتقول ترجمة الآباء اليسوعيين للكتاب المقدس : ( ... إنه من المفيد بنوع خاص لدرس المزامير أن نعود إلى الأصل العبراني لأن المתרגمين غير الماهرين في صراعهم مع مهمة شاقة قد شوهوا المجموعة الإسرائيلية القديمة عندما نقلوها عن نص المزامير السبعيني )<sup>(٣)</sup> قال تعالى : ﴿فِيمَا نَقْضُهُمْ مِّيثَاقُهُمْ لَعَنَّا هُمْ وَجَعَلْنَا قُلُوبَهُمْ قَاسِيَةً يَحْرُفُونَ الْكَلْمَ عَنْ مَوَاضِعِهِ وَنَسُوا حَظًا مَا ذُكِّرُوا بِهِ وَلَا تَرَالْ تَطْلُعَ عَلَى خَائِنَةِ مِنْهُمْ إِلَّا قَلِيلًا مِّنْهُمْ فَاعْفُ عَنْهُمْ وَاصْفُحْ إِنَّ اللَّهَ يُحِبُّ الْمُحْسِنِينَ﴾ ( المائدة ١٣ ) .

#### جـ - شهادة الإسلام لتنزيل الإنجيل :

واستدلوا على هذا بقول الله تعالى : ﴿وَلِيَحْكُمْ أَهْلُ الْإِنجِيلِ بِمَا أَنْزَلَ اللَّهُ فِيهِ﴾ .  
( المائدة ٤٧ ) .

وقوله تعالى ﴿ ثُمَّ قَفِيتَا عَلَى آثَارِهِمْ بِرَسُولِنَا وَقَفِيتَا بِعِيسَى بْنَ مُرْيَمْ وَأَتَيْنَاهُ الْإِنجِيلَ﴾  
( الحديد ٢٧ ) .

#### الرد :

نؤمن نحن أهل الإسلام بأن الله تعالى أنزل ( الإنجيل ) هدى ونوراً على عبده ورسوله المسيح عيسى ابن مريم عليه السلام ولا شك في هذا أبداً بل ونكر من أنكر ذلك .

(٢) العهد القديم يتكلم ص ٣٨٤ .

(١) مرشد الطالبين ج ٢ ص ١٢٨ .

(٤) الاستحلالة ص ٤٧ .

(٣) الكتاب المقدس للأباء اليسوعيين ج ٢ ص ٥٢ .

قال الإمام ابن حزم (إن الله تعالى أنزل فيه أى في الإنجيل الإيمان بمحمد ﷺ ، واتباع دينه ولا يكونون أبداً حاكمين بما أنزل الله تعالى فيه إلا باتباعهم دين محمد ﷺ ، فإنما أمرهم الله تعالى بالحكم بما أنزل في الإنجيل الذي ينتمون إليه ، فهم أهله ، ولم يأمرهم قط تعالى بما يسمى (إنجيلاً) وليس (إنجيل) ولا أنزله الله تعالى كما هو فقط فالآية موافقة لقولنا وليس فيها أن الإنجيل لم يبدل لا بنص ولا دليل ، إنما فيها إلزام النصارى الذين يتسمون بأهل الإنجيل أن يحكموا بما أنزل الله فيه وهم على خلاف ذلك )<sup>(١)</sup>.

فإن قيل : كيف جاز أن يؤمرموا بالحكم بما في الإنجيل بعد نزول القرآن؟ قال العالمة الفخر الرازي : الجواب عنه من وجوه :

الأول : ليحكم أهل الإنجيل بما أنزل الله فيه من الدلائل الدالة على نبوة محمد ﷺ .

الثاني : ولنيحكم أهل الإنجيل بما أنزل الله فيه مما لم يصر منسوحاً بالقرآن .

الثالث : ليحكم أهل الإنجيل بما أنزل الله فيه زجرهم عن تحريف ما في (الإنجيل وتغييره مثل ما فعله اليهود من إخفاء أحكام التوراة فالمعنى ولنيحكم وليقرب أهل الإنجيل بما أنزل الله فيه على الوجه الذي أنزله الله فيه من غير تحريف ولا تبديل )<sup>(٢)</sup>.

وقال أصحاب الاستحالة تحت عنوان (غريب) : الإنجيل موحى به للحواريين التلاميذ الاثني عشر )<sup>(٣)</sup> . واستدلوا على هذا البهتان بقول الله تعالى : ﴿وَإِذْ أُوحِيتْ إِلَى الْحَوَارِيْنَ أَنْ آمَنُوا بِي وَبِرَسُولِيْ . قَالُوا آمَنَا وَأَشَهَدُ بِأَنَّا مُسْلِمُوْنَ﴾ (المائدة ١١١).

### الرد:

أولاً : حرف أصحاب الاستحالة الآية القرآنية السابقة فوضعوا (أوصيت) موضع (أوحيت) ووضعوا (للحواريين) موضع (إلى الحواريين) واستصلوا خاتمة الآية ﴿قَالُوا آمَنَا وَأَشَهَدُ بِأَنَّا مُسْلِمُوْنَ﴾ ولا يخفى الدافع إلى هذا الاستصال على أحد .

ثانياً : ما معنى الوحي إلى الحواريين؟

قال الإمام القرطبي (الوحي في كلام العرب معناه الإلهام ويكون على أقسام : وحي يعني إرسال جبريل إلى الرسل عليهم السلام وحي يعني الإلهام كما في هذه الآية

(١) الفصل في المل ج ١ ص ٣١٧ . (٢) التفسير الكبير ج ١٢ ص ١٠ .

(٣) الاستحالة ص ٤٧ .

أى أهتمهم وقدفت فى قلوبهم ، ومنه قوله تعالى : ﴿ وَأُوحِيَ رَبُّكَ إِلَى الْحَلِّ ﴾  
﴿ وَأُوحِيَ إِلَى أُمِّ مُوسَى ﴾ ووحي بمعنى الإعلام في اليقظة والمنام )<sup>(١)</sup> .

ثالثاً : يشتمل العنوان الغريب السابق على عدة أخطاء علمية منها :

أ - ادعاؤهم أن ( الإنجيل موحى به للحواريين التلاميذ الاثني عشر ) ويکذبه ما جاء في  
إنجيل متى ( ٢٧ : ٥ ) عن نهاية التلميذ الخائن « يهودا » .. ثم مضى وختن نفسه » .

ب - وأين ( الإنجيل ) الموحى به إلى الحواريين الاثني عشر أو الأحد عشر ؟ هل هو  
(إنجيل متى) ؟ أم (إنجيل مرقس) ؟ أم (إنجيل لوقا) ؟ أم (إنجيل يوحنا) ؟ أو بعبارة  
أخرى هل مؤلف (إنجيل متى) من الحواريين ؟ أم المؤلف (التوقيع مجهول) يقول  
دليل إلى قراءة الكتاب المقدس : جاء في تقليد يرقى إلى القرن الثاني ولا يمكن  
التحقق منه أن متى جابى كفر ناحوم والذى أصبح أحد الاثنى عشر ( ٩/٩ ) كتب  
بالآرامية أقوالا من أقوال يسوع أما كاتب الإنجيل الحالى فهو غير معروف ولعله قد  
استوحى بما وضعته متى كتب باليونانية )<sup>(٢)</sup> .

ويرى الدكتور / جون فنتون عميد كلية اللاهوت بتشفيلد بإنجلترا ، (أن ربط مؤلف  
هذا الإنجيل شخصيته بهذا التلميذ هي بالتأكيد محض خيال )<sup>(٣)</sup> .

وهل مؤلف (إنجيل مرقس) من الحواريين ؟ تقول حواشى الكتاب المقدس للأباء  
اليسوعيين : ( كان مرقس الإنجيلي تلميذا للقديس بطرس ويقال إنه كان من جملة تلاميذ  
المسيح الاثنين والسبعين وليس بثت )<sup>(٤)</sup> .

وهل مؤلف (إنجيل لوقا) من الحواريين ؟ تقول ترجمة البستانى في مقدمة إنجيل لوقا :  
( لوقا كاتب هذا الإنجيل وأعمال الرسل كان رفيق بولس ... ويظهر في مقدمة إنجيله  
( ص ١ : ٤-١ ) أنه لم يكن معاينا للحوادث التي كتبها بل ألف إنجيله بكل اعتماد من  
شهادة الذين عرفوا السيد معرفة شخصية ولازموه في حياته على الأرض )<sup>(٥)</sup> .

وهل مؤلف (إنجيل يوحنا) من الحواريين ؟ أم التوقيع مجهول ؟ أورد الدكتور القدس  
( فهيم عزيز ) هذا السؤال بعبارة أخرى فقال ( ولكن من هو الذى كتب إنجيل يوحنا ؟ )  
ثم أجاب فى يأس بالغ فقال : ( هذا السؤال صعب والجواب عليه يتطلب دراسة واسعة

(١) تفسير القرطبي ص ٢٣٦٠ .  
(٢) دليل إلى قراءة الكتاب المقدس ج ٢ ص ١٨٣ .

(٣) تفسير إنجيل متى ص ١٣٦ .  
(٤) الكتاب المقدس للأباء اليسوعيين ج ٣ ص ٤٧٤ .

(٥) العهد الجديد للبستانى ص ١٣٠ .

غالباً ما تنتهي بالعبارة (لا يعلم إلا الله وحده من الذي كتب هذا الإنجيل) <sup>(١)</sup>.

بقيت مسألة أخرى وهى (قضية الإنجيل) نؤمن نحن أهل الإسلام - كما قلنا - بكتاب نزل من الله تعالى إلى السيد المسيح عليه السلام اسمه (الإنجيل) والنصارى يختلفون معنا في هذا الأمر ، يقول أصحاب الاستحالة والغرائب في عبارة صريحة واضحة (فإنجيل ليس كما يتصور البعض أنه كتاب أوحى به للسيد المسيح بل هو رسالة أعدها المسيح ووضع بها بضم الطاهر ، فالسيد المسيح لم يأخذ هذه الرسالة مكتوبة كما أنه لم يكتبها وإنما علمها شفويًا لطلابه الختارين ) <sup>(٢)</sup> وإذا كان الأمر كذلك فعلام إذا الاستدلال بآيات القرآن الكريم ، أليس هذا هو التناقض العجيب والاضطراب الشديد يقعون فيه في كتاب واحد وفي صفحات متجارotas ؟ ! قال الله تعالى ﴿وَمَنْ أَظْلَمُ مِنْ افْتَرَى عَلَى اللَّهِ كَذِبًا أَوْ كَذَبَ بِآيَاتِهِ إِنَّهُ لَا يَفْلُحُ الظَّالِمُونَ﴾ ( الأنعام ٢١ ) .

#### د- (شهادة الإسلام لتنزيل الكتاب المقدس بكل من عهديه) <sup>(٣)</sup> .

واستدلوا على ذلك بقول الله تعالى : ﴿إِنْ كُنْتَ فِي شَكٍ مَا أَنْزَلْنَا إِلَيْكَ فَاسْأَلْ الَّذِينَ يَقْرَأُونَ الْكِتَابَ مِنْ قَبْلِكَ﴾ يوئيس ٩٤ . ثم أخذوا يغمرون فقالوا : ( وهذا يوضح أن الكتاب المقدس مصدر للوحي ومرجع لشريع السماء ) <sup>(٤)</sup> بمعنى أن اليهود والنصارى كانوا ( معلمين ) لرسول الإسلام .

#### الرد :

حقيقة لقد بخل علينا نيافة البابا وشيعته فلم يذكروا لنا عدد المرات التي سألهم فيها رسول الله فأجابوه ، ولم يحددوا لنا نوع الموضوعات التي استفتاهم فيها رسول الله فأفتوه . . . يقول العلامة ابن حزم ( من الحال العظيم الذي لا يتمثل في فهم من له مسكة أن يكون إنسان يدعوا إلى دين يقاتل عليه وينازع أهل الأرض ويدين به أهل البلاد العظيمة ثم يقول لهم : إنني في شرك ما أقاتلكم عليه أيها المخالفون . . . ولست على يقين ما أدعوكم إليه وأحققه لكم أيها التابعون ) <sup>(٥)</sup> مما معنى الآية إذا ؟ قال الإمام الفخر الرازي : ( اختلف المفسرون : في أن الخطاب بهذا الخطاب من هو ؟ فقيل النبي ﷺ وقيل غيره أما من قال بالأول فاختلقو على وجوه :

(٢) الاستحالة ص ٥٧ .

(١) المدخل إلى العهد الجديد ص ٥٤٦ .

(٥) الرد على ابن التغريبة اليهودي ص ٦٠ .

(٤) الاستحالة ص ٤٨ .

**الوجه الأول :** أن الخطاب مع النبي ﷺ في الظاهر والمراد غيره كقوله تعالى : ﴿ يأيها النبي اتق الله ولا تطع الكافرين والمنافقين ﴾ وقوله : ﴿ لئن أشركت ليحيطن عملك ﴾ ، وقوله : ﴿ يا عيسى ابن مريم أنت قلت للناس ... ﴾ ومن الأمثلة المشهورة إياك أعني وأسمعي يا جارة . والذى يدل على صحة ما ذكرناه ما يلى :

**الأول :** قوله تعالى في آخر السورة : ﴿ يأيها الناس إن كتم فـي شـك من دـينـي ﴾ فيبين أن المذكور في أول الآية على سبيل الرمز ، هـم المذكورون في هذه الآية على سبيل التصريح .

**الثاني :** أن الرسول لو كان شاكا في نبوة نفسه لكان شك غيره في نبوته أولى وهذا يوجب سقوط الشريعة بالكلية .

**الثالث :** إن تقدر أن يكون شاكا في نبوة نفسه ، فكيف يزول ذلك الشك بإخبار أهل الكتاب عن نبوته مع أنهم في الأكثر كفار ، وإن حصل فيهم من كان مؤمنا إلا أن قوله ليس بحجة لا سيما وقد تقرر أن ما بين أيديهم من التوراة والإنجيل فالكل مصحف ومحرف فثبت أن الحق هو أن هذا الخطاب ، وإن كان في الظاهر مع الرسول ﷺ إلا أن المراد هو الأمة ، ومثل هذا معتاد فإن السلطان الكبير إذا كان له أمير وكان تحت راية ذلك الأمير جمع فإذا أراد أن يأمر الرعية بأمر مخصوص فإنه لا يوجد خطابه عليهم بل يوجد ذلك الخطاب على ذلك الأمير ليكون ذلك أقوى تأثيراً في قلوبهم .

**وأما الوجه الثاني :** وهو أن يقال هذا الخطاب ليس مع الرسول فتقريره أن الناس في زمانه كانوا فرقا ثلاثة ، المصدقون به ، والمكذبون له ، والمتوقّعون في أمره الشاكون فيه فخاطبهم الله تعالى بهذا الخطاب فقال : إن كنت أيها الإنسان في شك مما أنزلنا على لسان محمد فاسأل أهل الكتاب ليذلوك على صحة نبوته ، وإنما وحد الله تعالى ذلك وهو يريد الجمع كما في قوله تعالى : ﴿ يأيها الإنسـانـ ما غـرـكـ بـرـبـكـ الـكـرـيمـ الـذـى خـلـقـكـ ﴾ و ﴿ يأيها الإنسـانـ إـنـكـ كـادـحـ ﴾ وقوله ﴿ إـفـاـذا مـسـ الإـنـسـانـ ضـرـ ﴾ ولم يرد في جميع هذه الآيات إنسانا بعينه ، بل المراد هو الجماعة فكذا هنا ولما ذكر الله تعالى لهم ما يزيل ذلك الشك عنهم حذرهم من أن يلحقوا بالقسم الثاني وهم المكذبون فقال : ﴿ وـلا تكونـ مـنـ الـذـينـ كـذـبـواـ بـآـيـاتـ اللهـ فـتـكـونـ مـنـ الـخـاسـرـينـ ﴾<sup>(١)</sup> .

(1) التفسير الكبير ج ١٧ ص ١٦٠ - ١٦٢ . باختصار .

وعلى كلا الرأيين فإن الآية ليس فيها دليل ولا شبهه دليل على صدق دعواهم . قال الله تعالى : ﴿ وَلَن ترْضِيَ عَنْكَ الْيَهُودُ وَلَا النَّصَارَى حَتَّى تَعْبُدُ مِلَّتَهُمْ قُلْ إِنَّ هَذِي اللَّهُ هُوَ الْهَدِى وَلَئِن اتَّبَعُتْ أَهْوَاءَهُمْ بَعْدَ الَّذِى جَاءَكَ مِنَ الْعِلْمِ مَا لَكَ مِنَ اللَّهِ مِنْ وَلِىٰ وَلَا نَصِيرٌ ﴾ ( البقرة ١٢٠ ) .

ثم ينتقلون بعد هذا إلى أن القرآن الكريم يلومنا نحن المسلمين ( ويؤكد بضرورة الإيمان بالكتاب المقدس كاملاً وليس بأجزاء منه فقط )<sup>(١)</sup> ، ويستدللون على هذا ( العبث ) بقوله تعالى : ﴿ أَفَتُؤْمِنُونَ بِعِظَمِ الْكِتَابِ وَتَكْفِرُونَ بِعِظَمِ فَمَا جَزَاءُ مَنْ يَفْعَلُ ذَلِكَ مِنْكُمْ إِلَّا خَرْزٌ فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَيَوْمَ الْقِيَامَةِ يَرْدُونَ إِلَى أَشَدِ الْعَذَابِ وَمَا اللَّهُ بِغَافِلٍ عَمَّا تَعْمَلُونَ ﴾ ( البقرة ٨٥ ) .

### الرد :

أجمع علماء تفسير القرآن الكريم على أن هذه الآية نزلت في أهل الكتاب وهي فعلاً حكاية حال اليهود والنصارى وما زالت قائمة . . . وإلى يوم القيمة فما وافق هواهم آمنوا به وأثبتوه وما كان ضد هواهم كفروا به وأخفوه وإن شئتم فاسأموا علماء البروتستان عن الأسفار الزائفة ( أبو كريفا العهد القديم )؟ ومن شاء راجع الكتب التالية : ( برهان يتطلب قراراً ، ومرشد الطالبين ، ودائرة المعارف الكتابية ) وغيرها .

---

(١) الاستحلالة ص ٤٩ .

الفصل الثاني

دُعْوَى

شهادة الإسلام بعدهم تحريره

الكتاب المقدس وسلامته



## الفصل الثاني

دعوى : ( شهادة الإسلام بعدم تحريف الكتاب المقدس وسلامته )<sup>(١)</sup> .

وتفرع عنها الفروع التالية :

أولاًً : شهادة الإسلام بعدم تحريف الكتاب المقدس قبل ظهور الإسلام<sup>(٢)</sup> واستدلوا على هذه ( الأكذوبة ) بقول الله تعالى : « وَكَيْفَ يُحَكِّمُونَكُمْ وَعِنْدَهُمُ التُّورَاةَ فِيهَا حُكْمُ اللَّهِ » المائدة ٤٣ .

الرد :

ليس في الآية دليل ولا شبه دليل على ما يزعمون .

قال الإمام الفخر الرازي عند تفسيرها ( هذا تعجب من الله تعالى لنبيه عليه الصلاة والسلام بتحكيم اليهود إياه بعد علمهم بما في التوراة من حد الزاني ثم تركهم قبول ذلك الحكم ، فعلدوا عما يعتقدونه حكماً حقاً إلى ما يعتقدونه باطلًا طلباً للرخصة ، فلا جرم ظهر جهلهم وعنادهم في هذه الواقع من وجوه ( أحدها ) عدولهم عن حكم كتابهم ، ( والثانية ) رجوعهم إلى حكم من كانوا يعتقدون فيه أنه مبطل و ( الثالثة ) اعتراضهم عن حكمه بعد أن حكموه وبين الله تعالى حال جهلهم وعنادهم لغلا يغتر بهم معتبر أنهم أهل كتاب الله ومن المحافظين على أمر الله )<sup>(٣)</sup> .

وانظر إلى تلبيس إبليس على القوم .. يقولون ( يؤكّد القرآن ما سبق الإشارة إليه من أن الذين لا يؤمنون بالكتاب المقدس يكونون ( خاسرون ) ( وهكذا برفع المتصوب ) فكيف يكونون خاسرين إذا كان الكتاب المقدس محرفاً )<sup>(٤)</sup> واستدلوا على هذا التلبيس بقول الله تعالى : « الَّذِينَ آتَيْنَاهُمُ الْكِتَابَ يَتَلَوَنَهُ حَقْ تِلَوَتِهِ أُولَئِكَ يُؤْمِنُونَ بِهِ وَمَنْ يَكْفُرْ بِهِ فَأُولَئِكَ هُمُ الْخَاسِرُونَ » البقرة ١٢١ .

(١) الاستحلالة ص ٥١ . (٣) التفسير الكبير ج ١١ ص ٢٣٦ .

(٤) الاستحلالة ص ٥٢ .

## الرد:

قال فخر الإسلام : المراد ﴿بِالذِّينَ آتَيْنَاهُمُ الْكِتَاب﴾ من هم ؟ فيه قولان :

**القول الأول :** أنهم المؤمنون الذين آتاهم الله القرآن واحتجوا عليه بوجوه :

أحدها : أن قوله ﴿يَتَلَوْنَهُ حَقَ تِلَوَتِهِ﴾ حث وترغيب في تلاوة هذا الكتاب ومدح على تلك التلاوة والكتاب الذي هذا شأنه هو القرآن لا التوراة والإنجيل فإن قراءتهما غير جائزه .

وثانيها : أن قوله تعالى ﴿أُولَئِكَ يُؤْمِنُونَ بِهِ﴾ يدل على أن الإيمان مقصور عليهم ، ولو كان المراد أهل الكتاب لما كان كذلك .

**ثالثهما :** قوله ﴿وَمَن يَكْفُرْ بِهِ فَأُولَئِكَ هُمُ الْخَاسِرُونَ﴾ والكتاب الذي يليق به هذا الوصف هو القرآن .

القول الثاني أن المراد بالذين آتيناهم الكتاب هم الذين آمنوا بالرسول من اليهود ، والدليل عليه أن الذين تقدم ذكرهم هم أهل الكتاب فلما ذم طريقتهم ﴿وَقَالُوا اتَّخَذْتَ اللَّهَ وَلَدًا سَبَاحَةً﴾ ، ﴿وَلَنْ تَرْضِيَ عَنْكَ الْيَهُودُ وَلَا النَّصَارَى حَتَّى تَبْيَعْ مَلْتَهُم﴾ .. وحکى عنهم سوء أفعالهم اتبع ذلك بمحاجة من ترك طريقتهم ، بل تأمل التوراة وترك تحريفها وعرف منها صحة نبوة محمد عليه الصلاة السلام <sup>(١)</sup> وهكذا تعرت هذه الدعوى وأصبحت وهما من الأوهام .

بقيت مسألة وإذا كان من لا يتلو الكتاب المقدس يكون خاسراً كما تزعمون ! فلماذا تمنعون الرهبان والراهبات والشباب والبنات من مطالعة السيمفونية الرائعة (نشيد الإنشاراد) كما تفترنون ؟ !

**ثانية :** (شهادة الإسلام بسلامة الكتاب المقدس وقت ظهور الإسلام <sup>(٢)</sup>) واستدلوا على ذلك بالنصوص القرآنية المتضمنة لعبارة ﴿مُصَدِّقاً لِمَا مَعَكُم﴾ مثل قوله تعالى : ﴿يَأَيُّهَا الَّذِينَ أَوْتَوْا الْكِتَابَ آمَنُوا بِمَا نَزَّلْنَا لَكُمْ مُصَدِّقاً لِمَا مَعَكُم﴾ ( النساء ٤٧ ) وفتنتهم عبارة ﴿مُصَدِّقاً لِمَا مَعَكُم﴾ فبنيوا عليها كثيراً من الأوهام والأحلام ! فقالوا ( ولو كان الكتاب المقدس قد حدث به تحرير قبل أو أثناء ظهور الإسلام للزم أن يتحاشى ذكره بهذا الإجلال والإكرام ووجب عليه ألا يغمض عينيه عن هذا التحرير بل يظهره ويشرحه <sup>(٣)</sup> .

. (٣) الاستحالة ص ٥٣ .

. (٢) الاستحالة ص ٥٢ .

. (١) التفسير الكبير ج ٤ ص ٣٢ .

ما أجل وما أئنى القرآن الكريم على ما يطلق عليه الآن (الكتاب المقدس) وما أغمض عينيه عما وقع من تحرير وما أصحابه من تحرير بل كشف هذا التحرير وبين مواطن ذلك التحرير . قال تعالى : ﴿ يَا أَهْلَ الْكِتَابَ قَدْ جَاءَكُمْ رَسُولُنَا بَيْنَ لِكُمْ كَثِيرًا مَا كُنْتُمْ تَخْفُونَ مِنَ الْكِتَابِ وَيَعْفُوا عَنْ كَثِيرٍ قَدْ جَاءَكُمْ مِنَ اللَّهِ نُورٌ وَكِتَابٌ مَبِينٌ ﴾ المائدة ١٥ . وقال تعالى : ﴿ يَا أَهْلَ الْكِتَابَ لَا تَغْلُو فِي دِينِكُمْ وَلَا تَقُولُوا عَلَى اللَّهِ إِلَّا الْحَقُّ إِنَّمَا الْمُسِيحَ عِيسَى بْنُ مَرِيمٍ رَسُولُ اللَّهِ وَكَلْمَتُهُ أَلْقَاهَا إِلَى مَرِيمٍ وَرُوحٌ مِنْهُ فَأَمْنَوْا بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ وَلَا تَقُولُوا ثَلَاثَةٌ انتَهُوا خَيْرًا لَكُمْ إِنَّمَا اللَّهُ إِلَهٌ وَاحِدٌ سَبْحَانَهُ أَنْ يَكُونَ لَهُ وَلَدٌ لَهُ مَا فِي السَّمَاوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ وَكَفَى بِاللَّهِ وَكِيلًا ﴾ النساء ١٧١ .

\* \* وأما معنى قوله تعالى : ﴿ مَصْدِقًا لِمَا مَعَكُمْ ﴾ قال العلامة ابن حزم ( هذا عموم قام البرهان على أنه مخصوص وأنه تعالى إنما أراد مصدقا لما معكم من الحق ، ولا يمكن غير هذا ، لأننا بالضرورة ندرى أن معهم حقا وباطلا ، ولا يجوز تصديق الباطل أبداً ، فصح أنه إنما أنزله مصدقاً لما معهم من الحق . وقد قلنا : إن الله تعالى أبقى في التوراة والإنجيل حقا ليكون حجة عليهم وزائداً في خزيهم ، وبالله تعالى التوفيق )<sup>(١)</sup> .

\* \* وأما قوله تعالى : ﴿ قُلْ فَأَتُوا بِالْتُّورَاةِ فَاقْتُلُوهَا إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ ﴾ آل عمران ٩٣

\* يقول الإمام ابن حزم : فنعم إنما هو في كذب كذبوا ونسبوه إلى التوراة على جارى عادتهم زائد على الكذب الذى وضعه أسلافهم فى توراتهم فبكتهم عليه الصلاة والسلام فى ذلك الكذب المحدث بإحضار التوراة إن كانوا صادقين ظهر كذبهم ( ثم يقول ابن حزم عن أخلاق القوم ( وكم عرض لنا هذا مع علمائهم فى مناظراتنا لهم قبل أن نقف على نصوص التوراة فالقوم لا مغونة عليهم من الكذب حتى الآن إذا طمعوا فى التخلص من مجلسهم لا يكون ذلك إلا بالكذب )<sup>(٢)</sup> ... ألا ما أشبه الليلة بالبارحة !

ثالثاً : (شهادة الإسلام باستحالة تحرير الكتاب المقدس بعد ظهور الإسلام)<sup>(٣)</sup> .

\* واستدلوا على هذه الفريدة بقول الله تعالى : ﴿ وَأَنْزَلْنَا إِلَيْكَ الْكِتَابَ بِالْحَقِّ مَصْدِقًا لِمَا بَيْنَ يَدِيهِ وَمَهِيمَنَا عَلَيْهِ ﴾ المائدة ٤٨ . وقوله تعالى : ﴿ إِنَّا نَحْنُ نَزَّلْنَا الذِكْرَ وَإِنَّا لَهُ

(١) الفصل لابن حزم ج ١ ص ٣١٧ .

(٢) الفصل لابن حزم ج ١ ص ٣١٦ .

(٣) الاستحالة ص ٥٣ .

**حافظون** ﴿ الحجر ٩ . قوله تعالى : ﴿ لَا مِبْدُلٌ لِّكَلْمَاتِهِ ﴾ الكهف ٢٧ . وخدعتهم عباره ﴿ وَمَهِيمَنَا عَلَيْهِ ﴾ فقالوا ( فالقول بهيمنة القرآن للتوراة والإنجيل دليل على أن الإسلام يسلم بأنهما حفظاً ويحفظان سالمين لم تلعب بهما أيدي الحرفين )<sup>(١)</sup> .

### الرد :

**أولاً** : يجب أن نبين نص الآية القرآنية المستشهد بها كاملاً . يقول الله عز وجل : ﴿ وَنَزَّلْنَا إِلَيْكَ الْكِتَابَ بِالْحَقِّ مُصَدِّقًا لِمَا بَيْنَ يَدِيهِ مِنَ الْكِتَابِ وَمَهِيمَنَا عَلَيْهِ فَاحْكُمْ بِمَا أَنْزَلَ اللَّهُ وَلَا تَتَّبِعْ أَهْوَاءِهِمْ عَمَّا جَاءَكَ مِنَ الْحَقِّ . . . ﴾ وكما ترى أخي القارئ : أسقطوا من النص عباره ﴿ مِنَ الْكِتَابِ ﴾ وهي تفيد أن القرآن يصدق بعض الكتاب ويكتذب البعض الآخر ، ثم حذفوا بقية الآية وفيها أمر لرسول الإسلام ونحن له تبع بالحكم بما أنزل الله في القرآن الكريم ونهى وتحذير من اتباع هوى اليهود والنصارى .

**ثانياً** : بيان معنى قوله تعالى : ﴿ مَهِيمَنَا عَلَيْهِ ﴾ قال شيخ الإسلام ابن تيمية ( إنه أنزل هذا القرآن مهيمنا على ما بين يديه من الكتب ، والمهيمن الشاهد المؤمن الحكم فشهد بما فيها من الحق وبيّن ما حُرِّفَ فيها ويحكم بإقرار ما أقره الله من أحكامها وينسخ ما نسخه الله منها وهو مؤمن في ذلك عليها . . . )

وهذا يتضمن أن كل من كان متمسكاً بالتوراة قبل النسخ من غير تبديل شيء من أحكامها فإنه من أهل الإيمان والهدى ، وكذلك من كان متمسكاً بالإنجيل من غير تبديل شيء من أحكامه قبل النسخ . فهو من أهل الإيمان والهدى وليس في ذلك مدح لمن تمسك بشرع مبدل فضلاً عن تمسك بشرع مبدل منسوخ ولم يؤمن بما أرسل الله إليه من الرسل وما أنزل إليه من الكتب بل قد بيّن سبحانه كفر اليهود والنصارى بتبديل الكتاب الأول وبترك الإيمان بمحمد ﷺ في غير موضع )<sup>(٢)</sup> .

\* وأما عن الدليل الثاني : ﴿ إِنَّا نَحْنُ نَزَّلْنَا الذِّكْرَ وَإِنَّا لَهُ حَافِظُونَ ﴾ الحجر ٩ .

### الرد :

\* تخيل القوم وهم يفتشون في القرآن الكريم ويقلّبون صفحاته طمعاً في الحصول على دليل آخر يؤيد صدق دعواهم أن الكتاب المقدس مصون ولم يحرف . . . ونحن نود أن لو كان الأمر كذلك ! ! فوجدوا أن القرآن الكريم يصف ( التوراة ) التي نزلت

(٢) الحوادث الصحيح ج ١ ص ٢٩٩ .

(١) الاستحالة ص ٥٣ .

على موسى عليه السلام بأنها ذكر : ﴿ ولقد آتينا موسى وهارون الفرقان وضياءً وذكراً للمتقين ﴾ الأنبياء ٤٨ . ثم وجدوا أثناء التفتيش عن الضالة المفقودة ﴿ إنا نحن نزلنا الذكر وإنما له حافظون ﴾ ... فتعلقوا بها وأحاطوا بعنقها إكليلًا من الورود وأخذوا يرقصون حولها طرباً كما فعل إخوان (السامري) وبنوا عليها الكثير من الأحلام والأوهام .

\* فوا أسفاه على علم القوم ، وسلامة النظر ، ودقة الرأي وأمانة النقل . . إن قرائن الأحوال والأقوال تبين خصوص المراد هنا من كلمة (الذكر) وإليك السياق من كتاب الله المستشهد بآياته . القرآن الكريم : ﴿ الر تلک آيات الكتاب وقرآن مبين . ربما يود الذين كفروا لو كانوا مسلمين . ذرهم يأكلوا ويتمتعوا ويلهمهم الأمل فسوف يعلمون . وما أهلوكا من قرية إلا ولها كتاب معلوم . ما تسبق من أمة أجلها وما يستأخرون . وقالوا يأيها الذي نُزِّلَ عليه الذكر إِنَّكَ مجنون . لو ما تأثينا بالملائكة إِنْ كُنْتَ مِن الصادقين . ما نُزِّلَ الملائكة إِلَّا بالحق وَمَا كَانُوا إِذَا منظرين . إِنَّا نَحْنُ نَزَّلْنَا الذِّكْرَ وَإِنَّا لَهُ حَافِظُونَ ﴾ الحجر ١ - ٩ .

\* أرأيت أخي القارئ ما المراد ( هنا ) من كلمة (الذكر) ؟ إنه القرآن الكريم ولكن القوم انتشلو هامن بين أنحواتها ونصبواها دليلاً على الدعوى العارية من الصحة قال العلامة الزمخشرى : ﴿ إِنَّا نَحْنُ نَزَّلْنَا الذِّكْرَ ﴾ رد لإنكارهم واستهزائهم في قولهم - يأيها الذي نزل عليه الذكر - ولذلك قال إنا نحن فأكيد عليهم أنه هو المنزول على القطع والبيات ، وأنه هو الذي بعث به جبريل إلى محمد ﷺ وبين يديه ومن خلفه رصد حتى نزل وبلغ محفوظاً من الشياطين ، وهو حافظه في كل وقت من كل زيادة ونقصان وتحريف بخلاف الكتب المتقدمة (التوراة والإنجيل) فإنه لم يتول حفظها وإنما استحفظها الربانيين والأحبار فاختلقو فيما بينهم بغايا فكان التحريف ولم يكتب القرآن إلى غيره لحفظه <sup>(١)</sup> وكما فعلوا مع النص السابق وهذا دأبهم فعلوا أيضاً مع قوله تعالى : ﴿ لَا مُبَدِّلَ لِكَلْمَاتِهِ ﴾ وقد انتزعوها انتزاعاً من وسط آية فاعتبروا كلماته هذه هي ما بين أيديهم الآن من كتبهم واضعواها ومحفوظها وقرائن الأحوال والأقوال تحدد المراد منها ها هنا وهذا هي الآية الكريمة بتمامها ﴿ وَاتَّلْ مَا أُوحِيَ إِلَيْكَ مِنْ كِتَابٍ رَبُّكَ لَا مُبَدِّلَ لِكَلْمَاتِهِ ﴾ الكهف . ٢٧ .

\* أرأيت أخي القارئ : كيف أن القرينة حددت المراد من قوله تعالى : ﴿ لَا مُبَدِّلَ

(١) تفسير الكشاف ج ٢ ص ٣٨٧ .

**لكلماته** ﴿؟ إِنَّ الْقُرْآنَ الْكَرِيمَ . قَالَ الْإِمَامُ الزَّمْخَشْرِيُّ : وَاتَّلْ مَا أُوحِيَ إِلَيْكَ مِنَ الْقُرْآنِ  
وَلَا تَسْمَعْ لِمَا يَهْذِنُونَ بِهِ مِنْ طَلْبِ التَّبْدِيلِ﴾ لا مبدل لكلماته ﴿أَى لَا يَقْدِرُ أَحَدٌ عَلَى  
تَبْدِيلِهَا وَتَغْيِيرِهَا ، إِنَّمَا يَقْدِرُ عَلَى ذَلِكَ هُوَ وَحْدَهُ .﴾ وَإِذَا بَدَّلْنَا آيَةً مَكَانَ آيَةً ﴿وَلَنْ تَجِدْ مِنْ  
دُونِهِ مُلْتَجَأً أَى تَعْدِلُ إِلَيْهِ إِذَا هَمَّتْ بِذَلِكَ﴾ (١) .

ألم يكن من الأفضل والأليق أن يحدد أصحاب الاستحالة اسم التوراة ( العهد القديم ) التي يدعون تصديق القرآن لها بالتنزيل الإلهي والصحة والعصمة والسلامة ؟ أهى التوراة السامرية ( خمسة أسفار فقط ) ؟ أم هي التوراة العبرانية ( تسعة وثلاثون سفراً ) ؟ أم هي التوراة اليونانية ؟ ( ست وأربعون سفراً ) أم هي نسخة الملك جيمس المعتمدة ؟ أم هي النسخة القياسية المنشقة المراجعة ؟ ! بدلاً من أن يلحوظوا جحراً يستحيل الخروج منه ! كيف يشهد القرآن الكريم لكتب هي نفسها تزيد وتنقص وتتغير وتبدل باختلاف المذاهب والأديان ؟ ! الحق أن هذه الكتب المعروفةاليوم بينها وبين التوراة والزبور والإنجيل ما بين السماء والأرض . . . بل أكثر من ذلك ! . قال الله تعالى : ﴿فَوَيْلٌ لِلَّذِينَ يَكْتُبُونَ الْكِتَابَ  
بِأَيْدِيهِمْ ثُمَّ يَقُولُونَ هَذَا مِنْ عِنْدِ اللَّهِ لِيَشْتَرُوا بِهِ ثَمَنًا قَلِيلًا فَوَيْلٌ لِلَّهِمْ مَا كَتَبْتَ أَيْدِيهِمْ وَوَيْلٌ  
لِلَّهِمْ مَا يَكْسِبُونَ﴾ البقرة ٧٩ .

---

(١) تفسير الكشاف ج ٢ ص ٤٨١ .

الفصل الثالث

دعوى

المسيحية في الإسلام



### الفصل الثالث

## دعوى : المسيحية في الإسلام

وكان أصحاب ( الاستحالة ) في منتهی الدقة والأمانة العلمية حيث نسبوا إلى الإسلام ... نعم إلى الإسلام مايتعارض مع بديهياته ( شهادة الإسلام بأن ربنا يسوع المسيح هو الله ..؟ !!! )<sup>(١)</sup>

هكذا والله قالوا وبالضلال ما قالوا ... وما الدليل ؟ وأين البرهان لاشيء !!! كيف يوصف هذا ( الافتراء ) ؟ إن اللسان أعنف والقلم أظهر من أن يدنس في رحس الوصف ، وأين تذهبون بقول الله تعالى ﴿ ما اتَّخَذَ اللَّهُ مِنْ وَلَدٍ وَمَا كَانَ مَعَهُ مِنْ إِلَهٍ إِذَاً ذَهَبَ كُلُّ إِلَهٍ بِمَا خَلَقَ وَلَعَلَّ بَعْضَهُمْ عَلَى بَعْضٍ سَبَّحَ اللَّهَ عَمَّا يَصْفُونَ ﴾ المؤمنون ٩١ . وهل هناك عبارة أصرح أو بياناً أوضح أو حكمًا أقطع من قول الله جل جلاله ﴿ لَقَدْ كَفَرُوا إِنَّ اللَّهَ هُوَ الْمَسِيحُ ابْنُ مُرْيَمَ وَقَالَ الْمَسِيحُ يَا أَيُّهَا إِسْرَائِيلُ اعْبُدُوا اللَّهَ رَبِّكُمْ إِنْ هُوَ يُشْرِكُ بِاللَّهِ فَقَدْ حُرِمَ اللَّهُ عَلَيْهِ الْجَنَّةَ وَمَأْوَاهُ النَّارِ وَمَا لِلظَّالِمِينَ مِنْ أَنْصَارٍ ﴾ المائدة ٧١ . أم تريدون حذف هذه الآيات وأخواتها القواطع الفواضح لعقيدة البنوة والتثليث كما فعلت لجنة تبييض الكتاب المقدس مع ( صيغة التثليث ) ( يوحنا ٥ : ٧ ) ومع ( قيامة المسيح ) خاتمة إنجيل مرقس حيث ثبت لهم باليقين أنها نصوص دخيلة أدخلتها يد كاتب مجهول ... والبقية في الطريق ، أما القرآن فلا ... وألف مليون لا ﴿ لَا يَأْتِيهِ الْبَاطِلُ مِنْ بَيْنِ يَدِيهِ وَلَا مِنْ خَلْفِهِ تَزْيِيلُ مِنْ حَكِيمٍ حَمِيدٍ ﴾ فصلت ٤٢ .

وقام ادعية ( الاستحالة ) بشرح الخطوات التي صعدت المسيح إليها وهي :

أولاً : الإسلام يشهد لقضية الفداء .

ثانياً : الإسلام يشهد للسيد المسيح بحق الشفاعة الكفارية .

ثالثاً : القرآن يشهد بأزلية السيد المسيح لأنـه كلامـه .

---

(١) الاستحالة ص ٧٠ .

- رابعاً : الإسلام يشهد للسيد المسيح بأنه روح من الله .
- خامساً : الإسلام يشهد للولادة العجيبة للسيد المسيح .
- سادساً : الإسلام يشهد للقب السيد المسيح الفريد .
- سابعاً : الإسلام يشهد للسيد المسيح بعلم الغيب .

ثامناً : الإسلام يشهد للسيد المسيح بالقدرة على الخلق وإقامة الموتى .

تاسعاً : الإسلام يشهد للسيد المسيح بأنه الديان . وسوف تقوم بإذن الله بإبراد كل فقرة من هذه الفقرات ثم نعقبها بالرد والبيان وبالله التوفيق .

#### تمهيد :

خلق الله سبحانه وتعالى آدم عليه السلام من تراب ، ونفح فيه من روحه وكرمه في الماء الأعلى فأسجد له الملائكة تشرفاً وتكريماً ، وخلق منه حواء عليها السلام ليأنس بها ويسكن إليها ، واستودعهما الجنة . قال الله تعالى ﴿ وَقَلْنَا يَا آدَمَ اسْكُنْ أَنْتَ وَزَوْجُكَ الْجَنَّةَ وَكُلَا مِنْهَا رَغْدًا حِيثُ شَتَّمَا وَلَا تَقْرِبَا هَذِهِ الشَّجَرَةِ فَتَكُونَا مِنَ الظَّالِمِينَ ﴾ . سورة البقرة : ٣٥ .

لقد أبيح لهما كل ثمار الجنة إلا شجرة .. شجرة واحدة ربما كانت ترمز إلى المحظور الذي لابد منه في حياة الأرض فبغير المحظور لا تثبت الإرادة ، ولا يتميز الإنسان المريد من الحيوان المسوق ، فالإرادة هي مفرق الطريق . وتكررت وسوسة الشيطان لرحة آدم وحواء عما هما فيه من نعيم .. ونسى آدم عهد ربه ، وضعف أمام الغواية فتمت التجربة قال الله تعالى ﴿ فَأَزَّلَهُمَا الشَّيْطَانُ عَنْهَا فَأَخْرَجَهُمَا مَا كَانَا فِيهِ ... ﴾ وبدأ لهما ما كان مخبئاً فيهما وطبقاً يخصفان عليهم من ورق الجنة واستحقا الخروج من الجنة والهبوط إلى الأرض . قال تعالى : ﴿ وَقَلْنَا اهْبَطُوا بِعِضْكُمْ لِعَدُوٍّ وَلِكُمْ فِي الْأَرْضِ مُسْتَقْرٌ وَمُتَاعٌ إِلَى حِينٍ ﴾ وكان هذا إيداناً بانطلاق المعركة إلى مجالها وميدانها المقدر لها بين الإنسان والشيطان إلى آخر الزمان . ونهض آدم من عثرته ، وأفاق من كبوته وأدركته رحمة الله التي تدركه دائمًا عندما يعوب إليها ويلوذ بها ويتحمّى فيها . قال تعالى ﴿ فَلَقِيَ آدَمَ مِنْ رَبِّهِ كَلْمَاتٍ فَتَابَ عَلَيْهِ إِنَّهُ هُوَ التَّوَابُ الرَّحِيمُ ﴾ . وكانت هذه التجربة تربية لآدم عليه السلام وإيقاظاً للقوى المذخورة في كيانه كانت تدريسه له على تلقى الغواية

وتذوق العاقبة ، وتجزع الندامة ، ومعرفة العدو ، والالتجاء بعد ذلك إلى الملاذ الأمين . هذه هي (قصة آدم) عليه السلام في الإسلام ... الخطيبة فردية والتوبية فردية في تصوّر بسيط لا تعقّد فيه ولا غموض ... ليس هنالك خطيبة مفروضة على الإنسان قبل مولده وليس هناك فداء ولا صلب ولا أوهام ... كلا خطيبة آدم كانت خطيبته الشخصية والخلاص منها كان بالتوبّة المباشرة في يسر وبساطة ... تصوّر مريح صريح يحمل كل إنسان وزره ويُوحى إلى كل إنسان بالجهد والمحاولة وعدم اليأس والقنوط ﴿إنه هو التواب الرحيم﴾ .

أولاً : (الإسلام يشهد لقضية الفداء) <sup>(١)</sup> :

يَا إِلَهِي .... (الإسلام يشهد لقضية الفداء) ويقصدون موت الله ! على الصليب فداء للبشر ... سبحان الله .... وكيف .... ؟ فيأتون بقصة امتحان إبراهيم الخليل في ولده الذبيح إسماعيل عليهما السلام . ولا يستحقون فالستروا بالأيات الكريمة ﴿فَلَمَّا بَلَغْ مَعَهُ السُّعْيَ قَالَ يَا بْنَى إِنِّي أَرَى فِي الْمَنَامِ أَنِّي أَذْبَحُكَ فَانظُرْ مَاذَا تَرَى قَالَ يَا أَبَتْ افْعُلْ مَا تَؤْمِنْ سَتَجْدُنِي إِنْ شَاءَ اللَّهُ مِنَ الصَّابِرِينَ . فَلَمَّا أَسْلَمَهُ وَتَلَهُ لِلْجَبَّينِ وَنَادَيَاهُ أَنْ يَا إِبْرَاهِيمَ قَدْ صَدَقْتَ الرُّؤْيَا . إِنَا كَذَلِكَ نُجزِي الْحَسَنِينَ إِنْ هَذَا لَهُ الْبَلَاءُ الْمُبِينُ وَفَدَيْنَاهُ بِذِبْحٍ عَظِيمٍ﴾ .  
الصفات ١٠٢ - ١٠٧ . ثم تماذوا في تحقيق هذا الأمر فقالوا ( فمن الآيات والتفاسير نجد الآتي :

- ١ - الإعلان عن مبدأ الفداء .
- ٢ - الإعلان عن كيفية إثابة الفدية عن المفدي بها .
- ٣ - كيفية اعتبار ما تم كأنه تم للمفدي نفسه بالفعل .
- ٤ - الإعلان عن طريق الفداء وهي الذبح ... وفي هذا كله اتفاق مع العقيدة المسيحية <sup>(٢)</sup> .

## ال رد :

عزيزى القارئ إنّي أراك ضاحكا فعلام تضحك ؟! إنّي أتمثل حال القوم وقد أعيّهم الدليل وافقنـوا البرهان فشمرـوا عن سواعدهم وأخذـوا يقلـبون صفحـات القرآن الـكريم ويـفترسـون آياتـه لـعلمـهم يـعثـرون علىـ شـيءـ ولوـ بأـوهـى صـلةـ يـوـافـقـ ضـلالـهـمـ فـوـجـدـواـ ﴿وَفَدـيـنـاـ﴾

(٢) الاستحلالة ص ٦١

. (١) الاستحلالة ص ٦٠

## **بندح عظيم ﴿ فراحوا يطلبون وينشدون فداء ..... فداء .... فداء ..**

ما علاقة الخليل إبراهيم ولدته إسماعيل عليهما السلام بما يؤمنون به من عقائد هي أشد من عقائد الكفار قالوا بالنص ( ففى ملئ الرمان ظهر الله فى الجسد لمحبته الفاقفة وجال يصنع خيرا ثم مات أى الله على الصليب فداء لنا وإتماما لطلب العدل والرحمة ثم قبر وقام من بين الأموات وصعد إلى السموات )<sup>(١)</sup> ويتضمن مخرجو مسرحية الاستحلالة فى عرض إحدى فقراتها فيقولون : أما عن النص الوارد فى سورة النساء والذى قد يبدو فيه معنى إنكار صلب المسيح وموته حيث جاء ﴿ وقولهم إنا قتلنا المسيح عيسى ابن مرريم رسول الله وما قتلوه وما صلبوه ولكن شبه لهم ﴾ فإن هذه الكلمات التى يراها البعض ضد الإيمان المسيحى بالصلب وهى فى الواقع دليل على الصليب ولكنها تكذيب اليهود فى قولهم ﴿ إنا قتلنا المسيح ﴾ لأن اليهود لم يقتلوه ولم يصلبوه لأنهم لم يكونوا أصحاب السلطة والحكم أيام ظهور السيد المسيح بالجسد وإنما كانت السلطة بيد الرومان لذلك فالرومانيون هم الذين نفذوا الحكم بصلب السيد المسيح وقد خُيّل لليهود وشُبه لهم بأنهم قتلوا السيد المسيح وصلبوه لأنهم كانوا أصحاب الشكایة فعندما أحیيت شکواهم تخيلوا بذلك ... فهم بالحقيقة ما قتلوا وما صلبوه ولكن شبه لهم<sup>(٢)</sup> .

### **الرد :**

نؤمن نحن أهل الإسلام - والحمد لله رب العالمين - بأن الله سبحانه نجا المسيح عبده ورسوله عليه السلام من مكر اليهود قال الله تعالى : ﴿ وما قتلوه وما صلبوه ﴾ وقال ﴿ وما قتلوه يقينا ﴾ والنطوص قطعية الدلالة على نفي القتل والصلب . ولكن مخرجي الاستحلالة يحملون الآيات على غير معناها لتوافق مدعاهم وإنّى بهم يرثون علماء تفسير القرآن الكريم سلفا وخلفا بالجهل وعدم فهم آياته حتى طلعوا علينا بهذه الاكتشافات الحديثة وكلامهم يكون له وجه من الصحة لو أن الدعوى جاءت هكذا ( من قتل المسيح وصلبه ) ؟ فيكون الاستفهام عن الفاعل بعد الإقرار بوقوع الفعل فيأتي الجواب الفاعل فلاان وليس فلاان ، والدعوى هنا ليست كذلك وإنما هي استفهام عن أصل الفعل وقع أم لم يقع أى ( هل قُتل المسيح وصلب ) ؟ فجاء الجواب نافيا لوقوع الفعل أصلا ﴿ وما قتلوه وما صلبوه ﴾ ، ﴿ وما قتلوه يقينا ﴾ .

وكم كنا نود ونتمنى لو انشغل الأمناء على الإنجيل بتفسير الكتاب المقدس وكشف

(٢) الاستحلالة ص ٦٦ - ٦٧ .

(١) الاستحلالة ص ٥٨ .

أسراره ، وإظهار معانيه ، خدمة للشعب المسيحي خاصة والقاريء العربي عامه فالمكتبة العربية تندب حظها ، وتبكي بؤسها في هذا المجال وتعترف الهيئات الرسمية المسيحية بهذا الحerman .

يقول القس البرت استير و الأمين العام لجمع الكنائس في الشرق الأدنى : ( تفتقر خزانة الأدب المسيحي إلى مجموعة كاملة من التفاسير لكتب العهدين القديم والجديد ومن المؤسف حقا أنه لا توجد حاليا في أية مكتبة مسيحية في شرقنا العربي مجموعة تفسير كاملة لأجزاء الكتاب المقدس . . . )<sup>(1)</sup>

ألا تستحون . . . ونحن في القرن العشرين من الميلاد لا يوجد في المكتبة العربية تفسير كامل للكتاب المقدس !! .

ويناقش العلامة الأولوسي أهل الصليب قائلا ( ما ادعيموه من قتل المسيح وصلبه أتقلونه تواترا أو آحادا فإن زعموا أنه آحاد لم يتم بذلك حجة ولم يثبت العلم إذ الآحاد لم يؤمن عليهم السهو والغفلة والتواطؤ على الكذب ، وإذا كان الآحاد يعرض لهم ذلك فكيف يحتاج بقولهم في القطعيات ؟ وإن عزوا ذلك إلى التواتر قلنا لهم : أحد شروط التواتر استواء الطرفين فيه والواسطة بأن يكون الاخبار في كل طبقة من لا يمكن مواطنته على الكذب فإن زعمتم أن خبر قتل المسيح كذلك أكدتكم نصوص الإنجيل الذي بأيديكم إذ قال نقلته الذين دونوه لكم وعليه معلوماتكم . أن المأمور للقتل كان في شرذمة قليلة من تلامذته فلما قبض عليه هربوا بأسرهم ولم يتبعه سوى بطرس من بعيد فلما دخل الدار حيث اجتمعوا نظرت جارية منهم إليه فعرفته فقالت : هذا كان مع يسوع فحلف أنه لا يعرف يسوع ولا يقول بقوله وخداعهم حتى تركوه وذهب ، ولم يكدر يذهب وأن شابا آخر تبعه وعليه إزار فتعلقوا به فترك إزاره بأيديهم وذهب عرياناً فهؤلاء أصحابه وأتباعه لم يحضر أحد منهم بشهادة الإنجيل ، وأما أعداؤه اليهود الذين تزعمون أنهم حضروا الأمر فلا نسلم أنهم بلغوا عدد التواتر بل كانوا آحاداً . وهم أعداء يمكن تواطؤهم على الكذب على عدوهم إيهاما منهم أنهم ظفروا به وبلغوا منه أماناتهم فانخرم شرط التواتر . . . وقال الملك للنسوة : تعالين فانظرن إلى الموضع الذي كان فيه الرب يقال فيه : أرب يقبر وإله يلحد ، أف لتراب يغشى وجه هذا الإله ، وتبال لكتفن ستر محاسنه وعجبنا للسماء كيف لم تبد وهو سامكها وللأرض لم تتد وهو ماسكها وللبحار كيف لم تغض وهو مجريها

(1) مقدمة السنن القويم ج ٥ ص ٣ .

وللجبال كيف لم تسر وهو مرسيها وللحيوان كيف لم يচعق وهو مشبعه وللكون كيف لم يتحقق وهو مبدعه سبحانه الله كيف استقام الوجود والرب في اللحواد ، وكيف ثبت العالم على نظام والإله في الرغام : ﴿إِنَّا لِلَّهِ وَإِنَّا إِلَيْهِ رَاجِعُونَ﴾ . على المصيبة بهذا الرب والرزية بهذا الإله لقد ثكلته أمه<sup>(١)</sup> .

**يقول الشاعر المسلم :**

سؤال عجيب فهل من جواب	عبد المسيح لنا عندكم
إلهًا قويًا عزيزًا يُهاب؟!	إذا كان عيسى على زعمكم
أذاقوه بالصلب مُر العذاب؟!	فكيف اعتقدتم بأن اليهود
يموت ويُدفن تحت التراب؟!	وكيف اعتقدتم بأن الإله

**سؤال عجيب فهل**

**من جواب**

**هل من جواب**

**من جواب**

**وقال آخر :**

إلى الله والدًا نسبوه	عجبًا لل المسيح بين النصارى
انهم بعد قتله صلبواه	أسلموه إلى اليهود وقالوا
فسلواهم فأين كان أبوه	فلئن كان ما يقولون حقا
فأشكروهم لأجل ما صنعواه	فيإن كان راضيا بأذاهم
فاعبدوهم لأنهم غلبوه	وإذا كان ساخطا غير راض

**وها هنا قصة ظريفة :**

يحكى أن أحد المسلمين قال لأحد القساوسة : (أن بعض الناس أخبروني أن رئيس الملائكة قد مات ، فقال له القسيس : إن ذلك كذب ، لأن الملائكة خالدون لا يموتون

(١) روح المعانى ج ٣ ص ١٨١ - ١٨٢ .

فقال له المسلم : وكيف ؟ وأنت تقول الآن في وعظك : إن الإله قد مات على خشبة الصليب فكيف يموت الإله وتخلد الملائكة ، فبهت القسيس ولم ينطق بكلمة ، أو ينبس ببنت شفة )<sup>(١)</sup> ومن حقنا أن نسأل أهل الصليب هذه الأسئلة التي تدور في أى عقل يناقش قضية الصلب :

- ١ - يدعى أصحاب الاستحالة أن صلب المسيح كان لتحقيق العدل والرحمة وأى عدل وأية رحمة في تعذيب غير مذنب وصلبه ؟
- ٢ - من هذا الذي قيد الله عز وجل وجعل عليه أن يلزم العدل وأن يلزم الرحمة وأن يسعى للتوفيق بينهما ؟
- ٣ - أين كان عدل الله ورحمته منذ خطيئة آدم وحتى فضيحة الصلب ؟ ألم يكن من الأفضل أن ينزل ابن الله كما يزعمون بعد الخطيئة مباشرة أو بعد انتهاء الدنيا ليكفر عن خطيئة كل البشر ؟
- ٤ - ألم يكن كافيا للتكفير والخلاص من خطيئة آدم اعترافه وتوبيه وخروجه من الجنة . . . ؟ ثم الطوفان . . . ثم ملايين الذباائح والمحرفات التي قدمها بنو إسرائيل رائحة رضا وسرور لإله إسرائيل ؟ .
- ٥ - يدعى أصحاب الاستحالة أن ذرية آدم استحقت الموت بسبب خطيئة أبيهم وفي أى شرع يلتزم فيه الأبناء بخطيئة الآباء ؟ والتوراة تقول : ( لا يقتل الآباء عن الأولاد ، ولا يقتل الأولاد عن الآباء ، كل إنسان بخطيئته يقتل ) ( سفر التثنية ٢٤ - ٦ ) .
- ٦ - ألم يكن من الأفضل أن ينزل ابن الله - تعالى وتنزه عن ذلك - في صورة إنسان مباشرة بدلا من أن يدخل رحم امرأة تحمل الخطيئة ؟ فإن قيل أن الله ظهرها قلنا : أليس ب قادر على تطهير آدم دون تمثيلية الولادة والصلب لابنه الوحيد الغالي ؟ !
- ٧ - هل كان الأنبياء جمِيعاً مدنسين بسبب خطيئة آدم ؟ وهل كان الله غاضبا عليهم ؟ ولماذا اختارهم لهداية العباد ؟
- ٨ - لماذا ظل سر الصلب أمراً خفياً على الأنبياء والمرسلين حتى اكتشفته الكنيسة ؟
- ٩ - لماذا اختبأ الإله المتأنس الليلة الموعودة واضطرب واكتئب وبكي وصلى ولماذا صرخ

(١) العقائد الإسلامية ص ٦٢ .

مولولاً واستغاث شاكياً (إلهي إلهي لماذا تركتني) !!؟!

١٠ - من الذى كان يُدِّبِّر أمر الكون ويسير الملائكة والإله على الصليب أو تحت التراب !!؟

قال الله تعالى : ﴿ وَلَقَدْ ذَرَأْنَا لِجَهَنَّمَ كَثِيرًا مِّنَ الْجِنِّ وَالْإِنْسَنِ لَهُمْ قُلُوبٌ لَا يَفْقَهُونَ بِهَا وَلَهُمْ أَعْيُنٌ لَا يَبْصِرُونَ بِهَا وَلَهُمْ آذَانٌ لَا يَسْمَعُونَ بِهَا أُولَئِكَ كَا لَانِعَامٍ بَلْ هُمْ أَضَلُّ أُولَئِكَ هُمُ الْغَافِلُونَ ﴾ الأعراف . ١٧٩ .

يا أصحاب الاستحالة آمنوا بما شئتم وأقيموا عليه من البرهان كيف شئتم ودعوا القرآن الكريم دعوه . . . فإنكم حين تفتحون أبوابه لا تستطعون الوقوف أمام أداته وبراهينه دعوه . . . هداكم الله إلى الإسلام .

ثانياً : ( الإسلام يشهد للسيد المسيح بحق الشفاعة الكفارية )<sup>(١)</sup>

واستدلوا على هذا ( الهذيان ) بقول الله تعالى في حق المسيح عليه السلام ﴿ ... وَجِيَهَا فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ وَمِنَ الْمُقْرَبِينَ ﴾ آل عمران ٤٥ . وراحوا يفتشون في كتب تفسير القرآن الكريم عن معنى هذه الآية لهم يجدون شيئاً يؤيد مدعاهم ويرضى هواهم ، وفي أيديهم ( المقص ) لكن يفصلوا من كلام المفسرين ما يحتاجون إليه . . . ( يحذفوا ما يعرى لهم السوأة ! وإليك المثال : لقد نسبوا إلى الإمام الفخر الرازى ( وجيهها في الآخرة بسبب أنه يجعله شفيع أمته ويقبل شفاعته فيهم ) .

الـ رد :

أولاً : نؤمن نحن أهل الإسلام بأن الشفاعة مظهر من مظاهر رحمة الله يغمر بها سبحانه العصاة والمذنبين من أهل الإيمان فلا شفاعة في كافر . قال الله تعالى : ﴿ قُلْ لِلَّهِ الشَّفَاعَةُ جَمِيعًا . . . ﴾ الزمر ٤٤ . وقال تباركت أسماؤه : ﴿ وَأَنذِرْهُمْ يَوْمَ الْآزْفَةِ إِذِ الْقُلُوبُ لَدِيِ الْخَاجِرِ كَا ظَمِينَ مَا لِلظَّالِمِينَ مِنْ حَمِيمٍ وَلَا شَفِيعٍ يَطْبَعُ ﴾ غافر ١٧ . كما نؤمن بأن الله يأذن بالشفاعة ويفعلها من ملائكته المقربين ومن الأنبياء والمرسلين والصديقين والشهداء والصالحين يتقدمهم جميعاً محمد رسول الله ﷺ . قال الله تعالى : ﴿ لَا يَكُونُ الشَّفَاعَةُ إِلَّا مَنْ اتَّخَذَ عِنْدَ الرَّحْمَنِ عِهْدًا ﴾ مريم ٨٧ ، وقال جل شأنه : ﴿ وَكَمْ مِنْ مَلَكٍ فِي السَّمَاوَاتِ لَا تَغْنِي شَفَاعَتَهُمْ شَيْئًا إِلَّا مَنْ بَعْدَ أَنْ يَأْذِنَ اللَّهُ مِنْ يَشَاءُ

(١) كتاب الاستحالة ص ٦٣ .

ثانياً : ما معنى قوله تعالى : ﴿ وجيهها في الدنيا والآخرة ﴾ وهل وصف الله بها غير المسيح من المرسلين ؟

قال العالمة الفخر الرازى : فهو وجيه فى الدنيا بسبب أنه يستجاب دعاؤه ويحبى الموتى ويبرئ الأكماء والأبرص بسبب دعائهما ، ووجيه فى الآخرة بسبب أنه يجعله شفيع أمنته الحقين ويقبل شفاعته فىهم كما يقبل شفاعة أكابر الأنبياء عليهم السلام <sup>(١)</sup> .

قارن عزيزى القارئ بين ما ذكرته من كلام الرازى وبين ما ذكره الأمباء على الكتاب المقدس ستتجد أن القوم كانوا في منتهى الأمانة أليس كذلك ؟ ! حذفوا عبارة (الحقين) وهى كلمة لها دلالتها ولا يغفل عن مثيلها علم من أعلام تفسير القرآن كالرازى ثم حذفوا ما يعكر صفو عنوانهم (كما يقبل شفاعة أكابر الأنبياء عليهم السلام ) إذا ليس في الآية الكريمة السابقة رائحة من دليل على تخصيص السيد المسيح بالشفاعة دون غيره من الأنبياء عليهم السلام قال الله تعالى : ﴿ لقد كفر الذين قالوا إن الله هو المسيح ابن مريم وقال المسيح يابنى إسرائيل اعبدوا الله ربى وربكم إنه من يشرك بالله فقد حرم الله عليه الجنة وأمأواه النار وما للظالمين من نصار ﴾ المائدة ٧٢ :

وكما وصف الله سبحانه عيسى عليه السلام بصفة الوجاهة وصف بها أيضاً موسى الكليم عليه السلام في قوله تعالى : ﴿ يا أيها الذين آمنوا لا تكونوا كالمذين آذوا موسى فبرأه الله مما قالوا و كان عند الله وجيهها ﴾ الأحزاب ٦٩ .

ثالثاً : ( القرآن يشهد بأزلية المسيح لأنه كلمته ) <sup>(٢)</sup>

واستدلوا على هذه الفرية من قول الله تعالى : ﴿ إذ قالت الملائكة يا مريم إن الله يشرك بكلمة منه اسمه المسيح عيسى ابن مريم .. ﴾ آل عمران ٤٥ . وبقوله تعالى : ﴿ إنما المسيح عيسى ابن مريم رسول الله وكلمته ألقاها إلى مريم وروح منه فآمنوا بالله ورسله ولا تقولوا ثلاثة انتهوا خيراً لكم إنما الله إله واحد سبحانه أن يكون له ولد له ما في السموات وما في الأرض وكفى بالله وكيلاً ﴾ النساء ١٧١ .

الرد :

أولاً : ما معنى ﴿ بكلمة منه ﴾ ؟

(٢) الاستحالة ص ٧١ .

(١) التفسير الكبير ج ٨ ص ٥٠ .

قال الإمام الألوسي : (ومعنى كونه (كلمة) أنه حصل بكلمة (كن من غير مادة معتادة وإلى هذا ذهب الحسن وقتادة . وقال الغزالى قدس الله سره لكل مولود سبب قريب وبعيد فال الأول المدى (ماء الرجل) والثانى قوله (كن) ولما دل الدليل على عدم القرىب (يعنى المدى) فى حق عيسى عليه السلام أضافه إلى البعيد وهو قول (كن) إشارة إلى انتفاء القرىب وأوضحته بقوله ﴿ألقاها إلى مريم﴾ أى أوصلها إليها وحصلها فيها فجعله كالمى الذى يلقى فى الرحى فهو استعارة .

وقيل معناه : بشاراة الله تعالى التى يبشر بها مريم على لسان الملائكة كما قال سبحانه : ﴿إذ قالت الملائكة يا مريم إن الله يشرك بكلمة منه﴾<sup>(١)</sup> ويقول العلام الفخر الرازى (أما قوله تعالى : ﴿بكلمة منه﴾ فلفظة ﴿من﴾ ليست للتبعيض ها هنا إذ لو كان كذلك لكان الله متجرزاً متبغضاً متحملاً للاجتماع والافتراق وكل من كان كذلك فهو محدث تعالى الله عنه بل المراد من كلمة ﴿من﴾ ها هنا ابتداء الغاية وذلك في حق عيسى عليه السلام لما لم تكن واسطة الأب موجودة صارتتأثر كلمة الله تعالى في تكوينه وتخليقه أكمل وأظهر فكان كونه كلمة الله مبدأ لظهوره وخدوته أكمل فكان المعنى لفظ ما ذكرنا لاما يتوجهه النصارى والخلولية<sup>(٢)</sup> .

وأما ثانياً : فالمراد من قوله تعالى : ﴿روح منه﴾ ؟ قال الإمام الألوسى (روح منه سُمِّيَ عليه السلام روحًا لأنَّه حدث عن نفحة جبريل عليه السلام في درع مريم بأمر منه سبحانه ﴿ومن﴾ متعلقة بمحذوف صفة لروح وهي لا ابتداء الغاية مجازاً لا تبعيسية كما زعمت النصارى<sup>(٣)</sup> . ويجوز أن تكون ﴿من﴾ ها هنا بيانية أى أنها روح من الله لا من غيره ومثلها قوله تعالى في خلق آدم عليه السلام ﴿إذا سويته ونفخت فيه من روحى﴾ سورة ص . الآية : ٧٢ .

وهنا قصة (طريقة) (يحكى أن طبيباً نصرانيًّا حاذقاً للرشيد ناظر على بن الحسين الواقدى ذات يوم فقال له : إن في كتابكم يعني القرآن ما يدل على أن عيسى عليه السلام جزء منه تعالى ، وتلا هذه الآية ﴿روح منه﴾ فقرأ الواقى قوله تعالى ﴿وسرّ لكم ما في السموات وما في الأرض جميعاً منه﴾ فقال : إذن يلزم أن يكون جميع الأشياء جزءاً منه سبحانه وتعالى علوًّا كبيراً فانقطع النصرانى فأسلم وفرح الرشيد فرحاً شديداً ، ووصل

(١) روح المعانى ج ٦ ص ٣٤ . (٣) روح المعانى ج ٦ ص ٢٤ .

(٢) التفسير الكبير ج ٨ ص ٤٩ .

إذا ليس في هذين اللقين ﴿كلمة منه - روح منه﴾ دليل ولا شبه دليل على ما يزعمه أصحاب الاستحالة في تأليه عيسى ابن مريم عبد الله ورسوله عليه السلام .

رابعاً : الإسلام يشهد للسيد المسيح بأنه روح من الله<sup>(٢)</sup>

ويستدلون على هذا بقوله تعالى : ﴿إذ قال الله يا عيسى ابن مريم اذكر نعمتى عليك وعلى والدتك إذ أيدتك بروح القدس تكلم الناس فى المهد وكهلا﴾ المائدة ١١٠ وبقوله تعالى : ﴿وأَتَيْنَا عِيسَى ابْنَ مُرِيمَ الْبَيْنَاتَ وَأَيَّدْنَاهُ بِرُوحِ الْقَدْسِ ..﴾ البقرة ٨٧

### الرد :

أولاًً : سبق أن تحدثنا عن معنى ﴿كلمة الله﴾ ، ﴿روح من الله﴾ في الإسلام ولكن ما معنى قوله تعالى : ﴿وَأَتَيْنَا عِيسَى ابْنَ مُرِيمَ الْبَيْنَاتَ وَأَيَّدْنَاهُ بِرُوحِ الْقَدْسِ﴾ ؟ يقول الأستاذ / سيد قطب : أما روح القدس فالقرآن الكريم يعني به جبريل عليه السلام فهو حامل الوحي إلى الرسل وهذا أعظم تأييد وأكيره وهو الذي ينقل الإشارة الالهية إلى الرسل بانتدابهم لهذا الدور الفذ العظيم وهو الذي يثبتهم في الطريق الشاق الطويل وهو الذي يتنزل عليهم بالسکينة والتثبيت والنصر في موقع الهول والشدة في ثابا الطريق وهذا كله التأييد . أما البيانات التي آتاهها الله عيسى عليه السلام فتشمل الإنجيل الذي نزل عليه ، كما تشمل الخوارق التي أجرتها على يديه والتي ورد ذكرها منفصلة في مواضعها المناسبة من القرآن تصديقاً لرسالته في مواجهةبني إسرائيل المعاندين<sup>(٣)</sup> .

ثانياً : من غرائب الاستدلال أن يستدل مخرجو الاستحالة بهذه الآيات الكريمة على صحة ما يعتقدون والآيات واضحة الدلالة في أن هناك مؤيداً هو الله سبحانه ومؤيداً ، وهو عيسى بن مريم عبد الله ورسوله ، ومؤيداً به وهو الروح القدس الملائكة جبريل عليه السلام إذاً فليس الله هو عيسى وليس عيسى هو جبريل والألفاظ واضحة ولا تحتاج إلى تأويل ولكن الأمر يختلف عند أصحاب (التثبيت) يقول صاحب (البرهان القوم في ثبات الثلاثة أقانيم) .

(١) روح المعانى ج ٦ ص ٢٥ . (٣) في ظلال القرآن الكريم ج ١ ص ٢٨٢ .

(٢) كتاب الاستحالة ص ٧٣ .

( للروح القدس المتحد مع الأب والابن أقئوم خاص مميز له عن أقئوميهما فهو أقئوم ثالث في اللاهوت وليس قوة أو صفة من قوات أو صفات أو أعمال بل هو أقئوم حي خالق مع الأب ، والابن منذ الأزل )<sup>(١)</sup> ويعقد الأمر أكثر صاحب ( التشليث والتوحيد ) يسي منصور فيقول : ( إن الروح القدس هو الأقئوم الثالث في اللاهوت ، وهو ليس مجرد تأثير أو صفة أو قوة بل هو ذات حقيقي وشخص حي وأقئوم متميز ولكنه غير منفصل وهو وحدة أقئومية غير أقئوم الأب وغير أقئوم الابن وهو نظير الأب والابن ومساو لهم في السلطان والمقام مشترك وإياهما في جوهر واحد ولاهوت واحد . وهذا سر عظيم أعلمه الكتاب المقدس ويقبله العقل ، وإن يكن فوق العقل )<sup>(٢)</sup> .

**رأيت أخي القارئ :** عبارات أهل التشليث عن الروح القدس وما تحتويه من متناقضات غريبة وعجيبة ( هو ليس مجرد تأثير أو صفة أو قوة ) بل هو ذات حقيقي وشخص حي ، وأقئوم متميز ، ولكنه غير منفصل أي هو متميز وغير متميز ! وهو نظير الأب والإبن ، مشترك وإياهما في جوهر واحد ثم العبارة الأخيرة ويقبله العقل ، وإن يكن فوق العقل . ولندع أخي القارئ هذه الافتراضات والأباطيل لأصحابها فتحن لا نحر على أحد فيما يعتقد ﴿لَكُمْ دِينُكُمْ وَلِي دِينِ﴾ ولكن الغريب والمفروض أن أصحاب الاستحالة والتشليث يريدون تطوير القرآن الكريم وتتوسيع آياته لتسوّع بعقيدة الثالوث !

**ثالثاً :** ومن الطرائف أن أصحاب الاستحالة يريدون هنا تسخير الإسلام ليشهد لهم على صحة عقيدة التشليث وفي نفس الوقت سبحانه الله تعالى عما يقولون علواً كبيراً يقوم علماء النصارى بعمليات ( تبييض ) و ( تبييض ) للكتاب المقدس من حين لآخر وأثناء تلك العمليات وجدوا أن ( صيغة التشليث ) في رسالة يوحنا الأولى ( ٥ : ٧ ) دخلة ومزيفة من وضع كاتب مجهول .. فقاموا بتطهير الكتاب المقدس منها .

**أخي القارئ انظر إن شئت النسخة الإنجليزية القياسية المراجعة المقتحمة ( R . S . V ) ونسخة لوى سيجو الفرنسية ، المسكونية الفرنسية ، الرهبانية اليسوعية العربية ١٩٨٦ ووضعت بين هلالين في نسخة البروتستانت ذات الشواهد ١٩٨٣ وكتاب الحياة ١٩٨٨ وقالت الأولى في المقدمة ( والهلالان يدلان على أن الكلمات التي بينهما ليس لها وجود في أقدم النسخ وأصحها ) ١٠**

(١) البرهان القوم ص ٤٨ .

(٢) رسالة التشليث والتوحيد ص ٢٦٠ .

قال تعالى : ﴿ قل يأهـل الـكتـاب لا تـغـلو فـي دـينـكـم غـيرـ الـحـقـ وـلا تـبـعـوا أـهـوـاءـ قـومـ قدـ ضـلـلـوـا مـنـ قـبـلـ وـأـضـلـلـوـا كـثـيرـاً وـأـضـلـلـوـا عـنـ سـوـاءـ السـبـيلـ ﴾ . المائدة ٧٧ .  
خامساً : الإسلام يشهد للولادة العجيبة للسيد المسيح <sup>(١)</sup>

ثم قالوا ومن البديهي أن الشخص الذي يولد على غير طبيعة البشر والمألف لا يمكن أن يكون إلا شخصا خارج عن دائرة البشر <sup>(٢)</sup> .

## الرد :

نؤمن نحن أهل الإسلام بالولادة العجيبة للسيد المسيح عليه السلام ولا شك في هذا أبداً بل ونكر من أنكر ذلك . قال الله تعالى : عن اليهود : ﴿ وـبـكـفـرـهـمـ وـقـولـهـمـ عـلـىـ مـرـيمـ بـهـتـانـاـ عـظـيمـاـ ﴾ النساء ١٥٦ . ونؤمن أيضاً بأن الله تعالى عندما شاءت اراداته خلق الإنسان الأول « آدم » عليه السلام خلقه من تراب أبى من غير أب ولا أم قال الله تعالى : مخاطباً الملايين <sup>(٣)</sup> فإذا سويته ونفخت فيه من روحه فَقَعُوا لـهـ سـاجـدـيـنـ صـ الآية ٧٢ ، ثم خلق من آدم وهو ذكر لا يلد وإنما يولد له « حواء » عليها السلام قال تعالى : ﴿ يـأـيـهـ النـاسـ اـتـقـواـ رـبـكـمـ الـذـىـ خـلـقـكـمـ مـنـ نـفـسـ وـاحـدـةـ وـخـلـقـهـنـاـ زـوـجـهـاـ وـبـثـ مـنـهـمـ رـجـالـاـ كـثـيرـاـ وـنـسـاءـ .. ﴾ النساء ١ . ثم جرت سنته لإعادة النشأة الإنسانية طريقاً معيناً . طريق التقاء بين ذكر وأنثى . واجتماع بويضة وخلية تذكير فيتم الإخصاب ويتم الإنزال . والبويضة حية غير ميتة والخلية حية كذلك متحركة . وجرى مألف الناس على هذه القاعدة حتى شاءت حكمته سبحانه أن يخرق هذه القاعدة لبيان طلاقة القدرة الإلهية التي لا تقييد يقيد ولا تقف عند حد ... فخلق عيسى عليه السلام من مريم العذراء الطاهرة دون أب ... نعم إن خلق عيسى عجيبة ومعجزة ولكن خلق حواء من ذكر دون أم أعجب وأعجز ييد أن خلق آدم أشد عجباً وإعجازاً منها لاختلاف عنصرى الإنجاب الذكورة الأنوثة . قال تعالى : ﴿ إـنـ إـنـ عـيـسـىـ عـنـ اللـهـ كـمـلـ آـدـمـ خـلـقـهـ مـنـ تـرـابـ ثـمـ قـالـ لـهـ كـنـ فـيـكـونـ ﴾ آل عمران ٥٩ .

وأورد الإمام الرمخنسرى سؤالاً وأجاب عليه قال : ( فإن قلت : كيف شبه به وقد وجد هو بغير أب ووجد آدم بغير أب وأم ؟ قلت هو مثيله فى أحد الطرفين فلا يمنع اختصاصه دونه بالطرف الآخر من تشبيهه به ، لأن المماطلة مشاركة فى بعض الأوصاف ولأنه شبه به فى أنه وجد وجوداً خارجاً عن العادة المستمرة وهما فى ذلك نظيران ولأن

(٢) الاستحلال ص ٧٣ .

الوجود من غير أب وأم أغرب وأخرق للعادة من الوجود من غير أب ، فشبه الغريب بالأغرب ليكون أقطع للشخص وأحسن مادة شبهته إذا نظر فيما هو أغرب مما استغربه<sup>(١)</sup> . فلو كانت الولادة من غير أب مدعاة لوصف المولود بالآلوهية وكانت حواء أولى بذلك الوصف من عيسى عليه السلام ولكان «آدم» عليه السلام أولى من حواء ومن عيسى بتلك الصفة ؟

بقيت مسألة قالوها : إن آدم لم يذكر عنه أنه كلمة الله أو روح منه<sup>(٢)</sup> .

### الرد :

نقول وبالله التوفيق : إن الله لم يُسمَّ آدم عليه السلام بكلمة الله وسمى بها المسيح عليه السلام لبيان كيفية خلقته وذلك لأن أكثر الناس كانوا يجهلون كيف أن الله سبحانه خلق المسيح من غير أب ؟ فرغم بعضهم أنه ابن الله وقال آخرون أنه ابن زنا فكانت تسمية الله تعالى له بالكلمة جواباً عن ذلك فكأنه يقول : لا تعجبوا من ذلك فإني قادر على كل شيء أقول للشيء كن فيكون فلا المسيح ابني ولا ابن زنا كما تزعمون بل هو عبدي خلقته بكلماتي من غير أب ليكون آية للعالمين . ولقد سُمِّي الله سبحانه المسيح ابن مريم عليه السلام بالكلمة في موضعين :

**الأول** : عند تبشير أمه عليها السلام بولادته : ﴿إِنَّ اللَّهَ يُشْرِكُ بِكُلِّ مَا أَسْمَاهُ  
الْمَسِيحَ عِيسَى بْنَ مَرْيَمَ...﴾ آل عمران ٤٥ .

**الثاني** : عند الرد على أهل التشكيت ﴿وَلَا تَقُولُوا إِلَّا الْحَقُّ إِنَّمَا الْمَسِيحُ عِيسَى بْنُ مَرْيَمَ  
رَسُولُ اللَّهِ وَكَلِمَتُهُ أَلْقَاهَا إِلَى مَرْيَمَ وَرُوحُهُ مَنْهُ...﴾ النساء ١٧١ .

وأما تسميتها في الموضع الأول ليذهب عن أمها علامات التعجب والاستغراب والخيرة لتوهمها أن ذلك يشينها وهي الفتاة العذراء الظاهرة . فإذا قيل لها ﴿كَلْمَةُ اللَّهِ﴾ هدا من روعها ومع ذلك قالت متعجبة ﴿أَنَّى يَكُونُ لِي وَلَدٌ وَلَمْ يَسْمَنِ بَشَرٌ﴾ فترید أن تعرف هذا اللغز في عبارات صريحة لأن الأمر يمس الشرف والعرض فرد عليها جبريل عليه السلام بما هو أصرح ﴿كَذَلِكَ اللَّهُ يَخْلُقُ مَا يَشَاءُ إِذَا قَضَى أَمْرًا إِنَّمَا يَقُولُ لَهُ كُنْ فَيَكُونُ﴾ وحين يرد الأمر إلى هذه الحقيقة الأولية يذهب العجب وتزول الخيرة ويطمئن القلب ، ويعود الإنسان إلى نفسه يسألها في عجب كيف عجبت من هذا الأمر الفطري

(١) الاستحلالة ص ٧٣ .

(٢) تفسير الكشاف ج ١ ص ٤٣٣ .

وأما تسميتها بذلك في الموضع الثاني فلكل يعرف الناس حقيقته فهو ليس ابن الله بل هو عبده خلقه بكلمته فيزول عجبهم ولا يقعون في متأهات الأساطير .

أما آدم عليه السلام فإنه معلوم الحال عند الناس ولم ينسبوا إليه ما نسبوه إلى المسيح فلذلك لم يتحجج إلى تسميته بالكلمة كالمسيح الذي كان استعمال الحقيقة في حقه أولى من استعمال المجاز . وكما قال الله سبحانه عن المسيح عليه السلام ﴿ و روح منه ﴾ قال أيضاً عن آدم عليه السلام ﴿ فإذا سويته ونفخت فيه من روحـي .. ﴾ ص الآية ٧٢ .

**سادساً : الإسلام يشهد للقب السيد المسيح الفريد<sup>(١)</sup>**

واستدلوا على ذلك بقول الله تعالى : ﴿ إِذْ قَالَتِ الْمَلَائِكَةُ يَا مَرِيمَ إِنَّ اللَّهَ يَشْرِكُ بِكَلْمَةٍ مِنْ أَسْمَهُ الْمَسِيحَ عِيسَى بْنَ مَرِيمَ ... ﴾ آل عمران .

ثم قالوا ( ويلاحظ أن النص القرآني يقول ﴿ اسْمُهُ الْمَسِيحُ ﴾ ولم يقل يسمونه المسيح مشيراً بذلك إلى تقرير تلك التسمية من الله دون علاقة البشر بها<sup>(٢)</sup> ثم أقاموا من دعوى الإمتياز باللقب الفريد بنيانا أو هي من بيت العنكبوت فقالوا ( واعتراف الإسلام له بهذا الامتياز يدل أيضاً على أن العمل الذي قام به هو عمل فريد يفوق أعمال الأنبياء والرسل بأسرهم وأنه يرتفع عن طبقة البشر أجمعين وليس هناك إلا كائن واحد لا سواه يسمى على الجميع ألا وهو الله الذي هو يسوع المسيح له المجد<sup>(٣)</sup> .

**الرد :**

**أولاً :** نؤمن نحن أهل الإسلام بأن الله بشرَّ مريم الطاهرة عليها السلام بغلام طاهر اسمه ﴿ الْمَسِيحُ ﴾ عيسى بن مريم عليه السلام وهذه التسمية لا تعنى سوى التشريف والتكرير وليس معناها أن له طبيعة تختلف عن طبيعة غيره من البشر وليس فيها امتياز على إخوانه من الأنبياء والمرسلين عليهم السلام .

**ثانياً :** ليس بصحيح دعوى امتيازه بتسمية الله تعالى له بل هناك خاتم النبيين عليه الصلاة والسلام قد سماه الله تعالى ﴿ أَحْمَدٌ ﴾ وجاء ذلك على لسان المسيح في بشارته إلى بني إسرائيل ﴿ ومبشراً برسول يأتي من بعدى اسمه أَحْمَدٌ ﴾ الصف ٦ .

(١) كتاب الاستحالة ص ٧٣ . (٢) كتاب الاستحالة ص ٧٤ .

فمن أخبر المسيح بن مرريم باسم خاتم النبيين قبل أن يوجد إلا الله عن طريق الوحي بل قد سمي الله سبحانه يحيى بن زكريا عليهما السلام . قال الله تعالى : ﴿ يَا زَكْرِيَا إِنَّا نُبَشِّرُكَ بِغُلَامٍ اسْمُهُ يَحْيَى .. ﴾ مرريم ٧ .

بل وزادت بشاره يحيى على المسيح وعلى أحمد عليهما السلام بقول الله تعالى  
﴿ لَمْ نُجْعَلْ لَهُ مِنْ قَبْلِ سَمِيَا ﴾ .

ثالثاً : لو كانت تسمية الله تعالى للمسيح بن مرريم موجباً لدعوى الألوهية كما تدعون ! فلماذا لم تتخذوا يحيى عليه السلام إلهًا ؟ أو نصف إله ؟ أليس من العدل أن يعاملوا بميزان واحد ؟

قال الله تعالى : ﴿ مَا الْمَسِيحُ ابْنُ مُرِيمٍ إِلَّا رَسُولٌ قَدْ خَلَتْ مِنْ قَبْلِهِ الرُّسُلُ وَأَمَّهُ صَدِيقَةٌ كَانَ أَيْكَلَانِ الطَّعَامَ انظُرْ كِيفَ نَبِيُّنَاهُمْ إِلَيْهِمُ الْآيَاتِ ثُمَّ انظُرْ أَنَّى يُؤْفَكُونَ ﴾ المائدة ٧٥ .  
سابعاً : الإسلام يشهد للسيد المسيح بعلم الغيب <sup>(١)</sup> .

واستدلوا على ذلك بما جاء على لسان المسيح عليه السلام ﴿ وَأَنْبَئُكُمْ بِمَا تَأْكِلُونَ وَمَا تَدْخُلُونَ فِي بَيْوَتِكُمْ إِنْ فِي ذَلِكَ لَا يَةٌ لَكُمْ إِنْ كُنْتُمْ مُؤْمِنِينَ ﴾ آل عمران ٤٩ .

وتتكبّر مخرجو الاستحالة الطريق القوم فأخذنوا يهدون ( يؤكّد القرآن الكريم أن البشر أجمعين بما فيهم الرسل والأنبياء ليست لهم القدرة على علم الغيب وهذه المقدرة لله وحده دون شريك ) أليس في هذا دليل على أن السيد المسيح هو الله لأنّه هو عالم الغيوب <sup>(٢)</sup>

## الرد :

أولاً : نؤمن نحن أهل الإسلام بأن (الغيب) من خصائص الله سبحانه وتعالى قال تعالى : ﴿ وَعِنْهُ مَفَاتِحُ الْغَيْبِ لَا يَعْلَمُهَا إِلَّا هُوَ .. ﴾ الأنعام ٥٩ وقال تعالى : ﴿ إِنَّ اللَّهَ عِنْهُ عِلْمٌ السَّاعَةِ وَيَنْزِلُ الْغَيْثَ وَيَعْلَمُ مَا فِي الْأَرْضِ وَمَا تَدْرِي نَفْسٌ مَاذَا تَكْسِبُ غدَارًا وَمَا تَدْرِي نَفْسٌ بِأَيِّ أَرْضٍ تَمُوتُ إِنَّ اللَّهَ عَلِيمٌ خَيْرٌ ﴾ لقمان ٣٤ .

كما نؤمن بأن الله شاءت حكمته أن يطلع بعضاً من رسليه عليهم السلام على ما يحتاجون إليه من علم الغيب تأييداً لهم على صدق دعواهم وتبنيتاً لاتباعهم المؤمنين قال

(١) كتاب الاستحالة ص ٧٤ .

تعالى : ﴿ عَالَمُ الْغَيْبِ فَلَا يُظَهِّرُ عَلَىٰ غَيْهِ أَحَدًا . إِلَّا مَنْ ارْتَضَىٰ مِنْ رَسُولٍ فَإِنَّهُ يَسْلُكُ مِنْ بَيْنِ يَدِيهِ وَمِنْ خَلْفِهِ رَصْدًا ﴾ الحجـ ٢٧ - ٢٦ .

ثانياً : ليس في الآية دليل ولا شبه دليل على تخصيص المسيح بمعرفة الغيب دون غيره من الأنبياء والمرسلين عليهم السلام .

ثالثاً : ليس في الآية دليل ولا شبه دليل على أن معرفة المسيح للغيب صفة لازمة لا تنفك عنه .

يا مخرجي الاستحالة هل تقبلون الدليل على صدق قولنا من القرآن الكريم الذي تستدلون بيآياته ولا تؤمنون به أم تريدون الدليل من الأنجليل التي تؤمنون بها . أما القرآن الكريم فيقرر أن المسيح سيقول لربه وخالقه يوم القيمة مجيناً ﴿ تعلم ما في نفسي ولا أعلم ما في نفسك إنك أنت علام الغيوب ﴾ المائدة ١١٦ .

وجاء في إنجيل متى ( ٤ : ١ - ١١ ) أن المسيح لم يكتشف حقيقة ( إبليس ) حين صار ألعوبة بين يديه يحرجره من حال إلى حال . وكذلك لم يكتشف حقيقة ( التينة المظلومة ) حين جاء فذهب إليها ليأخذن من ثمارها ما يذهب به جوعته ( وهو الإله كما تزعمون ) فلما لم يجد بها ثمرة استشاط غضباً فامطرها بوابل من القذائف واللعنات وورداً ذلك في متى أيضاً ( ٢١ / ١٨ - ٢٠ ) : « وفي الصبح إذ كان راجعاً إلى المدينة جاء . فنظر شجرة تين على الطريق وجاء إليها فلم يجد فيها شيئاً إلا ورقاً فقط . فقال لها لا يكون منك ثمر بعد إلى الأبد فيبست التينة في الحال » .

رابعاً : ما رأيكم يا مخرجي الاستحالة في نبوءات العهد القديم والتي يتأنلها النصارى على أنها رموز وإشارات إلى السيد المسيح أليس هذا من الغيب الذي تتتحدثون عنه وعليه يكون أصحابها آلهة كما تتخرضون ؟ ! !

ثامناً : الإسلام يشهد للسيد المسيح بالقدرة على الخلق وإقامة الموتى <sup>(١)</sup> .

واستدلوا على هذا بقول الله تعالى على لسان المسيح عليه السلام ﴿ وَأَبْرَىءُ الْأَكْمَهُ وَالْأَبْرُصَ وَأَحْيِي الْمَوْتَىٰ بِإِذْنِ اللَّهِ ﴾ آل عمران ٤٩ .

وبقوله تعالى عن المسيح عليه السلام ﴿ وَإِذْ تَخْلُقُ مِنَ الطِّينِ كَهْيَةً الطِّيرَ يَأْذِنِي ... وَإِذْ تَخْرُجُ الْمَوْتَىٰ بِإِذْنِي ﴾ المائدة ١١٠ . ثم أخذوا يصدعون السيد المسيح حتى صيروه إليها

(١) كتاب الاستحالة ص ٧٥ .

فقالوا (إِنَّا كَانَ الْإِسْلَامُ يَشْهُدُ بِأَنَّ الَّذِي يُحْيِي الْعِظَامَ وَهُوَ رَمِيمٌ هُوَ الَّذِي أَنْشَأَهَا أَوَّلَ مَرَةً فَقَطْ فَمَنْ يَكُونُ السَّيِّدُ الْمَسِيحُ الَّذِي يَشْهُدُ لِهِ الْإِسْلَامُ بِأَنَّهُ يُحْيِي الْمَوْتَى؟ أَلَيْسَ هُوَ اللَّهُ الْحَقُّ الْقَيُومُ الْحَقِّ الْمَيِّتُ الْأَزْلِيُّ الَّذِي أَنْشَأَهَا أَوَّلَ مَرَةً<sup>(١)</sup> .

الرد :

أولاً : جرياً على الهوائية المقدسة عند القوم في بتر النصوص فقد أهملوا صدر وعجز النص الأول وإليك النص بتمامه . ﴿ وَرَسُولًا إِلَى بَنِي إِسْرَائِيلَ أَنِّي قَدْ جَعَلْتُكُمْ بِآيَةً مِّنْ رَبِّكُمْ أَنِّي أَخْلَقَ لَكُمْ مِّنَ الطِّينِ كَهْيَةً الطِّيرِ فَأَنْفَخْتُ فِيهِ فَيَكُونُ طِيرًا بِإِذْنِ اللَّهِ وَأَبْرَئَ الْأَكْمَهُ وَالْأَبْرَصَ وَأَحْيَى الْمَوْتَى بِإِذْنِ اللَّهِ وَأَنْبَيْتُكُمْ مَا تَأْكِلُونَ وَمَا تَدْخُلُونَ فِي بَيْتِكُمْ إِنْ فِي ذَلِكَ لَايَةً لَكُمْ إِنْ كُنْتُمْ مُّؤْمِنِينَ ﴾ . آل عمران ٤٩ . ولا يخفى على القارئ الهدف من هذا الإهمال فيه شهادة إثبات أن المسيح رسول الله عليه السلام وليس إليها ولا ابن إله ثم بيان أن ما جرى على يديه من معجزات وخارق ليست من عنده وإنما هي من الله تعالى آية من ربكم تأيداً وتصديقاً له في دعوى الرسالة كما أيد الله تعالى غيره من الأنبياء عليهم السلام . ومارس الأمانة على الكتاب المقدس نفس الهوائية مع النص الثاني .. بل وزادوا فاصطنعوا آية من آية وإليك بيان النص القرآني بتمامه ﴿ إِذْ قَالَ اللَّهُ يَا عِيسَى ابْنَ مُرْيَمَ اذْكُرْ نَعْمَتِي عَلَيْكَ وَعَلَى وَالدِّتْكِ إِذْ أَيْدَتْكَ بِرُوحِ الْقَدْسِ تَكَلَّمُ النَّاسُ فِي الْمَهْدِ وَكَهْلَا وَإِذْ عَلِمْتَكَ الْكِتَابَ وَالْحِكْمَةَ وَالْتُّورَاةَ وَالْإِنْجِيلِ وَإِذْ تَخْلُقُ مِنَ الطِّينِ كَهْيَةً الطِّيرِ يَأْذِنِي فَتَنْفُخْ فِيهَا فَتَكُونُ طِيرًا بِإِذْنِي وَتَبْرِئُ الْأَكْمَهُ وَالْأَبْرَصَ يَأْذِنِي وَإِذْ تَخْرُجُ الْمَوْتَى يَأْذِنِي وَإِذْ كَفَفْتُ بَنِي إِسْرَائِيلَ عَنِّكَ إِذْ جَعَلْتَهُمْ بِالْبَيْنَاتِ فَقَالَ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْهُمْ إِنْ هَذَا إِلَّا سُحْرٌ مُّبِينٌ ﴾ المائدة ١١٠ .

هل أدركـتـ أخـيـ القـارـيـءـ ماـذـاـ صـنـعـ (الأـمانـاءـ)ـ معـ النـصـ أـهـمـلـواـ الحـزـءـ الـأـوـلـ وـفـيهـ بـيـانـ وـتـذـكـيرـ المـسـيـحـ عـلـيـهـ السـلـامـ بـنـعـمـ اللـهـ عـلـيـهـ وـعـلـىـ أـمـهـ الطـاهـرـةـ عـلـيـهـمـ السـلـامـ -ـ حـتـىـ وـصـلـواـ إـلـىـ الـهـدـفـ ﴿ وَإِذْ تَخْلُقُ مِنَ الطِّينِ كَهْيَةً الطِّيرِ يَأْذِنِي ﴾ ثـمـ وـصـلـواـ الـكـلـامـ دـوـنـ إـشـارـةـ إـلـىـ الـمـذـوـفـ وـأـهـمـلـواـ بـقـيـةـ الـآـيـةـ لـتـصـبـحـ :ـ ﴿ وَإِذْ تَخْلُقُ مِنَ الطِّينِ كَهْيَةً الطِّيرِ يَأْذِنِي وَإِذْ تَخْرُجُ الْمَوْتَى يَأْذِنِي ﴾ فـحـذـفـواـ ﴿ فـتـنـفـخـ فـيـهـاـ فـتـكـونـ طـيرـاـ يـأـذـنـيـ وـتـبـرـئـ الـأـكـمـهـ وـالـأـبـرـصـ يـأـذـنـيـ ﴾ لـابـدـ مـنـ هـذـاـ بـيـانـ لـيـعـلـمـ الـقـارـيـءـ أـنـ النـصـوـصـ لـيـسـ لـهـ عـنـدـهـ حـرـمةـ

(١) الاستحالة ص ٧٥ .

وأما ثانياً : فهي نكتة ظريفة سجلوها على أنفسهم كيف ؟ لقد غطى هو العقول على أعين مخرجى الاستحالة فقالوا ( وإن كان بعض المفسرين يحاولون أن يقللوا من شأن السيد المسيح فى المقدرة قائلاً أنه يصنع هذا بأمر الله فنجد أن الإسلام يشهد بأن هذه المقدرة هي لله فقط <sup>(١)</sup> ) فواأسفاه على سلامه النظر لأن النص الكريم هو الذى قال ﴿يَأْذِنُ اللَّهُ﴾ وليس بعض المفسرين . وما معنى ﴿يَأْذِنُ اللَّهُ﴾ وما فائدة ذكرها ؟ قال الإمام الفخر الرازى : قوله ﴿يَأْذِنُ اللَّهُ﴾ معناه بتكونين الله تعالى وتخليقه لقوله تعالى ﴿وَمَا كَانَ لِنَفْسٍ أَنْ تَمُوتَ إِلَّا يَأْذِنُ اللَّهُ﴾ أي إلا بأن يوجد الله الموت ، وإنما ذكر عيسى عليه السلام هذا القيد إزالة للشبهة ، وتبيهاً على أنى أعمل هذا التصوير . فاما حلق الحياة فهو من الله تعالى على سبيل إظهار المعجزات على يد الرسل <sup>(٢)</sup> .

وأما ثالثاً يا مخرجى الاستحالة : لو كان إحياء الموتى موجباً للدعوى الألوهية فلماذا لم تتحذوا (موسى) عليه السلام إليها ألم يلقى عصاه فإذا هي حية تسعى وهي أبلغ في المادة والحياة من كان حيا فمات ثم أعيد للحياة . وجاء ذكر ذلك في التوراة سفر الخروج (٤ : ٢ - ٥) ( فقال له الرب ما هذه في يدك . فقال عصا . فقال اطرحها إلى الأرض فطرحها إلى الأرض فصارت حية فهرب موسى منها ثم قال الرب لموسى مد يدك وامسك بذنبها . فمد يده وأمسك به فصارت عصا في يده ).

ولماذا لم تتحذوا (إيليا) إليها وقد أحيا الميت بإذن الله ؟ ! وجاء ذكر ذلك في سفر الملوك الأول (١٧ : ٢٠ - ٢٢) « وصرخ إلى الرب وقال أيها الرب إلهي إلى الأرملة التي أنا نازل عندها قد أساءت إماماتك ابنتها . فتمدد على الولد ثلاث مرات وصرخ إلى الرب وقال : يارب إلهي لترجع نفس هذا الولد إلى جوفه . فسمع الرب لصوت إيليا فرجعت نفس الولد إلى جوفه فعاشر ». .

ولماذا لم تتحذوا (الישوع) إليها وقد أحيا الميت بإذن الله ؟ ! وجاء ذلك في سفر الملوك الثاني (٤ : ٣٢ - ٣٥) : « ودخل اليشع البيت وإذا بالصبي ميت وممضطجع على سريره . فدخل وأغلق الباب على نفسيهما كليهما وصلى إلى الرب ثم صعد ، واضطجع فوق الصبي ووضع فمه على فمه وعينيه على عينيه ويديه على يديه وتمدد عليه فسخن جسد الولد . ثم عاد وتمشى في البيت تارة إلى هنا وتارة إلى هناك وصعد وتمدد عليه

(٢) *التبغ ... الكبير* ج ٨ ص ٥٧ .

(١) كتاب الاستحالة ص ٧٥ .

فغضس الصبي سبع مرات ثم فتح الصبي عينيه ». بل والأكثر من هذا أيضاً قد أحيى (اليشع) وهو ميت ميتاً !! وجاء ذكر ذلك في سفر الملوك الثاني (١٣ : ٢٠ - ٢١).

« ومات اليشع فدفنوه . وكان غزارة موآب تدخل على الأرض عند دخول السنة وفيما كانوا يدفونون رجلاً إذا بهم قد رأوا الغزارة فطرعوا الرجل في قبر اليشع فلما نزل الرجل ومس عظام اليشع عاش وقام على رجلية » .

ولماذا لم تخذلوا (حزقيال) إليها وقد أحيا آلافاً من الأموات بإذن الله !! ! ..

وجاء ذكر ذلك في سفر حزقيال (٣٧ : ٧ - ١٠) « فتنبت كاما أمرت وبينما أنا اتبأً كان صوت وإذا رعش فتقاربت العظام كل عظم إلى عظمته . ونظرت وإذا بالعصب واللحم كساها وبسط الجلد عليها من فوق وليس فيها روح . فقال لي تنبا للروح تنبا يا ابن آدم وقل للروح هكذا قال السيد الرب هلم يا روح من الرياح الأربع وهب على هؤلاء القتلى ليحيوا . فتنبت كما أمرني فدخل فيهم الروح فحيوا وقاموا على أقدامهم جيش عظيم جداً جداً » ألا يستحق حزقيال أن يكون إليها ؟ أو نصف إله أو ربع إله ؟ .

هذا كم الله إلى حلاوة الإيمان وجنة الإسلام .

تاسعاً : الإسلام يشهد للمسيح بأنه الديان (١) .

سبحان الله تعالى وما يقولون علوا كبيرا .. وما الدليل ؟ ! وأين البرهان إن الواضح أن القوم اختبروا القرآن الكريم وقلبوا صفحاته وتفرّسو آياته فلما لم يظفروا بشيء يتحقق لهم مأرباً عمدوا إلى كتب السنة لعلهم يعثرون على شيء يؤيد دعواهم وابتداوا يدققون في صحيح البخاري فوجدوا حديث نزول المسيح عليه السلام وفصلوه على المقاس .. فقالوا : روى البخاري في الجزء الثالث ص ١٠٧ قائلاً : « لا تقوم الساعة حتى ينزل فيكم ابن مريم حكماً مقتضاً » ثم ختموها فقالوا : وبالضلال ما قالوا « وفي هذا دليلاً قاطعاً على ألوهية السيد المسيح لأن الدينونة لله وحده » (٢) .

الرد :

أولاً : نؤمن نحن أهل الإسلام بأن الدينونة ومحاسبة العباد في يوم القيمة من اختصاص الله سبحانه وتعالى ، قال الله جل جلاله : ﴿يُوْمَ هُمْ بارزوْنَ لَا يَخْفِي عَلَى اللَّهِ

(٢) الاستحلالة ص ٧٦ .

(١) الاستحلالة ص ٧٥ .

منهم شيء من الملك اليوم لله الواحد القهار ﴿ غافر ١٦ . وقال تعالى : « ثم ردوا إلى الله مولاهم الحق ألا له الحكم وهو أسرع الحاسين ﴾ الأنعام ٦٢ .

ثانياً : بيان الحديث السابق كاملاً روى البخاري أن أبا هريرة قال : قال رسول الله ﷺ : « لا تقوم الساعة حتى ينزل فيكم ابن مريم حكماً مقسطاً فيكسر الصليب ويقتل الخنزير ، ويضع الجزية ، ويفيض المال حتى لا يقبله أحد »<sup>(١)</sup> .

\* قارن عزيزى القارئ : بين ما ذكرت وبين ما ذكروه من الحديث الشريف ستجد أن أمناء الكتاب المقدس حرفوه مرتين .. لفظاً ومعنى .

فأما التحريف اللغطى : حيث اسقطوا الفقرات الأخيرة وهى تصعق ما افتروه ، وتهدم ما اعتقدوا (فيكسر الصليب ، ويقتل الخنزير ) قال الحافظ بن حجر (أى يبطل دين النصرانية بأن يكسر الصليب حقيقة ويبطل ما تزعمه النصارى من تعظيمه )<sup>(٢)</sup> .

وأما التحريف المعنوى : فهو تحويل الحديث مala يتحمل من المعانى كيف ؟ حيث نصبو الحديث دليلاً على أن المسيح فى يوم القيمة يحاسب الناس ويجازىهم والأمر ليس كذلك فالنص يقول ﴿ لا تقوم الساعة ﴾ وهذا معناه أن نزوله عليه السلام يكون قبل قيام الساعة فهو علامة من علاماتها الكبرى ، وأما قوله « حتى ينزل ابن مريم حكماً مقسطاً » قال الحافظ ابن حجر « إنه ينزل حاكماً بهذه الشريعة فإن هذه الشريعة باقية لا تنسخ ، بل يكون عيسى حاكماً من حكام هذه الأمة »<sup>(٣)</sup> .

ثالثاً : ليس في الحديث الشريف السابق إذاً دليلاً ولا شبه دليل على أن المسيح هو الديان في يوم القيمة بل ويفكد القرآن الكريم بأن الله عز وجل سائل المسيح وغيره من المرسلين عليهم السلام في يوم القيمة : قال الله تعالى : ﴿ يوم يجمع الله الرسل فيقول ماذا أجبتم قالوا لا علم لنا إنك أنت علام الغيوب ﴾ المائدة ١٠٩ . وقوله عز وجل : ﴿ وإذا قال الله يا عيسى ابن مريم أنت قلت للناس اتخذوني وأمى إلهين من دون الله قال سبحانك ما يكون لي أن أقول ما ليس لي بحق ﴾ المائدة ١١٦ .

رابعاً : ما ادعوه من دعوى الدينونة للمسيح يبطله أيضاً ما جاء في إنجليل يوحنا (١٢) : ٤٧ « وإن سمع أحد كلامي ولم يؤمن فأنما لا أدينه . لأنى لم آت لأدين العالم بل لأخلص العالم » .

(١) فتح البارى ج ٥ ص ١٢١ .

(٢) فتح البارى ج ٦ ص ٤٩١ .

**خامساً** : وها هنا أسئلة طريفة لماذا تنازل الآب عن الدينونة للأبن ؟ وما وظيفة الآب بعد أن أحيل إلى سن التقاعد ؟ ولا نعلم متى يصل الأبن سن المعاش ومن يخلفه يا ترى ؟ ! .

(تبيه) :

يلاحظ أن مؤلفي الاستحالة يتبعون نفس منهج كتاب (المسيحية في الإسلام) لإبراهيم لوقا طبعة ثلاثة ١٩٥٨ ص ١٤٩ ، كتاب (الشليث والتوحيد) ليسى منصور طبعة ثانية سنة ١٩٦٣ ص ٢٢٦ في حذف فقرات هذا الحديث الشريف فقلت سبحان الله ... فمن شابه أباه فما ظلم ! ! .

الفصل الرابع

دعوى

**الثبات في الإسلام**



## الفصل الرابع

### دوى : ( التشليث في الإسلام )

وحاول أدعية الاستحالة الدفاع عن عقيدة التشليث فنسبوا الأراجيف والأباطيل إلى الإسلام قائلين ( ولو أن المسيحية تؤمن بالاشراك وتعدد الآلهة لما وصفها الإسلام بالتوحيد وعدم الكفر ورفع من شأنها ومدحها )<sup>(١)</sup> . واستدلوا على هذا ( الهراء ) بقول الله تعالى : ﴿إِذْ قَالَ اللَّهُ يَا عِيسَى إِنِّي مَتُوفِّيكَ وَرَافِعُكَ إِلَىٰ مَطْهَرِكَ مِنَ الظُّنُونِ كَفَرُوا وَجَاعَلُ الَّذِينَ اتَّبَعُوكَ فَوْقَ الَّذِينَ كَفَرُوا إِلَىٰ يَوْمِ الْقِيَامَةِ﴾ ... «آل عمران ٥٥» .

### الرد :

أولاً : نؤمن نحن أهل الإسلام برسالة المسيح عيسى ابن مريم الطاهرة عبد الله ورسوله عليه السلام وقد جاء داعياً إلى توحيد الله جل جلاله وإفراده بالألوهية والربوبية ، وتنزييهه عن الشريك والمثيل والزوجة والولد ... وأجرى الله سبحانه على يديه العديد من المعجزات تأييداً لدعوته وتصديقاً لرسالته كما أجرتها على يد غيره من الأنبياء والمرسلين عليهم السلام وأنزل عليه الإنجيل هدى ونوراً ، ومصدقاً لما بين يديه من التوراة ومبشراً برسول يأتي من بعده اسمه ( أحمد ) عليهمما السلام وقد حماه الله ونجاه من قتل اليهود عليهم لعائن الله لا نشك في هذا بل ونكر من أنكر ذلك . كما نؤمن بأن العقائد والتعاليم المسيحية الحالية ( من دعوى التوحيد والتشليث وتأليه المسيح والصلب وغيرها ) ليست مسيحية المسيح بن مريم رسول الله بل هي مسيحية بولس والمجامع المسيحية ، والمسيح عيسى عليه السلام منها برئ براءة الذئب من دم ابن يعقوب ! ولقد ذمها الله سبحانه في أكثر من آية وكشف عوارها ، وبين غلوها وضلالها ، ووصف أصحابها بالشرك الأكبر تارة وبالكفر تارات أخرى . قال تعالى : ﴿وَقَالَتِ الْيَهُودُ عَزِيزُ ابْنِ اللَّهِ وَقَالَ النَّصَارَى الْمَسِيحُ ابْنُ اللَّهِ ذَلِكَ قَوْلُهُمْ بِأَفْوَاهِهِمْ يَصَاحِهُونَ قَوْلُ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ قَبْلِ قَاتَلُهُمُ اللَّهُ أَنَّى يُؤْفَكُونَ . اتَّخَذُوا أَحْبَارَهُمْ وَرَهْبَانَهُمْ أَرْبَابًا مِنْ دُونِ اللَّهِ وَالْمَسِيحِ ابْنِ مَرِيمٍ وَمَا أَمْرُوا إِلَّا لِيَعْبُدُوا إِلَهًا لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ سَبَّاحُهُ عَمَّا يُشَرِّكُونَ﴾ التوبة ٣٠-٣١ .

(١) الاستحالة ص ٩٤ .

ثانياً : ما معنى قوله تعالى : ﴿وَجَاءُوكُمْ الَّذِينَ كَفَرُوا إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ﴾ قال العالمة الفخر الرازى : فيه وجهان (الأول) أن المعنى الذين اتبعوا دين عيسى يكونون فوق الذين كفروا به ، وهم اليهود بالقهر والسلطان والاستعلاء إلى يوم القيامة فيكون ذلك إخباراً عن ذل اليهود وأنهم يكونون مقهورين إلى يوم القيامة ، فأما الذين اتبعوا المسيح فهم الذين كانوا يؤمّنون بأنه عبد الله ورسوله وأما بعد الاسلام فهم المسلمين وأما النصارى فهم وإن أظهروا من أنفسهم موافقته فهم يخالفونه أشد المخالفه من حيث أن صريح العقل يشهد أنه عليه الصلاة والسلام ما كان يرضى بشيء مما يقوله هؤلاء الجهال .

الثانى : أن المراد من هذه الفوقية الفوقية بالحججة والدليل )<sup>(١)</sup> .

وقال الإمام الزمخشري : (ومتبعوه هم المسلمون لأنهم متبعوه في أصل الإسلام وأن اختلفت الشرائع دون الذين كذبوا وكذبوا عليه من اليهود والنصارى )<sup>(٢)</sup> وهذا أصبحت دعواهم سراباً ونعوذ بالله من الخذلان .

واستدلوا أيضاً بقوله تعالى : ﴿لَيْسُوا سَوَاءً مِّنْ أَهْلِ الْكِتَابِ أُمَّةٌ قَاتَمَةٌ يَتَلَوَنَ آيَاتَ اللَّهِ آنَاءَ الظَّلَلِ وَهُمْ يَسْجُدُونَ . يَؤْمِنُونَ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ وَيَأْمُرُونَ بِالْمَعْرُوفِ وَيَنْهَا عَنِ الْمُنْكَرِ وَيَسْارِعُونَ فِي الْخَيْرَاتِ وَأُولَئِكَ مِنَ الصَّالِحِينَ﴾ آل عمران ١١٣-١١٤ .

### الرد :

أغرت هذه الصفات الكريمة ( جماعة البابا ) فانتسلوها بما حولها وظنواها أوصاف مدح وثناء على النصارى . ومهدوا بهذا الادعاء فحذفوا من الآية الأولى صدرها وهو « ليسوا سواء » وأوهموا القارئ أن أصل الآية هكذا « من أهل الكتاب .. » ولو لا أنهم خشوا الفضيحة لحذفوا كلمة « من » لتكون الآية « أهل الكتاب أمة قائمة » لأن « من » هذه لها دلالة قوية في دحض تلك الدعوى وهذا الادعاء مردود من كل الوجوه كيف ؟ :

أولاً : في الآية السابقة على هذه الآية عدد الله مساوٍ لأهل الكتاب فقال ﴿ ضَرَبَتْ عَلَيْهِمُ الْذَّلَلَ أَنِّي مَا ثَقَفْتُ إِلَّا بِحِيلَ مِنَ اللَّهِ وَحْلَ مِنَ النَّاسِ وَبَاعُوا بِغَضْبِهِ اللَّهُ وَضَرَبَتْ عَلَيْهِمُ الْمَسْكَنَةَ ذَلِكَ بِأَنَّهُمْ كَانُوا يَكْفُرُونَ بِآيَاتِ اللَّهِ وَيَقْتَلُونَ الْأَنْبِيَاءَ بِغَيْرِ حَقِّ ذَلِكَ بِمَا عَصَوْا وَكَانُوا يَعْتَدُونَ﴾ آل عمران ١١٢ . ثم شرع في بيان أن أهل الكتاب ليسوا كلهم مستوين في هذه المثالب فقال : ﴿لَيْسُوا سَوَاءً مِّنْ أَهْلِ الْكِتَابِ ...﴾

(١) التفسير الكبير ج ٨ ص ٦٩ . (٢) الكشاف ج ١ ص ٤٣٣ .

وفيها تمهيد لتعداد محسن مؤمني أهل الكتاب . جاء في أسباب النزول للنيسابوري ( قال ابن عباس ومقاتل : لما سلم عبد الله بن سلام وثعلبة بن سعنة وأسيد بن عبد ومن أسلم من اليهود قالت أخبار اليهود : ما آمن محمد إلا شرارنا ولو كانوا من خيارنا لما تركوا دين آبائهم وقالوا لهم لقد ختم حين استبدلتم بدينكم دينا غيره فأنزل الله تعالى : ﴿لَيُسَاوِي سُوَاءٌ﴾ ... الآية<sup>(۱)</sup> ) . واضح من سبب النزول أن الآية نزلت فيمن أسلم من أهل الكتاب .

ثانياً : تفيد الكلمة « من » التبعيض ولا تقييد ( العموم ) وتلك البعضية تحققت بالذين أسلموا منهم وخرجوا من عقيدة اليهود والنصارى .

ثالثاً : خاتمة الآية الكريمة تقول ﴿ وَهُمْ يَسْجُدُون﴾ فهل في صلاة اليهود والنصارى ( سجود ) كما هو في صلاة المسلمين ؟

قال الإمام الزمخشري : أمة قائمة تالون مؤمنون وصفهم بخصائص ما كانت في اليهود من تلاوة آيات الله بالليل ساجدين ومن الإيمان بالله لأن إيمانهم به كلام إيمان لإشراكهم به عزيزاً وكفرهم ببعض الكتب والرسل دون بعض ومن الإيمان باليوم الآخر لأنهم يصفونه بغير صفة ومن الأمر بالمعروف والنهي عن المنكر لأنهم كانوا مداهنين ، ومن المسارعة في الخيرات لأنهم كانوا متابعين عنها غير راغبين فيها )<sup>(۲)</sup> . ونعود بالله من سوء الحال .

واستدلوا أيضاً بقول الله تعالى : ﴿ إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَالَّذِينَ هَادُوا وَالنَّصَارَى وَالصَّابِئِينَ مَنْ آمَنَ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ وَعَمِلَ صَالِحًا فَلَهُمْ أَجْرٌ هُمْ عَنْ رَبِّهِمْ وَلَا حُوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُون﴾ البقرة ۶۲ . وظن مخرج الاستحالة أن هذه الآية الكريمة تدح عقيدة التلقيت عند النصارى .

### الرد :

أولاً : ليس في الآية مدح ولا ثناء للطوائف المذكورة فيها وإنما فيها بيان بتميز كل طائفة عن الأخرى بمعنى أن عقيدة اليهود تختلف عن عقيدة النصارى وهما يختلفان عن عقيدة الصابئين .

ثانياً : ما معنى قوله تعالى ﴿ إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَالَّذِينَ هَادُوا وَالنَّصَارَى ...﴾ ؟ – قال

(۲) تفسير الكشاف جـ ۱ ص ۴۵۶ .

(۱) أسباب النزول ص ۷۸ .

الإمام الفخر الرازى : إنه سبحانه بين في هذه الفرق الأربعة أنهم إذا آمنوا بالله فلهم الثواب في الآخرة ليعرف أن جميع أرباب الضلال إذا رجعوا عن ضلالهم وآمنوا بالدين الحق فإن الله تعالى يقبل إيمانهم وطاعتكم ولا يردهم عن حضرته البتة وأعلم أنه قد دخل في الإيمان بالله الإيمان بما أوجبه أعني الإيمان برسله . ودخل في الإيمان بالآخرة جميع أحكام الآخرة فهذا القولان قد جمعا كل ما يتصل بالأديان في حال التكليف وفي حال الآخرة من ثواب وعقاب )<sup>(١)</sup> .

وقال الإمام الزمخشري : « من آمن » من هؤلاء الكفرا إيمانا خالصا ودخل في ملة الإسلام دخولاً أصيلاً وعمل صالحاً فلهم أجراهم ، الذي يستوجبونه بإيمانهم وعملهم )<sup>(٢)</sup> .

واستدلوا أيضاً على دعوى صحة عقيدة التوحيد والتثليث بقول الله تعالى : ﴿ لِتَجِدُنَّ أَشَدَّ النَّاسَ عَدَاوَةً لِلَّذِينَ آمَنُوا بِيَهُودَ وَالَّذِينَ أَشْرَكُوا وَلِتَجِدُنَّ أَقْرَبَهُمْ مَوْدَةً لِلَّذِينَ آمَنُوا بِالَّذِينَ قَالُوا إِنَّا نَصَارَى ذَلِكَ بِأَنَّ مِنْهُمْ قَسِيسِينَ وَرَهْبَانًا وَأَنَّهُمْ لَا يَسْتَكْبِرُونَ ﴾ المائدة ٨٢ .

### الرد :

جاء في أسباب النزول للنبيابوري بيان من نزلت فيهم هذه الآية وما بعدها ( بعث رسول الله ﷺ عمرو بن أمية الضميري بكتاب معه إلى النجاشي فقدم على النجاشي فقرأ كتاب رسول الله ﷺ ، ثم دعا عصر بن أبي طالب والمهاجرين ، فأرسل إلى الرهبان والقسسين فجمعهم ، ثم أمر عصر أن يقرأ عليهم القرآن فقرأ سورة مريم عليه السلام فآمنوا بالقرآن وأفاضت أعينهم من الدمع وهم الذين أنزل فيهم ﴿ وَلِتَجِدُنَّ أَقْرَبَهُمْ مَوْدَةً لِلَّذِينَ آمَنُوا إِنَّا نَصَارَى ذَلِكَ بِأَنَّ مِنْهُمْ قَسِيسِينَ وَرَهْبَانًا وَأَنَّهُمْ لَا يَسْتَكْبِرُونَ وَإِذَا سَمِعُوا مَا أُنْزِلَ إِلَي الرَّسُولِ تَرَى أَعْيُنَهُمْ تَفِيضُ مِنَ الدَّمْعِ مَا عُرِفَ مِنَ الْحَقِّ يَقُولُونَ رَبِّنَا آمَنَا فَاكْتُبْنَا مَع الشَّاهِدِينَ ﴾<sup>(٣)</sup> . والنص واضح الدلالة فهو يصور حالة خاصة ويقرر حكمها لهذه الحالة ... إنه يصور حالة فريق من اتباع عيسى عبد الله ورسوله عليه السلام استمعوا إلى ما أنزل إلى الرسول من هذا القرآن فاهتزت مشاعرهم ولانت قلوبهم ، وفاضت أعينهم بالدموع تعبيراً عن التأثر العميق العنيف بالحق الذي سمعوه والذي لا

(١) التفسير الكبير ج ٣ ص ١٠٥ .  
(٢) تفسير الكشاف ج ١ ص ٢٨٥ - ٢٨٦ .

(٣) أسباب النزول للنبيابوري ص ١٣٦ .

يجدون له في أول الأمر كفاء من التعبير إلا الدمع الغزير وهي حالة معروفة في النفس البشرية حين يبلغ بها التأثر درجة أعلى من أن يفي بها القول ، فيفيض الدمع ليؤدي ما لا يؤديه القول ، وليطلق الشحنة الحبيسة من التأثر العميق العنيف ، ثم هم لا يكتفون بهذا الفيض من الدمع ، ولا يقفون موقفا سلبيا من الحق الذي تأثروا به هذا التأثر عند سماع القرآن ، إنما هم يتقدمون ليتخدوا من هذا الحق موقفا إيجابيا صريحا موقف القبول لهذا الحق ، والإيمان به ، والإذعان لسلطانه ، وإعلان هذا الإيمان وهذا الإذعان في نهضة قوية عميقة صريحة ﴿ يقولون ربنا آمنا فاكتبنا مع الشاهدين . وما لنا لا نؤمن بالله وما جاءنا من الحق ونطمع أن يدخلنا ربنا مع القوم الصالحين ﴾ ولقد علم الله صدق قلوبهم وأستهتهم ، وصدق العزيمة . والشهادة والإخلاص لهذا الدين الجديد فقبل منهم قولهم وكتب لهم الجنة جراء لهم ، وشهد لهم - سبحانه - بالإحسان ... والاحسان هو أعلى درجات الإيمان والإسلام ﴿ فأثابهم الله بما قالوا جنات تجري من تحتها الأنهر خالدين فيها وذلك جزاء المحسنين ﴾ إذاً ليس كل من قالوا : إننا نصارى يدخلون تحت هذا الحكم ﴿ ولتجدن أقربهم مودة للذين آمنوا .... ﴾ ذلك لأن السياق القرآني حدد صفات وملامح هذا الفريق الخاص ، وميزه عن الفريق الآخر من الذين قالوا إننا نصارى من يسمعون القرآن فيكفرون به ، ويصدون الناس عنه ، ويستكرون عليه ، ولا يستجيبون له ، ولا ينضمون إلى صفوف الشاهدين وهو ما يقرره السياق المباشر ﴿ والذين كفروا وكذبوا بآياتنا أولئك أصحاب الجحيم ﴾ ومثل هذا كثير جدا في القرآن الكريم ﴿ لم يكن الذين كفروا من أهل الكتاب والمرشكين منافقين حتى تأتيهم البينة ﴾ وقوله سبحانه ﴿ إن الذين كفروا من أهل الكتاب والمرشكين في نار جهنم خالدين فيها أولئك هم شر البرية ﴾ البينة ٦ . وقوله تعالى ﴿ لعن الذين كفروا من بنى إسرائيل على لسان داود وعيسى ابن مريم ﴾ المائدة ٧٨ ، وقوله عز وجل ﴿ يا أيها الذين آمنوا إن كثيرا من الأ hypocrites والرهبان ليأكلون أموال الناس بالباطل ويصدون عن سبيل الله .. ﴾ التوبة ٣٤ .

قال الإمام الفخر الرازى رحمه الله ( أعلم أنه تعالى لما وصف رؤساء اليهود والنصارى بالتكبر والتجرأ وادعاء الربوبية والترفع على الخلق ، وصفهم في هذه الآية بالطمع والحرص علىأخذ أموال الناس ، تنبئها على أن المقصود من إظهار تلك الربوبية والتجبر والتغطرس أخذ أموال الناس بالباطل ، ولعمرى من تأمل أحوال أهل الناموس والتزوير فى زماننا وجد هذه الآيات كأنها ما أنزلت إلا فى شأنهم وفي شرح أحوالهم فترى الواحد منهم يدعى أنه لا يلتفت إلى الدنيا ولا يتعلق خاطره بجميع المخلوقات وأنه

في الطهارة والعصمة مثل الملائكة المقربين حتى إذا آل الأمر إلى الرغيف الواحد تراه يتهالك عليه ويتحمل نهاية الذل والدناءة في تحصيله )<sup>(١)</sup>.

ولماذا وصف الله تعالى الكثير من الأخبار والرهبان بأكل أموال الناس والصد عن سبيله ؟

قال الإمام الرازي ( غاية مطلوب الخلق في الدنيا المال والجاه ، فبین تعالیٰ في صفة الأخبار والرهبان كونهم مشغوفين بهذين الأمرين فمال هو المراد بقوله تعالیٰ ﴿لِيأكُلون أموال الناس بالباطل﴾ وأما الجاه فهو المراد بقوله : ﴿وَيَصُدُّونَ عَنْ سَبِيلِ اللَّهِ﴾ فإنهم لو أقرروا بأن محمداً على الحق لزمهم متابعته ، وحينئذ فكان يبطل حكمهم وتزول حرمتهم فأجل الخوف من هذا المخدر كانوا يبالغون في المنع من متابعة محمد ﷺ ، ويبالغون في إلقاء الشبهات وفي استخراج وجوه المكر والخداع ، وفي منع الخلق من قبول دينه الحق والاتباع لمنهجه الصحيح )<sup>(٢)</sup> .

ويقول مخرجو الاستحالة ( الإسلام يأمر المسلمين بضرورة الإيمان بتعاليم المسيحية )<sup>(٣)</sup> . واستدلوا على هذا بقول الله تعالیٰ : ﴿قُلْ آمِنَا بِاللَّهِ وَمَا أَنْزَلَ عَلَيْنَا وَمَا أُنزَلَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَإِسْمَاعِيلَ وَإِسْحَاقَ وَيَعْقُوبَ وَالْأَسْبَاطَ وَمَا أُوتِيَ مُوسَى وَعِيسَى وَالنَّبِيُّونَ مِنْ رَبِّهِمْ لَا نُفَرِّقُ بَيْنَ أَحَدٍ مِّنْهُمْ وَنَحْنُ لَهُ مُسْلِمُونَ﴾ آل عمران ٨٤ .

الرد :

أولاً : سبق أن قلنا أن الإسلام يفرق بين ما جاء به المسيح عيسى بن مرريم رسول الله عليه السلام وبين مسيحية بولس والكتائس فالآولى دعوة توحيد وإيمان والأخرى دعوة تثليث وكفران .

ثانياً : عزيزى القارئ سامحنى سامحك الله فنحن مضطرون لبيان ما يمارسونه مع القرآن الكريم من أساليب يتوارى منها ( إبليس ) حياء و خجلأ لقد حرف الأمناء على الإنجيل الآية الكريمة المستشهد بها حرضاً على الغواية ومارسة للهوادة فخذلوا عبارة ﴿وَمَا أُنْزَلَ عَلَيْنَا﴾ دون إشارة .. !! ، وهى تقرر ضرورة الإيمان بالقرآن الكريم المبغوض عند القوم ولم يكتفوا بهذا الحذف المتعمد بل لجأوا إلى المقص وتخلاصوا من خاتمة الآية ونفضوا أيديهم دون تنبيه ! وهى تتحدث عن الإسلام .. الإسلام ﴿وَنَحْنُ لَهُ مُسْلِمُونَ﴾

(١) التفسير الكبير ج ٦ ص ٤١ .

(٢) التفسير الكبير ج ٦ ص ٤٢ - ٤٣ .

وأما (ثالثا) : فما معنى قوله تعالى : ﴿ قل آمنا بالله وما أنزل علينا إبراهيم ..﴾ الآية أمر الله سبحانه وتعالى محمداً رسوله عليه الصلاة والسلام بأن يخبر عن نفسه وعن آمن معه بالإيمان بالله وبما ذكر في الآية . قال الإمام الفخر الرازى : قَدْمُ الإِيمَانِ بِاللهِ عَلَى الإِيمَانِ بِالْأَنْبِيَاءِ لَأَنَّ الإِيمَانَ بِاللهِ أَصْلُ الإِيمَانِ بِالنَّبِيِّ فِي الْمَرْتَبَةِ الثَّانِيَةِ ذَكْرُ الإِيمَانِ بِمَا أَنْزَلَ عَلَيْهِ لَأَنَّ كِتَابَ الْأَنْبِيَاءِ حَرَفُوهَا وَبَدَّلُوهَا فَلَا سَبِيلٌ إِلَى مَعْرِفَةِ أَحَوْهَا إِلَّا بِمَا أَنْزَلَ اللَّهُ عَلَيْهِ مُحَمَّدٌ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَكَانَ مَا أَنْزَلَ عَلَى مُحَمَّدٍ كَالْأَصْلِ مَا أَنْزَلَهُ عَلَى سَائِرِ الْأَنْبِيَاءِ فَلَهُذَا قَدْمَهُ عَلَيْهِ )<sup>(١)</sup> . – وقوله تعالى : ﴿ لَا نُفَرِّقُ بَيْنَ أَحَدٍ مِّنْهُمْ ﴾ . قال العلامة أبو السعود : كدأب اليهود والنصارى آمنوا بعض وكفروا بعض بل نؤمن بصحة نبوة كل منهم وبحقيقة ما أنزل إليهم في زمانهم )<sup>(٢)</sup> .

وأورد العلامة الفخر الرازى سؤالا هاما وأجاب عليه : ( فإن قيل : كيف يجوز الإيمان بإبراهيم وموسى ويعسى مع القول أن شرائعهم منسوخة ؟ . قلنا : نحن نؤمن بأن كل واحد من تلك الشرائع كان حقا في زمانه فلا يلزم منا المناقضة ، أما اليهود والنصارى لما اعترفوا بنبوة بعض من ظهر المعجز على ، وأنكروا بنبوة محمد صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مع قيام المعجز على يده فحيينذ يلزمهم المناقضة فظاهر الفرق )<sup>(٣)</sup> ثم قال في تفسير قوله تعالى ﴿ وَنَحْنُ لَهُ مُسْلِمُونَ ﴾ فالمعني أن إسلامنا لأجل طاعة الله لا لأجل الهوى ، وإذا كان كذلك فهو يقتضى أنه متى ظهر المعجز وجب الإيمان به ، فأما تخصيص بعض أصحاب المعجزات بالقبول والبعض بالرد فذلك يدل على أن المقصود من ذلك الإيمان ليس طاعة الله والإنيriad له بل اتباع الهوى والميل )<sup>(٤)</sup> .

ويدافع أصحاب الاستحالات عن عقيدة التثليث والوحدانية بحرارة وفي نفس الوقت يحسون بمجافاتها للفطرة واصطدامها بالعقل فأخذوا يضربون الأمثلة ويلتمسون التأويلات لتقريرها وتقريرها إلى العقول والأفهام .

ويرفض الدكتور القدس فايز فارس كل التأويلات والتشبيهات التي أوردها أصحاب الاستحالة ويقرر بطلانها فيقول ( حاول البعض أن يقربوا إلى الأذهان فكرة الثالث مع الوحدانية باستخدام تشبيهات بشرية فقالوا على سبيل المثال : إننا نتحدث عن الشمس

(٢) تفسير أبو السعود ج ١ ص ٥٠٩ .

(١) التفسير الكبير ج ٨ ص ١٢٣-١٢٤ .

(٤) نفس المرجع ص ٨٣ .

(٣) التفسير الكبير ج ٤ ص ٨٢ .

فنصف قرص الشمس البعيد عنا بأنه (الشمس) ونصف نور الشمس الذى يدخل إلى بيotta بأنه (الشمس) ونصف حرارة الشمس التى تدفتنا بأنها (الشمس) ومع ذلك فالشمس واحدة لا تتجزأ وهذا عند الشارحين يماثل الأب الذى لم يره أحد قط والابن الذى هو النور الذى أرسله الأب إلى العالم ، والروح القدس الذى يلهب حياتنا ويدفتنا بحياة جديدة وقال آخرون : إن الثالوث يشبه الإنسان المركب من جسد ونفس وروح ومع ذلك فهو واحد ، والشجرة وهى ذات أصل وساق وزهر على أن كل هذه الأمثلة لا يمكن أن تفى بالغرض بل إنها أحيانا تعطى صورة خاطئة عن حقيقة اللاهوت . فالتشبيه الأول الخاص بالشمس لا يعبر عن الثالوث لأن النور والحرارة ليست شخصيات متميزة عن الشمس ، والإنسان وإن صح أنه مركب من نفس وجسد وروح لأن الرأى الأغلب هو أنه من نفس وجسد فقط وتشمل النفس الإنسانية ما يطلق عليه الروح وعلى افتراض أنه ثلاثي التركيب فإن هذه الثلاثة ليست جوهرًا واحداً بل ثلاثة جواهر . وفي المثال الثالث فإن الأصل والساق والزهر هي ثلاثة أجزاء لشيء واحد )<sup>(١)</sup> ثم يقول معتبراً بالواقع الأليم لعقيدة التثلية (والواقع أنه لا يوجد تشبيه بشري يمكن أن يعبر عن حقيقة الثالوث لأنه ليس للله تعالى مثيل مطلقاً في الكون )<sup>(٢)</sup> .

وما ذهب إليه القس فايز فارس قاله قبله القس عوض سمعان (حاول البعض تشبيه ذات الله بأمثلة من الطبيعة لكنه يقربوا ثالوث وحدانيتها إلى عقول العامة التي لا تفهم الروحيات إلا بالمحسوسات . ولكن جميع الأمثلة التي أتوا بها تقتصر دون الإفصاح عن حقيقة ذات الله لأنها لا تشبه الإنسان الواحد الذي يشغل ثلاثة وظائف في وقت واحد ولا تشبه النفس الواحدة التي فيها مع وجودها الذاتي النطق والحياة ولا تشبه الشمس الواحدة التي مع وجودها الذاتي الأشعة والحرارة ، ولا تشبه ... ولا تشبه )<sup>(٣)</sup> ! .

**وما مصدر عقيدة الثالوث إذًا؟**

يقول القس فايز فارس : (إن تعليم التثلية لا يوجد مثله في كل الخليقة ومصدره الوحيد هو الإعلان الإلهي في الكتاب المقدس شأنه في ذلك شأن بعض التعاليم الأخرى كالتجسد والكفارة وحلول الروح القدس في المؤمنين ، وكلها أسرار يعجز العقل البشري عن إدراكها لأنها تفوق العقل وإن لم تكن مضادة للعقل )<sup>(٤)</sup> . ثم يقول مبرراً ومتغلاً

(٢) المرجع السابق ص ٥٣ .

(١) حقائق أساسية في الإيمان المسيحي ص ٥٢ - ٥٣ .

(٤) حقائق أساسية ص ٥٣ .

(٣) الله ذاته ونوع وحدايته ص ٣٩ .

( ولا يعيّب هذه العقيدة غموضها وعدم إدراك العقل لها أولاً لسموها ثانياً لأن اللغة البشرية قاصرة عن إيضاح أسرارها ، ثالثاً لقصور العقل البشري نفسه ولكن لا يصح أن نرفض هذه العقيدة لسبب صعوبة فهمها )<sup>(١)</sup> . ولن نطيل في الرد عليه فيكتفى ما قاله والأدري كيف أدرك سموها مع (غموضها وعدم إدراك العقل لها) ؟ ! ومافائدة الإعلان إذا كانت (اللغة البشرية قاصرة عن إيضاح أسرارها) ؟ ! وماوصل إليه الدكتور القدس فايز فارس قوله غالبية كتاب المسيحية وفلاسفتها يقول القس توفيق جيد( إن الثالوث سر يصعب فهمه وإدراكه )<sup>(٢)</sup> .

وقال الأستاذ / يسى منصور ( أنه من الصعب أن نحاول فهم هذا الأمر بعقولنا القاصرة )<sup>(٣)</sup> .

وأما الأستاذ / عوض سمعان فقال في صراحة ( إننا لا ننكر أن التثليث يفوق الإدراك ولكنه مع ذلك يتوافق مع كمال الله كل التوافق وليس هناك مجال للاعتراض عليه بأى وجه من الوجوه )<sup>(٤)</sup> . وهنا قصة طريفة ( يحكي أن أحد القساوسة تولى تنشئة ثلاثة من الشبان الرهبان في أحد الأديرة وعلمهم كافة العقائد المسيحية وخاصة عقيدة التثليث وجاء محب من أحباء هذا القسيس وسأله عن حال الشبان الثلاثة وعن مدى إلمامهم بالعقائد المسيحية فطلب واحداً منهم ليり صديقه وسأل الأول عن عقيدة الثالوث فقال : لقد علمتني أن الآلة ثلاثة أحدهم الذي في السماء والثاني تولد في بطن مريم العذراء والثالث الذي نزل من السماء في صورة حمام على الإله الثاني فغضب منه القسيس غضباً شديداً وطرده ثم طلب الثاني فجاء وسأله فقال : إنك علمتني أن الآلة كانوا ثلاثة وصلب واحد منهم ومات فالباقي إلهان فغضب منه أيضاً وطرده ، ثم طلب الثالث وكان ذكياً في فهم عقيدة الثالوث فقال : لقد علمتني أن الواحد ثلاثة والثلاثة واحد وقد صلب واحد منهم ومات فمات الكل لأجل الاتحاد ولا إله الآن وإنما يلزم نفي الاتحاد ! ورغم أن عقول أهل التثليث لم تستطع هضمها ورغم الطرق والdrobs الوعرة التي يسلكونها في إثباته وتقرير هذا الشرك فإن موقفهم من الإسلام يدعو إلى العجب فتراهم يحاولون تأويل نصوص القرآن الكريم ليكون شاهداً على صحة عقيدة التثليث . يقول أصحاب الاستحالة والغرائب ( إن الإسلام لم يحارب الثالوث المسيحي بل أيدَه ومجَده ولكنه أعلن

(١) المرجع السابق ص ٥٤ .

(٢) سر الأزل ص ٣٩ - ٤٠ .

(٤) الله ذاته ونوع وحدانيته ص ٣٩ - ٤٠ .

(٣) رسالة التثليث والتوحيد ص ٣٢ .

الحرب على ثالوث مبدع ضد المسيحية. فكان الإسلام بذلك مؤيداً للمسيحية في إيمانها وعقيدتها ومحارباً لأعدائها<sup>(١)</sup>. ﴿ كبرت كلمة تخرج من أفواههم إن يقولون إلا كذباً﴾ الكهف. ٥ . إن التوحيد إيمان والتلبيث شرك وكفران ، وبين التوحيد والتلبيث ، والإيمان والكفران ما بين النور والظلمات فكيف يلتقيان ... ؟ ! قال الله تعالى عن (الأرثوذكس) ﴿ لقد كفر الذين قالوا إن الله هو المسيح ابن مريم وقال المسيح يا بني إسرائيل اعبدوا الله ربكم إنه من يشرك بالله فقد حرم الله عليه الجنة ومؤاوه النار وما للظالمين من أنصار﴾ المائدة ٧٢ . وقال جل ثناؤه عن (الكاثوليك) ﴿ لقد كفر الذين قالوا إن الله ثالث ثلاثة وما من إله إلا إله واحد وإن لم ينتهوا عما يقولون ليمسنَّ الذين كفروا منهم عذاب أليم﴾ المائدة ٧٣ .

---

(١) الاستحلة ص ١٠٦ .

الفصل الخامس

دعوى

( النسخ خاص بالقرآن فقط )



## الفصل الخامس

### دعوى (النسخ خاص بالقرآن فقط)

دعوى (النسخ خاص بالقرآن فقط) <sup>(١)</sup> . واستدلوا على ذلك بقول الله تعالى : ﴿ ما ننسخ من آية أو ننسنها نأت بخير منها أو مثلها ألم تعلم أن الله على كل شيء قدير ﴾ البقرة ٦٠ . وبقوله سبحانه ﴿ وإذا بذلنا آية مكان آية والله أعلم بما ينزل قالوا إنما أنت مفتر بل أكثرهم لا يعلمون ﴾ النحل ١٠١ .

الرد :

أولاً : ما معنى النسخ ؟ يقول مخرجو الاستحالة (النسخ بمعنى الإبطال ...) <sup>(٢)</sup> . وليس الأمر كما زعموا بل إن الإبطال معنى من معانى النسخ . قال أئمة اللغة (نسخه أى أزاله وغيره وأبطله وأقام شيئاً مقامه) <sup>(٣)</sup> .

وعند أهل الاصطلاح قال الإمام الشوكاني (النسخ هو رفع حكم شرعى بمثله مع تراخيه عنه) <sup>(٤)</sup> .

ثانياً : نؤمن نحن أهل الإسلام بأن النسخ جائز عقلاً وشرعياً وواقع فعلاً في جميع الشرائع والأديان .

ثالثاً : ما هي الحكمة من مشروعية النسخ ؟ إن المقصود من كل تشريع سواء أكان إلهياً أم وضعياً تحقيق مصالح الناس . وهي تختلف باختلاف الزمان والمكان والناس فبعض الأحكام يكون مقدوراً للناس في بعض الأوقات ولا يكون مقدوراً في بعض آخر بل وبعض الأحكام يكون مناسباً لبعض الناس دون بعض ... ومثال ذلك الطفل يعطى من الطعام الخفيف ما يناسبه حتى إذا كبر زيد له في الطعام بمقدار ما يتحمله ومنع من رضاع أمه إذ أصبح ذلك لا يناسبه بعد كبره ، والطبيب الماهر يعطي المريض من الدواء والغذاء ما يوافق حالته حتى إذا أحس بتغير حالته ألغى الدواء الأول وأحل محله دواء جديداً حسب ما تقتضيه مراحل العلاج وليس في النسخ وصف الله - سبحانه - بالجهل أو البداء تعالى

(١) الاستحالة ص ٧٨ .

(٢) الرجع السابق ص ٧٦ .

(٣) القاموس المحيط ج ١ ص ٢٨١ .

(٤) إرشاد الفحول ج ١ ص ١٨٥ .

الله عن ذلك علواً كبيراً - بل هو أشبه بتبدل المواسم مثل الربيع والصيف والخريف والشتاء . وتبدل الليل والنهار وتبدل حالات الناس من فقر وغنى وصحة ومرض وغيرها .

رابعاً : ما الذي يكون فيه النسخ ولا يكون ؟ ولا يكون النسخ في العقائد وأصول العبادات والأخلاق ولا في القصاص والأحكام المؤبدة مثل قوله تعالى في بيان حكم قاذفى الحصنات . . ﴿ وَلَا تَقْبِلُوْلَهُمْ شَهَادَةً أَبْدَا وَأُولَئِكَ هُمُ الْفَاسِقُونَ ﴾ النور ٤ ويكون النسخ في غير ما ذكرنا أى في الأحكام المطلقة وكان زمن النسخ هو زمن النبوة ونزول الوحي أى في حياة الرسول ﷺ لا فيما بعده فليس هناك هيئة أو مجتمع في الأرض تملك حق تحليل الحرام أو تحريم الحلال .

خامساً : يقول فلاسفة الاستحالة ( ويتصور البعض خطأ أن القرآن قد نسخ الكتاب المقدس أى أغاه وحل محله وهذا خطأ يظلمون به أنفسهم والقرآن أيضاً حيث أنه لم تأت في القرآن أى إشارة إلى نسخه الكتاب المقدس )<sup>(١)</sup> . ونقول لهؤلاء إن نصوص القرآن الكريم صريحة وقطعية الدلالة على نسخه للكتاب المقدس قال تعالى : ﴿ إِنَّ الدِّينَ عِنْدَ اللَّهِ الْإِسْلَامُ ﴾ آل عمران ١٩ . وقوله تعالى : ﴿ وَمَنْ يَتَعَمَّدْ غَيْرُ إِلَهِ إِلَّا إِلَهٌ لَّهُ أَكْمَلَ لَكُمْ دِيْنَكُمْ وَأَتَمَّتْ عَلَيْكُمْ نَعْمَتِي وَرَضِيَّتْ لَكُمُ الْإِسْلَامُ دِيْنَكُمْ ﴾ المائدة ٣ .

سادساً : وليس الأمر كما يزعم أصحاب الاستحالة من دعوى أن ( النسخ خاص بالقرآن فقط ) . بل هو واقع فعلاً في التوراة والإنجيل وإليك البيان .

تقول ترجمة العهد الجديد للرهبانية اليسوعية ( عب ٧ : ١٨ - ١٩ ) تحت عنوان « نسخ الشريعة القديمة » « . . . وهكذا نسخت الوصية السابقة لضعفها وقلة فائدتها لأن الشريعة لم تبلغ شيئاً إلى الكمال ، فاستبدل بها رجاء أفضل منها تقرب به إلى الله » وتقول نفس الترجمة أيضاً ( عب ٧ : ١٢ - ١٣ ) « لأنه إذا تبدل الكهنوت فلا بد من تبدل الشريعة . . . » ، وقالت أيضاً ( عب ١٠ : ٩ ) « . . . فقد أبطل الأمر الأول ليقيم الأمر الآخر وجاء فيها أيضاً ( أف ٢ : ١٥ ) وألغى شريعة الوصايا وما فيها من أحكام . . . » .

ويقول معجم اللاهوت ( لقد أتم يسوع الشريعة ومحا بدمه العهد القديم وهكذا حسب بولس الرسول ، لقد غدا العهد القديم باطلاً لدرجة أن من يتبع المحافظة عليه يساوى من ينكر المسيح وينكر قوة الصليب الخلاصية الوحيدة )<sup>(٢)</sup> . واضح جداً من

(٢) معجم اللاهوت الكاثوليكي ص ٢٦٧ .

(١) الاستحالة ص ٧٨ .

كلمات وألفاظ العهد الجديد والمعجم أن العهد القديم (نسخ ، استبدل ، تبدل ، أبطل ، الغي ، محى) بالعهد الجديد وما معنى هذه الألفاظ؟ إنها لو وردت في الإسلام فهي بمعنى (النسخ وهو الإبطال . . ) وإذا وردت نفس الألفاظ والكلمات في العهد الجديد فهي بمعنى الإكمال . . . فوأسفاه على اللغة وعلى أهل اللغة . إذاً قلب الأحكام وإلغاء دستور قديم بدستور جديد يطلق عليه عندهم إكمال لا نسخ ، ولا استبدال ، ولا إبطال ، ولا إلغاء ، ولامحوا . . . نعم هذا الإكمال والإتمام إنه لأروع من النسخ وأشد فتكاً وأقوى سلاحاً . . . فإنه إكمال شبيه بمن بنى بيته من طين مثلاً ثم نقضه وبناه من حجر فلما سئل قال : إنني أكملته أو شبيه بمن كان عنده من أهل الثالوث صليب من فضة فأذابه واقتني صليباً من ذهب وقال : عند السؤال أيضاً إنني أكملته وهكذا . . .

#### سابعاً : نماذج من النسخ في الكتاب المقدس :

##### ١ - النسخ في العهد القديم :

أ - تزوج الإخوة بالأخوات في عهد آدم عليه السلام ، وسارة زوجة سيدنا إبراهيم عليه السلام أيضاً كانت اختاً علانية له وجاء ذلك في سفر التكوين (٢٠ : ١٢) « وبالحقيقة أيضاً هي اختي ابنة أبي . غير أنها ليست ابنة أبي . فصارت لى زوجة» ثم نسخ هذا الحكم في التوراة وجاء ذلك في سفر اللاويين (٩ : ١٨) «عورة اختك بنت أبيك أو بنت أمك المولودة في البيت أو المولودة خارجاً لا تكشف عورتها» فلو لم يكن هذا الزواج جائزًا في شريعة آدم وإبراهيم عليهما السلام يلزم أن يكون الناس جميعاً أولاد زنا والعياذ بالله .

ب - كان الجمع بين الأختين جائزًا وفعل ذلك يعقوب عليه السلام حين جمع بين (ليئة) و(راحيل) ابنتي حاله وورد ذلك في سفر التكوين (٣٠ - ٢٣ : ٢٩) ثم نسخ هذا الحكم في التوراة وجاء ذلك أيضاً في سفر اللاويين (١٨ : ١٨) «ولا تأخذ امرأة على اختها للضر لتكشف عورتها معها في حياتها» فلو لم يكن الجمع بين الأختين جائزًا في أيام يعقوب عليه السلام للزم أن يكون أولادهما أولاد زنا والعياذ بالله وأكثر أنبياء بنى إسرائيل من أولادهما .

ج - كان الزواج بالعمة جائزًا وجاء ذلك في سفر الخروج (٦ : ٢٠) «وأخذ عمرام يوكابد عمه زوجة له فولدت له هارون وموسى» ثم نسخ هذا الحكم في التوراة وثبت ذلك في سفر اللاويين (١٢ : ١٢) «عورة اخت أبيك لا تكشف إنها قريبة أبيك»

فلو لم يكن هذا الزواج جائزًا قبل شريعة موسى عليه السلام يلزم أن يكون موسى وهارون عليهما السلام أولاد زنا والعياذ بالله.

## ٢ - النسخ في العهد الجديد :

أ - كان الطلاق جائزًا في التوراة وورد ذلك في سفر التثنية (٢٤ : ٣ - ٢) « . . . وكتب لها كتاب طلاق ودفعه إلى يدها وأطلقها من بيته ومتى خرجت من بيته ذهبت وصارت لرجل آخر » ونسخ هذا الحكم ونسب ذلك إلى المسيح عليه السلام جاء في إنجيل متى (١٩ : ٩) « وأقول لكم من طلق امرأته إلا بسبب الزنا وتزوج بأخرى يزني والذي يتزوج مطلقة يزني » ووأسفاه على أهل أوربا .

ب - كان تعظيم السبت واجبا في التوراة وورد ذلك في مواضع متعددة منها ما جاء في سفر الخروج (٣١ : ١٤) « . . . فتحفظون السبت لأنه مقدس لكم . من دنسه يقتل قتلا إن كل من صنع فيه عملاً تقطع تلك النفس من بين شعبها » ونسخ قديسهم بولس هذا الحكم في رسالته إلى كولوسي (٢ : ١٦ - ١٧) « فلا يحكم عليكم أحد في أكل أو شرب أو من جهة عيد أو هلال أو سبت التي هي ظل الأمور العتيدة وأما الجسد فللمسيح » .

ج - كان حكم الختان أبداً في التوراة وثبت ذلك في سفر اللاويين (١٢ : ٣) وفي اليوم الثامن يختن لحم غرلته » وتشدد بولس في نسخ هذا الحكم تشديداً بليغاً في رسالته إلى غلاطية (٥ : ٢) « ها أنا بولس أقول لكم إنه إن اختتنتم لا ينفعكم المسيح شيئاً . . . »

د - نسخ التلاميذ والمشايخ بعد المشورة التامة جميع أحكام التوراة العملية إلا أربعة فقط وجاء ذلك في أعمال الرسل (١٥ : ٢٨ - ٢٩) « لأنه قد رأى الروح القدس ونحن أن لا نضع عليكم ثقلًا أكثر غير هذه الأشياء الواجبة أن تمتّنعوا عما ذبح للأصنام وعن الدم والمحنوق والزنبي التي إن حفظتم أنفسكم منها فلنعمل تفعلون . كونوا معافين » ثم نسخ قديسهم بولس هذه الأحكام أيضاً فقال في رسالته إلى رومية (١٤ : ١٤) « إني عالم ومتيقن في الرب يسوع أن ليس شيء نجسًا بذاته إلا من يحسب شيئاً نجساً فله هو نجس » وقال أيضاً في رسالته إلى تيطس (١ : ١٥) « كل شيء ظاهر للطاهرين وأما النجسين وغير المؤمنين فليس شيء ظاهراً بل قد تنجزن ذهنهم أيضًا وضميرهم » .

الفصل السادس

دعوى

(خلو الكتاب المقدّس من اسم

رسول الإسلام )



## الفصل السادس

### دعوى

#### (خلو الكتاب المقدس من اسم رسول الإسلام)

دعوى : ( خلو الكتاب المقدس من اسم رسول الإسلام ) <sup>(١)</sup>. وناقشو هذه الدعوى فقالوا ( فلا يعقل أن اليهود أو النصارى يحرّفون كتابهم من أجل هذا السبب لأنه إذا كان قد ذكر في التوراة وحذف لظل الإنجيل شاهدا على هذا التحرير والعكس صحيح وليس من المعقول أن يكون قد ذكر في كليهما ثم حذف منها سويا لأنه من غير المعقول أن تتفق الأمة اليهودية والمسيحية على هذا الحذف <sup>(٢)</sup> .

### الرد :

أولاً : نؤمن نحن أهل الإسلام بأن الله تعالى بشرَ باسم رسول الإسلام ونعته ومخرجه وصفة أمته في التوراة والإنجيل لا تشک في هذا البتة بل ونكفر من أنكر ذلك قال تعالى : ﴿... الذين يتبعون الرسول النبي الأمي الذي يجدونه مكتوباً عندهم في التوراة والإنجيل يأمرهم بالمعروف وينهون عن المنكر ويحل لهم الطيبات ويحرم عليهم الحبائث ويضع عنهم إصرهم والأغلال التي كانت عليهم فالذين آمنوا به وعزّروه ونصروه واتبعوا النور الذي أنزل معه أولئك هم المفلحون﴾ الأعراف ١٥٧ وقال سبحانه على لسان المسيح عليه السلام . . . ﴿... ومبشرا برسول يأتي من بعدى اسمه أحمد﴾ الصدق ٦ وقال جل ثناؤه : ﴿... الذين آتيناهم الكتاب يعرفونه كما يعرفون ابناءهم وإن فريقاً منهم ليكتمون الحق وهم يعلمون . الحق من ربكم فلا تكونون من المترفين﴾ البقرة ١٤٦ - ١٤٧ كما نؤمن بأن كفار اليهود والنصارى حذفوا وبذلوا تلك البشارة يقينا . . . حسداً من عند أنفسهم وحرضاً على المال والسلطان .

ثانياً : نريد أن نطمئن أصحاب الاستحالة بأننا نحن المسلمين لا يهمنا من قريب أو بعيد خلو الكتاب المقدس من اسم رسول الإسلام لاعتقادنا الجازم بأن الكتاب المقدس ما

٧٨ . (٢) الاستحالة ص ٢٠.

هو إلا كتابات ومؤلفات بشرية كتبها أناس مجهولون ولا يستثنى من هذا سفر واحد ويؤيدنا في هذا أحبار اليهود وعلماء النصارى .

يقول الآباء اليسوعيون في مقدمة الكتاب المقدس : كثير من علامات التقدم تظهر في روایات هذا الكتاب وشرائعه مما حمل المفسرين من كاثوليك وغيرهم على التتفق عن أصل الأسفار الخمسة الأدبي فما من عالم كاثوليكي في عصرنا يعتقد أن موسى ذاته قد كتب كل البابات الخمسة منذ قصة الخلق إلى قصة موته . كما أنه لا يكفي أن يقال أن موسى أشرف على وضع النص الذي دونه كتبة عديدون في غضون أربعين سنة بل يجب القول مع لجنة الكتاب المقدس البابوية ( ١٩٤٨ ) أنه يوجد ( ازدياد تدرجي في الشرائع الموسوية سببته مناسبات العصور التالية الاجتماعية والدينية تقدم يظهر أيضا في الروايات التاريخية )<sup>(١)</sup> .

ويقول الدكتور القدس فهيم عزيز : إن العهد الجديد كتاب كنسى كتب في الكنيسة وبواسطتها وأجلها . . . إنه كتب لمواجهة حاجات الكنيسة المتنوعة وموافقاتها المختلفة فالرسائل والأناجيل والأعمال والرؤيا كلها كتبت لتسد حاجات الكنيسة الصارخة )<sup>(٢)</sup> .

إذاً نحن لسنا في حاجة إلى شهادة الكتاب المقدس لإثبات صحة إسلامنا فقد رضينا بالله ربنا وبالإسلام دينا وبمحمد نبأه ورسولا لظهور المعجزات على يديه وأعظمها معجزة القرآن الكريم المتجدد به وإلى يوم القيمة قال تعالى : ﴿وَإِنْ كُنْتُمْ فِي رِيبٍ مَا نَزَّلْنَا عَلَىٰ عَبْدِنَا فَأَتُوا بِسُورَةٍ مِّنْ مِّثْلِهِ وَادْعُوا شَهِداءَكُمْ مِّنْ دُونِ اللَّهِ إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ﴾ سورة البقرة ٢٣ .

ثالثاً : يقول مخرج الاستحالة في تعجب واستنكار ( وكيف تجمع نسخ الكتاب المقدس من كل لغات العالم وتحرف ويحذف منها اسم رسول الإسلام )<sup>(٣)</sup> .

إن الرد على هذا السؤال سهل جداً وتجدون الجواب عليه عند علماء تقييع وتبنيض الكتاب المقدس ﴿فَاسْأَلُوا أَهْلَ الذِّكْرِ إِنْ كُنْتُمْ لَا تَعْلَمُونَ﴾ أسلوهم إن شئتم عن ( أبو كريفا العهد القديم ) ، ( والأنجيل الذي يقف خلف الأنجل )<sup>(٤)</sup> ، وعن النصوص الدخيلة والموضوعة بين هلالين في نسخة البروتستانت ذات الشواهد ١٩٨٣ ، وعن الأصحاح الحادى والعشرين من النجيل يوحنا ، وكيف سقط عمر شاول الظريف ( ١ صم

(١) الكتاب المقدس للأباء اليسوعيين ج ١ ص ٤ . (٢) المدخل إلى العهد الجديد ص ١٠٩ .

(٤) تفسير الكتاب المقدس برئاسة دافد سن ج ١ ص ١١٢ .

١٣ : ) ، وعن سفريasher ، وسفر حروب الرب ، وأين . . . وأين الأسفار المقدسة المفقودة والتى جاء ذكرها فى ثنايا الكتاب المقدس على أنها كتب قيمة ، ومراجع نفيسة وكيف ومتى فقدت ؟ !! .

رابعا : لو لم يظهر محمد رسول الإسلام ﷺ بطلت نبوة سائر الأنبياء عليهم السلام كيف ؟ من يطالع الكتاب المقدس وأخباره عن الأنبياء عليهم السلام يجد عجبًا فالأنبياء شرذمة من المجرمين ، وعصابة من المفسدين . . . لا فرق بين يعقوب والشيطان ولا بين هارون وهامان ، ولا بين سليمان وفرعون . استغفر الله . . . استغفر الله وإليك البيان :

نوح عليه السلام زعموا أنه سكر وتعري وهذى وجاء ذلك فى سفر التكوين ( ٩ : ٢٧ - ٢٠ ) .

إبراهيم أبو الأنبياء وخليل الرحمن عليه السلام نسبوا إليه الكذب والتغريب فى العرض حرضا على الحياة وطمعا في المال وجاء ذلك أيضا في سفر التكوين ( ١٢ : ١١ - ٢٠ ) بل وتكرر ذلك أيضا في سفر التكوين ( ٢٠ : ٥ - ١٣ ) .

لوط رسول الله عليه السلام افترقوا عليه فقالوا : إنه زنى بابنته الكبرى والصغرى وورد ذلك أيضا في سفر التكوين ( ١٩ : ٣٠ - ٣٨ ) .

يعقوب رسول الله عليه السلام اختلفوا في حقه الحال فقالوا : إنه احتلّس النبوة وورد ذلك في سفر التكوين ( ٢٧ ) بل وزادوا في الضلال فقالوا : إنه صارع الرب في حلبة المصارعة وصرعه ولهاً الرب إلى حيلة غير رياضية فضرب يعقوب على حقو فخذنه تعالى الله عما يقولون علواً كبيراً . وجاء ذلك في سفر التكوين ( ٣٢ : ٢٤ - ٣٠ ) .

وهارون رسول الله عليه السلام تخرّصوا عليه فقالوا : أنه صنع العجل الذهبي ثم صاح في بنى إسرائيل غداً عيد للرب وذكر ذلك في سفر الخروج ( ٣٢ : ٦ - ١ ) .

داود رسول الله عليه السلام شئعوا عليه فقالوا : إنه زنى وغدر وسفك دم البريء البار وثبت هذا في سفر صموئيل الثاني ( ١١ : ٢ - ٢١ ) .

سليمان رسول الله عليه السلام تطاولوا عليه فقالوا : إنه كان أشد من فرعون شهوة وضلالا . . . عاشر ألف امرأة . . . نعم ألف امرأة فقط لا غير وسجد لآلهتهم ، وشيد المعابد للأصنام ، وذكروا ذلك في سفر الملوك الأول ( ١١ : ١ - ٩ ) وهذا قليل جداً من كثير ونوعه بالله من هذا الضلال . . . فأرسل الله تعالى محمداً عبده ورسوله وصفيه

وحببيه ﷺ : ﴿بِالْهَدِي وَدِينِ الْحَقِ لِيظُهُرَ عَلَى الدِّينِ كُلِهِ وَلَوْ كَرِهَ الْمُشْرِكُونَ﴾ ، أَرَاجُ  
الله بِهِ مَا زَعَمَهُ أَحْفَادُ السَّامِرِي وَعِبَادُ الصَّلِيبِ فِي حَقِّ أَصْفَيَايَهُ مِنَ الْأَنْبِيَاءِ الْأَبْرَارِ  
وَالْمُرْسَلِينَ الْأَطْهَارِ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ فَأَمِنَ بِهِمْ وَصَدَقَ رَسُولَهُمْ وَشَهَدَ لَهُمْ ، وَأَنْزَلَهُمْ نَزْلَهُمْ ،  
وَأَعْلَى شَأْنَهُمْ وَأَفَاضَ فِي عَرْضِ دُعَوَاتِهِمْ إِلَى اللَّهِ ، وَالْإِخْلَاصُ لَهُ ، وَالذُّودُ عَنْهُ ،  
وَالْإِلْتِجَاءُ إِلَيْهِ ، وَطَهِيرُ سَاحِتِهِمْ ، وَبِرُّ دِينِهِمْ وَخَلْقِهِمْ وَعَرْضِهِمْ ، وَأَوْجَبَ الْاِقْدَاءَ بِهِمْ  
قَالَ تَعَالَى : ﴿أُولَئِكَ الَّذِينَ هَدَى اللَّهُ فِيهِمَا هُمُ الْأَفْنَدُونَ﴾ . قَلَ لَا أَسَالُكُمْ عَلَيْهِ أَجْرًا إِنْ هُوَ إِلَّا  
ذَكْرٌ لِلْعَالَمِينَ ﴿الْأَنْعَامَ ٩٠﴾ وَقَالَ جَلَ ثَنَاؤُهُ : ﴿وَكَلَا نَفْصُ عَلَيْكَ مِنْ أَنْبِيَاءِ الرَّسُلِ مَا  
نَشَّتْ بِهِ فَوَادُكَ وَجَاءَكَ فِي هَذِهِ الْحَقِّ وَمَوْعِدَةُ وَذَكْرِ لِلْمُؤْمِنِينَ﴾ هُودٌ ١٢٠ .

أرأيت عزيزى القارئ : الغاية إذاً من ظهور رسول الإسلام ﷺ أنه جاء ليصحح  
المفاهيم والتصورات والمعتقدات في الإلهيات والنبوات والشرع والأخلاق وفي الدنيا  
والآخرة فلا عجب في صدور العداوة والبغضاء من كفار اليهود والنصارى نحو رسولنا ،  
ولا عجب أيضاً في حذف اسمه ونعته ومخرجه وصفة أمته من التوراة والأنجيل .

يقول العلامة ابن القيم ( ولا يكثُر على أمة البهت وإخوان القرود وقتلة الأنبياء مثل  
ذلك ، كما لم يكثُر على المثلثة عباد الصليب الذين سبوا رب العالمين أعظم مسبة أن  
يطعنوا في ديننا وينقصوا نبينا ﷺ . ونحن نبين أنهم لا يمكنهم أن يتبنوا للمسيح فضيلة ولا  
نبيه ولا آية ولا معجزة إلا بإقرارهم أن محمداً رسول الله ﷺ ، وإنما فعم تكذيبه لا يمكن  
أن يثبت للمسيح شيء من ذلك البتة فنقول: إذا كفرتم معاشر المثلثة عباد الصليب بالقرآن  
وبمحمد ﷺ فمن أين لكم أن تثبتوا ليعيسى فضيلة أو معجزة؟ ومن نقل إليكم عنه آية أو  
معجزة؟ . . . وكان الأولى من كفر بالقرآن أن ينكر وجود عيسى في العالم لأنه لا يقبل  
قول اليهود فيه ، ولا سيما وهم أعظم أعدائه الذين رموه وأمه بالعظائم ، فأخبار المسيح  
والصلب إنما شيوخكم فيها اليهود وهم فيما بينهم مختلفون في أمره أعظم اختلاف ،  
وأنتم مختلفون معهم في أمره . . . واليهود مجتمعون أنه لم يظهر له معجزة ولا بد منه  
لهم آية . . . وفي الانجيل الذي بأيديكم في غير موضع ما يشهد أنه لا معجزة له ولا آية  
فمن ذلك « فأجاب اليهود وقالوا له آية ترينا حتى تفعل هذا . أجاب يسوع وقال لهم  
انقضوا هذا الهيكل وفي ثلاثة أيام أقيمها » ( يوحننا ٢ : ١٨ - ١٩ ) .

فلو كانت اليهود تعرف له آية لم تقل هذا ، ولو كان قد أظهر لهم معجزة لذكرهم  
بها حينئذ وفي الانجيل الذي بأيديكم أيضاً : « وجاء إليه الفريسيون والصدوقيون ليجربوه

فَسَأْلُوهُ أَنْ يَرِيهِمْ آيَةً مِنَ السَّمَاءِ . . . . » فَقَدْ فَهُمْ وَقَالُوا : « جِيلٌ شَرِيرٌ فَاسِقٌ يَلْتَمِسُ آيَةً وَلَا  
تَعْطِي لَهُ إِلَّا آيَةً يُوَنَّانُ النَّبِيُّ ثُمَّ تَرْكَهُمْ وَمُضِى » ( الْجِئْلَ مَتِي ١٦ : ٤ ) فَإِذَا كَفَرُوكُمْ  
مَعَاشِرَ الْمُلْثَلَةِ عَبَادُ الصَّلِيبِ بِالْقُرْآنِ لَمْ يَتَحَقَّقْ لِعِيسَى ابْنُ مُرِيمَ آيَةً وَلَا فَضْيَلَةً : إِنَّ أَخْبَارَكُمْ  
عَنْهُ وَأَخْبَارُ الْيَهُودِ لَا يَلْتَفِتُ إِلَيْهَا لَا خِتْلَافُكُمْ فِي شَأنِهِ أَشَدُ الْاِخْتِلَافِ وَلَا دُمْ تَيْقَنُكُمْ لِجَمِيعِ  
أَمْرِهِ .

وَكَذَلِكَ اجْتَمَعَتِ الْيَهُودُ عَلَى أَنَّهُ لَمْ يَدْعُ شَيْئًا مِنَ الْإِلَهِيَّةِ الَّتِي نَسَبْتُمْ إِلَيْهِ أَنَّهُ ادْعَاهَا  
وَكَانَ أَقْصِيَ مَرَادِهِمْ أَنْ يَدْعُونِي فَيَكُونُ أَبْلَغُ فِي تَسْلِطِهِمْ عَلَيْهِ وَقَدْ ذَكَرَ السَّبِبُ فِي اسْتِفَاضَةِ  
ذَلِكَ عَنْهُ وَهُوَ أَنَّ أَخْبَارَهُمْ وَعُلَمَاءَهُمْ لَا مَاضِيَ وَبَقِيَ ذَكْرُهُ خَافِفًا أَنْ تَصِيرَ عَامِتِهِمْ إِلَيْهِ إِذَا  
كَانَ عَلَى سَنَنِ تَقْبِيلِهِ قُلُوبُ الَّذِينَ لَا غَرْضٌ لَهُمْ فَشَنَعُوا عَلَيْهِ أَمْوَارًا كَثِيرَةً ، وَنَسَبُوا إِلَيْهِ  
دُعْوَى إِلَهِيَّةً تَزَهِيدًا لِلنَّاسِ فِي أَمْرِهِ . ثُمَّ إِنَّ الْيَهُودَ عِنْهُمْ مِنَ الْاِخْتِلَافِ فِي أَمْرِهِ مَا يَدْلِلُ  
عَلَى عَدَمِ تَيْقَنِهِمْ بِشَيْءٍ مِنْ أَخْبَارِهِمْ فَمِنْهُمْ مَنْ يَقُولُ إِنَّهُ كَانَ رَجُلًا مِنْهُمْ وَيَعْرُفُونَ أَبَاهَ  
وَيَنْسُبُونَهُ لِزَانِيَّةٍ وَحَاشَا أَمَهُ الصَّدِيقَةِ الطَّاهِرَةِ الْبَتُولِ الَّتِي لَمْ يَقْرَعْهَا فَحْلٌ قَطْ قَاتِلِهِمُ اللَّهُ أَنَّى  
يُؤْفِكُونَ ، وَيَسْمُونَ أَبَاهَ الزَّانِي بَانِدِرَا الرُّومِيَّ وَأَمَهُ مَرِيمَ الْمَاشِطَةَ وَيَزْعُمُونَ أَنَّ زَوْجَهَا  
يُوسُفَ مِنْ سَبِطِ يَهُوذَا وَجَدَ بَانِدِرَا عِنْدَهَا عَلَى فِرَاشِهَا وَشَعَرَ بِذَلِكَ فَهَجَرَهَا وَأَنْكَرَ ابْنَهَا .  
. وَهُمْ يَخْتَلِفُونَ أَيْضًا فِي آيَاتِهِ وَعَدَدِهِمْ إِلَى إِبْرَاهِيمَ فَمِنْ مَقْلَ وَمِنْ مَكْثَرٍ . فَهَذَا مَا عَنْدَ  
الْيَهُودِ وَهُمْ شَيْوَخُوكُمْ فِي نَقْلِ الصَّلِيبِ وَأَمْرِهِ . وَإِلَّا فَمِنْ الْمَعْلُومِ أَنَّهُ لَمْ يَحْضُرْهُ أَحَدٌ مِنَ  
النَّصَارَى « حِينَئِذٍ تَرَكَهُ التَّلَامِيزُ كُلَّهُمْ وَهَرَبُوا » ( مَتِي ٢٦ : ٥٦ ) وَإِنَّا حَضَرْهُ الْيَهُودَ  
وَقَالُوا : قَتَلْنَا وَصَلَبْنَا وَهُمُ الَّذِينَ قَالُوا فِيهِ مَا حَكَيْنَا عَنْهُمْ إِنَّ صَدَقَتِهِمْ فِي الصَّلِيبِ  
فَصَدَقُوهُمْ فِي سَائِرِ مَا ذَكَرُوهُ وَإِنَّ كَذَبَتِهِمْ فِي مَا نَقْلُوهُ عَنْهُ فَمَا الْوَاجِبُ لِتَصْدِيقِهِمْ فِي  
الصَّلِيبِ وَتَكْذِيبِ أَصْدِقِ الصَّادِقِينَ الَّذِي قَاتَلَ الْبَرَاهِينَ الْقَطْعَيْةَ عَلَى صَدَقَةِ أَنَّهُمْ مَا قَاتَلُوهُ  
وَمَا صَلَبُوهُ بَلْ صَانَهُ اللَّهُ وَحْمَاهُ وَحْفَظَهُ وَكَانَ أَكْرَمُ عَلَى اللَّهِ وَأَوْجَهَ عَنْهُ مِنْ أَنْ يَبْتَلِيهِ بِمَا  
تَقُولُونَ أَنْتُمْ وَالْيَهُودُ؟ .

وَأَمَّا خَبْرُ ما عَنْدَكُمْ أَنْتُمْ فَلَا نَعْلَمُ أَمَةً أَشَدُ اِخْتِلَافًا فِي مَعْبُودَهَا وَنَبِيَّهَا وَدِينَهَا مِنْكُمْ ،  
فَلَوْ سَأَلْتَ الرَّجُلَ وَأَمْرَأَهُ وَابْنَتَهُ وَأَمَهُ وَأَبَاهَ عَنْ دِينِهِمْ لَأَجَابُكَ كُلُّهُمْ بِغَيْرِ جَوابِ الْآخِرِ ،  
وَلَوْ اجْتَمَعَ عَشْرَةُ مِنْهُمْ يَتَذَكَّرُونَ الدِّينَ لَتَفَرَّقُوا عَنْ أَحَدٍ عَشْرَ مِذْهَبًا ، مَعَ اتِّفَاقِ فَرَقِهِمْ  
الْمَشْهُورَةِ الْيَوْمَ عَلَى القَوْلِ بِالشَّتَّلِيَّةِ وَعِبَادَةِ الصَّلِيبِ (١) .

(١) هَدَايَةُ الْحَيَارَى ص ٢٤٣ - ٢٤٧ بِتَصْرِيفِ .

قال الأستاذ زكي شنوده في موسوعته ( ظهر في مجمع خلقيدونية اعتقاد الكاثوليك أن لل المسيح طبيعتين ومشيئتين وهو اعتقاد قريب إلى مذهب نسطور القائل بشخصين في السيد المسيح . وهم يقولون أن السيد المسيح أقوم إلهي بحث ، ولكنهم يعتقدون أن له ذاتان وكيانان هما الإله والإنسان . بينما يعبر القديس ساويرس الأنطاكي عن العقيدة الأرثوذكسيّة بقوله : إننا إذا قلنا بطبيعة واحدة للسيد المسيح من طبيعة الالاهوت والناسوت نقول أيضاً أن ذلك يكون بغير امتزاج ولا اختلاط ولا فساد ، بل مع بقاءهما على ما كانتا عليه بطبيعة الإنسان من طبيعتي النفس والبدن ، وطبيعة الجسم من طبيعة الهيولي والصورة من غير أن تنقلب النفس بدننا ولا الهيولي صورة وبالعكس ، والغريب أن الكاثوليك بينما ينكرون وحدة المسيح الطبيعية يسلمون بها في ذات الوقت باعتقادهم أن السيدة العذراء هي أم الله ، لأن اعتقادنا بأن العذراء هي أم الله هو عين الكفر إن لم نسلم بطبيعة واحدة في المسيح . وفي ذلك يقول أحد الآباء الأرثوذكسيين سائلاً الكاثوليك : « هل ولدت مريم إليها أم إنساناً ؟ فإن قلتم إليها ضللتم لأن الله لا يولد ، وإن قلتم إنساناً كانت أم إنسان لأم إله وأنتم تنكرون ذلك ، وإن قلتم ولدت إليها وإنساناً كانت أم إله وإنسان فلها ابنان أحدهما إله والآخر إنسان وهذا قول ينقضه العقل ولا يسيغه فلا يصح إذن إلا أن تقولوا أن الإله والإنسان صارا واحداً . ولذلك فقد ولدت مريم واحداً ، وهذا الواحد ليس إليها بالإطلاق ولا إنساناً بالإطلاق ، ولا إليها وإنساناً ، بل إليها متأنساً وهذا هو الحق »<sup>(١)</sup> . ولا يزال الخلاف قائماً بين كنائس الشرق والغرب حول طبيعة المسيح إلى الآن .

يقول زكي شنوده في موسوعته ( وقد اعتقدت كنيسة روما مذهب الطبيعتين والمشيئتين ، منذ اعتقاد مجمع خلقيدونية سنة ٤٥١ ميلادية ، بينما ظلت كنيسة الأسكندرية محافظة على الإيمان الأصيل وهو الاعتراف بطبيعة واحدة ومشيئه واحدة للسيد المسيح ، وظلت محافظة على هذا الاعتقاد القويم حتى اليوم )<sup>(٢)</sup> . وهؤلاء الأرثوذكس يعتقدون أن الذي تألم وصلب ومات وقرر وهبط إلى الجحيم وقام في اليوم الثالث من بين الأموات وصعد إلى السماء وجلس عن يمين الله ... هو « الإله المتأنس » بينما يعتقد الكاثوليك أن ذلك كله وقع على الناسوت دون الالاهوت « سبحانه الله تعالى عما يقولون علوياً كبيراً » .

**وقال بولس السماطي :** « إن ابن الله لم يكن من الأزل : بل ولد إنساناً حلّت فيه

---

(١) موسوعة تاريخ الأقباط ج ١ ص ١٦٤ - ١٦٥ . (٢) المرجع السابق ص ١٦٥ .

وقال آريوس : «أن الابن ليس مساويا للآب في الأزلية وليس من جوهره وقد كان الآب في الأصل وحيدا فأنخرج الابن من العدم بإرادته والآب لا يمكن أن يراه أو يكيفه أحد ولا حتى الابن ، لأن الذي له بداية لا يعرف الأزل . والابن إله لحصوله على لاهوت مكتسب »<sup>(٢)</sup> . وقال أيضا : «كلمات كثيرة نطق بها الله ، فأى من هذه الكلمات نسميتها الابن الوحد »<sup>(٣)</sup> .

**وقال نسطور :** «إن مريم لم تلد إلها بل ما يولد من الجسد ليس إلا جسداً، وما يولد من الروح هو روح، إن الخليقة لم تلد الخالق بل ولدت إنساناً هو آلة الالهوت»<sup>(٤)</sup>.

يقول العلامة ابن القيم ( فهذه أقوال أعداء المسيح من اليهود والغالين فيه من النصارى )  
المثلثة عباد الصليب فبعث الله محمدا عليه السلام بما أزال الشبهة في أمره وكشف الغمة ، وبرأ ،  
المسيح وأمه من افتراء اليهود وبهتهم وكذبهم عليهم ونذر رب العالمين وخالق المسيح وأمه  
ما افتراه عليه المثلثة عباد الصليب الذين سبوه أعظم السب فأنزل المسيح أخاه بالمنزلة التي  
أنزله الله بها ، وهي أشرف منازله ، فامن به وصدقه وشهد له بأنه عبد الله ورسوله وروحه  
وكلمته ألقاها إلى مريم العذراء البتول الطاهرة الصديقة سيدة نساء العالمين في زمانها ،  
وقرر معجزات المسيح وآياته ، وأخبر عن ربها تعالى بتحليله من كفر بالمسيح في النار وأن  
ربه تعالى أكرم عبده ورسوله ونذرها وصانه أن ينال إخوان القردة منه ما زعمته النصارى  
أنهم نالوه منه ، بل رفعه إليه مؤيداً منصوري الم يشكه أعداؤه بشوكة ، ولا نالته أيديهم بأذى  
فرفعه إليه وأسكنه سماءه وسيعيده إلى الأرض ينتقم به من مسيح الضلال وأتباعه ، ثم  
يكسر به الصليب ، ويقتل به الخنزير ، ويعلى به الإسلام ، وينصر به ملة أخيه وأولي الناس  
به محمد عليهما أفضل الصلاة والسلام فإذا وضع هذ القول في المسيح في كفة وقول  
عباد الصليب المثلثة في كفة تبين لكل من له أدنى مسكة من عقل ما بينهما من التفاوت ،  
وأن تفاوتهما كتفاوت ما بينه وبين قول المغضوب عليهم فيه ، وبالله التوفيق .

فَلَوْلَا مُحَمَّدٌ عَلَيْهِ مَا عَرَفْنَا أَنَّ الْمَسِيحَ ابْنَ مَرِيمَ الَّذِي هُوَ رَسُولُ اللَّهِ وَعَبْدُهُ وَكَلْمَتُهُ  
وَرُوحُهُ مُوْجُودٌ أَصْلًاً، فَإِنْ هَذَا الْمَسِيحُ الَّذِي أَثْبَتَهُ الْيَهُودُ مِنْ شَرَارِ خَلْقِ اللَّهِ لَيْسَ بِمُسِيحٍ  
الْهَدِيٍّ . وَالْمَسِيحُ الَّذِي أَثْبَتَهُ النَّصَارَى مِنْ أَبْطَلِ الْبَاطِلِ لَا يَمْكُنُ وَجْهُهُ فِي عَقْلٍ وَلَا

(٢) موسوعة الأقباط ج ١ ص ١٥٤.

<sup>١٤٨</sup>) المرجع السابق ج ١ ص .

(٤) موسوعة الأقباط ج ١ ص ١٦٠ - ١٦١

(٣) تاريخ الكنيسية جون لورمير ج ٣ ص ٤١ .

فطرة ، ويستحيل أن يدخل في الوجود أعظم استحالة ولو صح وجوده لبطلت أدلة العقول ولم يق لأن حد ثقة بمعقول أصلاً فإن استحالة وجوده فوق استحالة جميع الحالات ، ولو صح ما يقولون ببطل العالم وأضحملت السموات والأرض وعدمت الملائكة والعرش والكرسي ولم يكن بعث ولا نشور ولا جنة ولا نار )<sup>(١)</sup> .

---

(١) هداية الحيارى ص ٢٥٠ - ٢٥١ .

## **الباب الثاني**

### **الكتاب المقدس في الميزان**

ويشتمل على الفصول الآتية :

**الفصل الأول : مدخل إلى الكتاب المقدس .**

**الفصل الثاني : إثبات تحريف الكتاب المقدس .**

**الفصل الثالث : الكتاب المقدس في الميزان**



الفصل الأول  
**المدخل إلى الكتاب المقدس**



## أولاً : مدخل الى العهد القديم

### أ - قانون العهد القديم

يقول المدخل الفرنسي المskoni تحت عنوان (قانون العهد القديم) (ليس العهد القديم كل الأدب الذى صدر عن الشعب العبرانى ، بل هو نتيجة اختيار مؤلفات تعد كتبها يعول عليها وتسمى لهذا السبب (قانونية) ... فى الدين اليهودى القديم ، اتخاذ قرار رسمي فى شأن التوراة (أو الشريعة) منذ الزمان الذى ثبتهما عزرا وأصدرها ، فى السنة ٣٩٨ قبل الميلاد على الأرجح (راجع نج ٨) ومنذ ذلك الحين اعترفت السلطات الفارسية بأن (أسفار موسى) تؤلف دستوراً يحكم جميع يهود الامبراطورية و كان اليهود ينسبون إليها قيمة قياسية لتكون (قاعدة) لایمانهم و حياتهم العملية فكانت هذه الأسفار (قانونية) أى تنظم الوجود وفي وقت لاحق ، حددت مجموعة ثانية وهى مجموعة (الأنبياء) الأولين (يشوع والقضاة والملوك) والآخرين (اشعيا وارميا وحزقيال والأنبياء الصغار الاثنى عشر) لم يكن للمجموعة الثانية سلطة منظمة تعادل سلطة المجموعة الأولى ، لكنها كانت أساساً لشرحها وامتداداً لفحواها . مع تثبيت مجموعة المزامير ، وهى فئة ضرورية للصلة الطقسية ، نشأت فئة ثالثة من الكتب المعترف بها رسمياً المستعملة في عبادة الهيكل ... وهى فئة (المؤلفات) ولكن في هذه المرة ، لم تختم اللائحة على الفور ، بأمر السلطة أو بقبول مشترك في الاستعمال الواحد . فقد اعترف لها المسؤولون بسلطة تختلف جداً باختلاف الأحوال ، بالنسبة إلى الاستعمال العملى فبقيت لاحتها مفتوحة . لكن إلى متى بقيت مفتوحة؟ وما هي المبادئ التي كانت تنظم استعمالها؟ وهل ضم هذا المؤلف وذاك إلى تلك اللائحة؟ وهل كان الإستعمال واحداً في جميع الأماكن وجميع الأوساط؟ تتضمن هذه الأسئلة كثيراً من النقاط الغامضة .... ولا نعرف بالضبط ما هو الاستعمال الذي كان جارياً في مجتمع اليهودية والخليل في زمان يسوع . ولم تحدد القائمة الرسمية التي أوضحت هذا الاستعمال إلا بين فترة العام ٨٠ و ١٠٠ عن يد معلمين يهود خاضعين لمذهب الفريسيين و مقيمين في جمنيا لكنهم اضطروا إلى انقاد بعض الأسفار المتنازع عليها (إسْتِيَرْ وَ حَرْقِيَالْ وَ نَشِيدُ الْأَنَشِيدْ) ورفضوا الأسفار التي كانت في نظرهم ملحقة بزمن الأنبياء ، بينما كانت جميع الأسفار القانونية الثانية في هذا الوضع ، وكذلك الأسفار

الموضوعة مباشرة في اليونانية )<sup>(١)</sup>.

## بـ- نصوص العهد القديم :

يقول المدخل الفرنسي المسكونى تحت عنوان (نص العهد القديم وتناقله) :-

### ١- الأسفار القانونية الأولى :-

أـ- النص المسورى : إن الأسفار التى اعترف الشعب اليهودى ، فى أواخر القرن الأول بعد المسيح بأنها كتب مقدسة (أسفار قانونية أولى) وصلت إلينا فى لغتها الأصلية (الآرامية فى معظم سفر دانيال وبعض مقاطع سفر عزرا ، والعبرية في سائر الأسفار) تطلق عبارة (النص المسورى) على صيغة النص الرسمية التى قررت نهايتها في الدين اليهودى حوالى القرن العاشر بعد المسيح ، حين ازدهر فى طبرية أشهر المسوريين و كانوا ينتمون إلى عائلة ابن أشیر . وأقدم مخطوط (مسورى) بين أيدينا نسخ فيما بين ٨٢٠ - ٨٥٠ بعد المسيح ، وهو لا يحتوى إلا على التوراة . وأقدم مخطوط كامل ، وهو مخطوط حلب ، قد نسخ في السنوات الأولى من القرن العاشر بعد المسيح . أما نسخ الكتاب المقدس العبرى الحالية ، فهى منقولة عن النشرة التى صدرت فى البندقية فى السنة ١٥٢٤ عن يد (يعقوب بن حاييم) كثيراً ما وقع التباس فى النصوص الكتابية ، إلا أن الكتابة العبرية غالباً ما تهمل فيها الحركات ....

بـ- النص المسورى الأول وصيغ النصوص غير المسورية : (إن النص غير المحرك الذى كان أساساً لنشاط المسوريين (النص المسورى الأول) كان قد حل في الدين اليهودى محل سائر صيغ النصوص المنافسة كلها في أواخر القرن الأول بعد المسيح ، فابتداء من ١٩٤٧ عشر عند شاطئ البحر الميت في مغارور تحيط بأطلال خربة قمران ، على ملفات أسفار مقدسة شبه كاملة وعلى ألوف من الأجزاء التي تركت في القرن الأول من عصرنا فتبين من ذلك أن اليهود كانوا يتناقلون علي عهد يسوع صيغ نصوص معظمها أسفار غالباً ما تختلف عن النص المسورى الأول فقبل العثور على مخطوطات قمران وبرية يهوذا ، كنا مطلعين على بعض الصيغ غير المسورية لنص العهد القديم . كصيغة التوراة التي حافظت عليها جماعة (السامريين) أو كالصيغة التي كانت أساساً للترجمة اليونانية السبعينية القديمة . ومع أن هاتين الصيغتين محفوظتان في مخطوطات أحدث من مخطوطات بربة يهوذا ،

(١) الكتاب المقدس (كتب الشريعة الخمسة) ٤٦-٤٩.

فإن عهدهما يرقى إلى القرون الثلاثة الأخيرة قبل المسيح . في صيغ هذا النص الذي سبق النص المسوري بحد أحياناً نصاً أو ضع من النص المسوري نفسه . ومن هنا نشأت رغبة عدد كبير من المفسرين ، لاسيما بين الأعوام ١٨٥٠-١٩٥٠ في الاستعانة بها لتفتيح النص المسوري الذي غالباً ما يعد مشوهاً<sup>(١)</sup> .

ويعرف أصحاب اليهود وعلماء النصارى بضياع المخطوطات الأصلية التي صدرت عن يد المؤلف الأصلي فيقول الاستاذ / جاك كاترول ( يحسن بنا أن نقول إن المخطوطات الأصلية غير متواجدة ) ثم يعلل سبب فقدان ولا يرجعه إلى قلة ديانة اليهود ... بل يذكر تعليلاً ظريفاً فيقول ( يحتمل أن هذا حدث بخطة من الله يخشى أنها لو كانت قد بقيت حتى الآن لكانت قد عُبدت من الناس )<sup>(٢)</sup> .

## ٢ - الأسفار القانونية الثانية (أبوكريفا) :

يقول الأستاذ جوش مكدويل تحت عنوان : (أسفار غير قانونية بالعهد القديم) ، (الأسفار غير القانونية المعروفة بـأبوكريفا ، كانت من تسمية القديس أيرونيموس في القرن الرابع المسيحي ... ومعناها ( الكتب الخبأة )<sup>(٣)</sup> .

ترفض طائفة البروتستانت هذه الأسفار ولا تسمح بإطلاق لفظ (قانونية) عليها وأبعدتها عن الدرج في قانون الكتاب المقدس ويقدم لنا كتاب « مرشد الطالبين إلى الكتاب المقدس الشمين » بحثاً فيما ودراسة رائعة حول هذه الأسفار المزيفة ، ويسوق الأدلة والبراهين على بطلانها ، ووجوب إبعادها عن الكتاب المقدس . فيقول : ( إنه ماحلاً أسفار العهد القديم القانونية يوجد كتب تسمى (أبوكريفا) قد حكم بالوحى بها « الجمجم التريدينتيني » البابوى الملثم سنة ١٥٤٥ م .. وبما أنه يوجد أدلة بيئنة على أنها ليست من الأسفار الموحى بها ... أما أسماء هذه الكتب المشار إليها فهي سفر طوبيا ويهوديت وسفر الحكمة وحكمة يشوع بن سيراخ ونبوة باروخ وسفر المكابيين الأول والثانى وبعض المضافات إلى سفر استير ودانיאל ... وأما البيانات على أن هذه الأسفار ليست بقانونية فهي : -

أولاً : عدم وجودها في التوراة العبرانية إذ أنها لم تكتب باللغة العبرانية التي هي لغة العهد القديم الأصلية بل باللغة اليونانية التي لم تعرف عند اليهود إلا بعد انتهاء الوحى وختام العهد القديم بزمان طويل ...

(١) كتب الشريعة الخمسة ٥٢-٥١ .

(٢) سلطان الكتاب المقدس ص ٣٩ .

(٣) برهان يتطلب قراراً ص ٤٣ .

ثانياً : إن اليهود لم تقبل هذه الكتب كقانونية مع الأسفار المقدسة أصلاً ...

ثالثاً : السبب الآخر لأجل عدم قبول هذه الكتب كجزء من الكتاب المقدس هو أن المسيح ورسله لم يقتبسوا منها شيئاً بتاتاً ... لا يوجد اقتباسة أو مراجعة واحدة من جميع أسفار الأبو كريفا ولا أدنى إشارة إلى أمر ما فيها . ولا شك أن هذا برهان قاطع على أنها ليست بقانونية ، لأن المسيح بهذه الاقتباسات قد ختم على صحة الأسفار المقدسة العبرانية وأخرج الأبو كريفا .

رابعاً : يوجد في هذه الأسفار دلائل بينة تبرهن أنه لم يكتبها أناس ملهمون من الله لأن الكتب التي تتضمن أكاذيب وهي مشحونة بقصص سخيفة ومضحكة أو تضاد تعاليم كتاب الله الصريحة التي توافق بعضها بعضاً في كل الكتاب لا يمكن أن تكون قانونية من الله وايضاً لذلك نقول : إنه في سفر طوبيا مثلاً يقال عن ملاك الله ما مفاده أنه تكلم بالكذب صريحاً إذ قال لطوبيا أنه منبني إسرائيل وأنه هو عازار ياس بن حنياس يعني عازار بن حنيينا الكبير والظاهر أن طوبيا انخدع بهذا الكلام لأنه أحب الملائكة قائلاً : «أنت من جنس كبير» انظر سفر طوبيا ص ٥:٦، ٧، ١٦، ١٨، ١٩ ، وفي ص ١٢ ، ١٥ يقول هذا الملائكة ذاته أنه رفائيل الملائكة الواحد من السبعة الوقوف أمام الله .

ويقرأ في سفر يهوديت عن هذه المرأة التي كانت تتظاهر بأنها تقية جداً أنها كانت تمدح سيرة شمعون في قساوته بذبح أهل شكيم (يهوديت ص ٣: ٩) مع أن الله صرخ في كتابه بشدة سخطه من هذا العمل ...

وفي سفر المكابيين الثاني (ص ٤١ ، ٤٢) يحسب قتل الإنسان نفسه عملاً كريماً وفي طوبيا (ص ٦) يحسب السحر أمراً جيداً مع أن كتاب الله ينهى عنه ويحكم بالموت على السحرة . وكاتب سفر المكابيين الثاني يختتم كتابه معترضاً عن نقاشه في كتابته آياته ص ٣٩: ١٥ إلخ ...

خامساً : أن هذه الأسفار كانت مرفوضة من الكنائس المسيحية الأولى ومن أفضل آباء الكنيسة ... بوستينوس الشهيد ... فيليتو ... أوريجانوس ... اثناسيوس ... غريغوريوس التزينزي ... كيرلس الأورشليمي ... يوحنا فم الذهب ... أيرونيموس ... فرنسي إذا مما تقدم أن كتب الأبو كريفا لم تقبل عند اليهود ولا عند المسيح ولا عند آباء

الكنيسة الأولين حتى ولا عند أكثر الآباء والمعلمين المشهورين في الكنيسة الرومانية<sup>(١)</sup>. واعترف مؤلفو كتاب الاستحالة بهذه الأسفار المزيفة التي تحتوى على الأمور المضحكه وجعلوها في قائمة الأسفار المقدسة . فـقالوا ( وهذه الأسفار تعتبرها الكنيستان الأرثوذكسيه والكاثوليكيه وتطلق عليها اسم الأسفار القانونيه الثانيه حيث أنها جمعت بعد موت عزرا الكاهن وقد اعترفت الكنائس المسيحية التقليديه بقانونيتها على مر العصور )<sup>(٢)</sup> .

سؤال برىء ... جدا ... !!

لماذا تأخر الاعتراف بقانونية هذه الأسفار المقدسة حتى القرن السادس عشر ؟ وما مصير الآباء والقديسين الذين ماتوا دون الاعتراف بها ؟ وأين كانت هذه الأسفار طوال سنوات التيه والغربة ؟

### ثانيا : مدخل إلى العهد الجديد .

\* يقول المدخل الفرنسي تحت عنوان ( مدخل إلى العهد الجديد ) . ( يظهر العهد الجديد بمظهر مجموعة مؤلفة من سبعة وعشرين سفرا مختلفا الحجم وضعت كلها باليونانية . ولم تجرب العادة أن يطلق على هذه المجموعة عبارة العهد الجديد إلا في أواخر القرن الثاني . فقد نالت الكتابات التي تألفت رويداً رويداً منزلة رفيعة حتى أصبح لها الشأن في استعمالها ما لنصوص العهد القديم التي عدها المسيحيون زمنا طويلاً كتابهم المقدس الأولي وسموها « الشريعة والأنبياء » وفقاً للاصطلاح اليهودي في تلك الأيام ... إن تأليف تلك الأسفار السبعة والعشرين وضمها في مجموعة واحدة أديا إلى تطوير طويل معقد )<sup>(٣)</sup> .

### أ - قانون العهد الجديد :

يقول المدخل الفرنسي ( إن كلمة ( قانون ) اليونانية مثل كلمة ( قاعدة ) العربية قابلة لمعنى مجازى يراد به قاعدة للسلوك أو قاعدة للإيمان . وقد استعملت هنا للدلالة على جدول رسمي للأسفار التي تعدتها الكنيسة ملزمة للحياة والإيمان ولم تندرج هذه الكلمة بهذا المعنى في الأدب المسيحي إلا منذ القرن الرابع ... كانت السلطة العليا في أمور الدين

(٢) كتاب الاستحالة ص ١٦ .

(١) مرشد الطالبين ج ٣: ٣٧٤-٣٧٩ باختصار .

(٣) العهد الجديد للرهبانية ص ١ .

تتمثل عند مسيحي الجيل الأول في مرجعين ، أولها : العهد القديم و كان الكتبة المسيحيون الأولون يستشهدون بجميع أجزائه على وجه التقريب استشهادهم بوعي الله . وأما المرجع الآخر الذي نما نموا سريعا فقد أجمعوا على تسميته ( الرب ) و كان يطلق هذا الاسم على كل من التعليم الذي ألقاه يسوع ( ١٤/٩ قور ) و سلطة ذلك الذي قام من بين الأموات وتكلم بلسان الرسل ( ٢ قور ٨/١٠ ، ١٨ ) و كان لهذين المرجعين قيمة القياس في أمور الدين ولكن العهد القديم كان يتألف وحده من نصوص مكتوبة . وأما أقوال الرب وما كان يبشر به الرسل فقد تناقلتها السنة الحفاظ مدة طويلة ولم يشعر المسيحيون الأولون إلا بعد وفاة آخر الرسل بضرورة كل من تدوين أهم ما عمله الرسل وتولى حفظ ما كتبوه ... ويدو أن المسيحيين حتى ما يقرب من السنة ١٥٠ تدرجو من حيث لم يشعروا بالأمر إلا قليلا جدا إلى الشروع في إنشاء مجموعة جديدة من الأسفار المقدسة وأغلبظن أنهم جمعوا في بدء أمرهم رسائل بولس واستعملوها في حياتهم الكنسية ولم تكن غايتهم قط أن يؤلفوا ملحقا بالكتاب المقدس ... ومع ما كان لتلك النصوص من الشأن ، فليس هناك قبل أول القرن الثاني ( ٦/٣ بط ) أى شهادة ثبتت أن هذه النصوص كانت تعد أسفارا مقدسة لها من الشأن ما للكتاب المقدس ولا يظهر شأن الأنجليل طوال هذه المدة واضح ، كما يظهر شأن رسائل بولس . أجل لم تخل مؤلفات الكتبة المسيحيين الأقدمين من شواهد مأخوذة من الأنجليل أو تلمح إليها ، ولكنه يكاد أن يكون من العسير كل مرة الحلزم هل الشواهد مأخوذة من نصوص مكتوبة كانت بين أيدي هؤلاء الكتبة أم هل اكتفوا باستذكار أجزاء من التقليد الشفهي ومهما يكن من أمر فليس هناك قبل السنة ٤٠ أى شهادة ثبتت أن الناس عرفوا مجموعة من النصوص الإنجيلية المكتوبة ولا يذكر أن مؤلف من تلك المؤلفات صفة ما يلزم فلم يظهر إلا في النصف الثاني من القرن الثاني شهادات ازدادت وضوحا على مر الزمن بأن هناك مجموعة من الأنجليل وأن لها صفة ما يلزم وقد جرى الاعتراف بتلك الصفة على نحو تدرجى ... فيمكن القول أن الأنجليل الأربع حظيت نحو السنة ( ١٧٠ ) بمقام الأدب القانوني ... هناك عدد كبير من المؤلفات ( الحائرة ) يذكرها بعض الآباء ذكرهم لأسفار قانونية . في حين أن غيرهم ينظر إليها نظرته إلى مطالعة مفيدة . ذلك شأن الرسالة إلى العبرانيين ورسالة بطرس الثانية وكل من رسالة يعقوب ويهودا وهناك أيضا مؤلفات جرت العادة أن يستشهد بها في ذلك الوقت على أنها من الكتاب المقدس ومن ثم جزء من القانون . لم تبق زمانا على تلك الحال بل أخرجت آخر الأمر من القانون . ذلك ما جرى مؤلف هرمس وعنوانه ( الراعي )

وللديداكى ورسالة اكليل من ضس الأولى ورسالة برنابا ورؤيا بطرس . ويبدو أن مقياس نسبة المؤلف إلى الرسل استعمل استعمالاً كبيراً فقد رويداً رويداً كل مؤلف لم تثبت نسبته إلى رسول من الرسل ما كان له من الحظوة . فالأسفار التي كانت مشكوكاً في صحة نسبتها إلى الرسل حتى القرن الثالث هي تلك الأسفار نفسها التي قام نزاع على صحة نسبتها إلى الرسل في هذا الجانب أو ذلك من الكنيسة . وكانت الرسالة إلى العبرانيين والرؤيا موضوع أشد المنازعات . وقد أنكرت صحة نسبتها إلى الرسل إنكاراً شديداً مدة طويلة فأنكرت في الغرب صحة الرسالة إلى العبرانيين وفي الشرق صحة الرؤيا . ولم تقبل من جهة أخرى إلا ببطء رسالتنا يوحنا الثانية والثالثة ورسالة بطرس الثانية ورسالة يهوذا ولا حاجة إلى أن نتبع تبعاً مفصلاً جميع مراحل هذا التطور الذي أدى خلال القرن الرابع إلى تأليف قانون هو في مجمله القانون بعينه الذي نعرفه اليوم )<sup>(١)</sup> .

ب - يقول المدخل الفرنسي تحت عنوان ( نص العهد الجديد ) ( بلغنا نص الأسفار السبعة والعشرين في عدد كبير من الكتب الخط التي انشئت في كثير من مختلف اللغات وهي محفوظة الآن في المكتبات في طول العالم وعرضه . وليس في هذه الكتب الخط كتاب واحد بخط المؤلف نفسه ... بل هي نسخ أو نسخ النسخ للكتب التي خطتها يد المؤلف نفسه أو أملاها إملاء وجميع أسفار العهد الجديد ، من غير أن يستثنى واحد منها كتب باليونانية ، وهناك أكثر من خمسة آلاف كتاب خط بهذه اللغة أقدمها كتب على أوراق البردي وكتب سائرها على الرق وليس لدينا على البردي سوى أجزاء من العهد الجديد بعضها صغير . وأقدم الكتب الخط ، التي تحتوى معظم العهد الجديد أو نصه الكامل كتابان مقدسان على الرق يعودان إلى القرن الرابع وأجلهما ( المجلد الفاتيكانى ) سمي كذلك لأنه محفوظ في مكتبة الفاتيكان . وهذا الكتاب بخط مجهول المصدر وقد أصيب بأضرار لسوء الحظ ولكنه يحتوى العهد الجديد ، ما عدا الرسالة إلى العبرانيين ٩/٤-١٣ - ١٥ ، والرسالتين الأولى والثانية إلى طيموتاوس والرسالة إلى طيطس والرسالة إلى فيلمون والرؤيا . والعهد الجديد كامل في الكتاب الخط الذي يقال له المجلد السينائى لأنه عشر عليه في دير القديسة كاترينا لا بل أضيف إلى العهد الجديد الرسالة إلى برنابا وجزء من ( الراعى ) لهرناس وهو مؤلفان لن يحفظا في قانون العهد الجديد في صيغته الأخيرة . والمجلد السينائى محفوظ اليوم في المتحف البريطاني في لندن . وكتب هذان المجلدان بخط جميل يقال له الخط الكبير الكتابي ، وهو الأشهران بين نحو ٢٥٠ كتبت على

(١) العهد الجديد للرهبانية من ٢-٥ .

الرق بالخطأ نفسه أو بخط يشبهه قليلاً أو كثيراً وتعود إلى عهد يمتد من القرن الثالث إلى القرن العاشر أو الحادى عشر ، ومعظمها وعلى الخصوص أقدمها لا يحفظ إلا جزءاً صغيراً جداً في بعض الأحيان من العهد الجديد )<sup>(١)</sup> .

### ثالثاً : دعوى صحة الكتاب المقدس

يقول كتاب الاستحالة عن صحة الكتاب المقدس ، وسلامته من التحريف :

( ... لقد أوصى مجمع السنهرديم ( المجمع اليهودي ) بالحرص الشديد على حفظ الكتاب المقدس وسلامته لذلك نجده يضع الوصايا التالية : -

الوصية الأولى : احترس من القضاء ، الوصية الثانية : علّم كثريين ، الوصية الثالثة كن حصناً حصيناً للتوراة . وعلى هذا الأساس سلمت الوديعة من جيل إلى جيل حتى أنهم كانوا يعرفون عدد مرات تكرار كل حرف من الحروف في كل إصلاح أو جزء ثم عدد مرات تكرار الحرف في السفر بأكمله وفي الكتاب المقدس بأكمله ... فقيل مثلاً أن حرف الألف ورد في التوراة ٤٢٧٧ مرة ... وحرف الباء ورد ٣٨٢١٨ مرة ... الخ ... وهكذا نجد أن الحرص المتناهى على سلامة الكتاب المقدس جعلهم يرتبون احصائيات بعدد الإصلاحات والآيات والكلمات بل والحروف أيضاً حتى لا يتطرق الشك بأى صورة من الصور إلى صحة وسلامة كتاب الله القدوس )<sup>(٢)</sup> .

ثم استبعد فلاسفة الاستحالة تحريف اليهود للكتاب بما وضعوه من قوانين حازمة وضوابط صارمة وموازين دقيقة لضمان صحة الكتاب : فقالوا : ( هل يعقل أن اليهود الذين وضعوا القوانين الحازمة على كتبة الناموس ( نسخ الوحي ) يقومون بتحريف الكتاب المقدس . إن نظرة سريعة لبعض هذه القوانين يرد على من يدعى بتحريفهم هذا بالرد القاطع لقد جاء في هذه القوانين ما يلى بالحرف الواحد موجهاً الحديث للنساخ : -

« قبل أن تكتب كلمة واحدة من كتاب الله عليك أن تغسل جسدك وتلبس الثياب العبرانية وتجهز نفسك بالأفكار الخشوعية .

الرقوق التي تكتب عليها لابد أن تكون من جلد الحيوانات الطاهرة شرعاً . الحبر الذي تكتب به يجب أن يكون أسوداً نقياً مجهزاً من خليط الكتن ( الهباب ) والكريون ( تراب الفحم البليدي ) والعسل . مع أنك تعرف بل تحفظ كتاب الوحي عن ظهر قلبك

(٢) استحالة تحريف الكتاب ص ١٧ - ٢٠ باختصار .

(١) العهد الجديد للرهبانية اليسوعية ٦ - ٧ .

فلا تكتب كلمة واحدة من ذاكرتك . ارفع عينيك إلى نسختك والفتح الكلمة بصوت عال قبل أن تخطها . قبل أن تكتب لقبا من الألقاب التي يلقب بها الله عليك أن تغسل قلمك وقبل أن تكتب اسم الإله الأعظم يجب عليك أن تغسل جسدك كله . بعد الانتهاء من نسخ نسختك ومراجعتها إذا وجدت بها ثلات غلطات فيجب عليك أن تعدم تلك النسخة . بالإضافة إلى ما سبق فقد فرض على كل ناسخ كاتب من كتبة الشريعة أن يعد حروف كتابه . وفرض عليه أن يعرف كم حرفا من كل نوع سيكتب في الصفحة الواحدة قبل أن يتدبر فيها بالكتابة . وفرض عليه أن كل صفحة من الرقوق تكون سطورها متساوية للأخرى وأن كل سطريكون ثلاثة حرف ... كذلك منع الكاتب من التحدث أثناء الكتابة . كما أنهم أوصوا أن كل من لا يقوى على القيام بكل هذه الواجبات يخرج من بين صفوف نساخ الوحي الإلهي . فهل بعد هذا يتجرأ أحد «أن يقول أن اليهود قد حرفوا الكتاب المقدس » (١)؟ !

ما سبق يتضح لنا حرص اليهود التام على أمانة الكتاب وصحة الكتاب . ولكن الواقع المر للكتاب المقدس يشهد بغير ذلك ... يالها من جرأة على الكتاب وتجديف على الله . وماذا نصنع إذا كانت الشهادات والوثائق تقرر ذلك ...؟ ! .

يقول المدخل الفرنسي إلى العهد القديم تحت عنوان ( تسوية النصوص ) « لا شك أن هنالك عدداً من النصوص المشوهة التي تفصل النص المسورى الأول عن النص الأصلى فمن المحتمل أن تقفز عين الناسخ من كلمة إلى كلمة تشبيهها وترد بعد بضعة أسطر ، مهملة كل ما يفصل بينهما . ومن المحتمل أيضاً أن تكون هناك أحرف كتبت كتابة رديئة فلا يحسن الناسخ قراءتها فيخلط بينها وبين غيرها وقد يدخل الناسخ في النص الذى ينقله لكن فى مكان خاطئ تعليقاً هامشياً يحتوى على قراءة مختلفة أو على شرح ما . والجدير بالذكر أن بعض الناسخ الأتقياء أقدموا بإدخال تصحيحات لاهويته على تحسين بعض التعابير التى تبدو لهم معرضة لتفسير عقائدى خطير . وأخيراً من الممكن أن نكتشف ونصحح بعض النصوص المشوهة باللجوء إلى صيغ النصوص غير المسورية في حال كونها أمنت من التشوه » (٢) .

والشهادة الثانية من كتاب ( مرشد الطالبين إلى الكتاب المقدس الشمين ) قال « وأما وقوع بعض الاختلافات في نسخ الكتب المقدسة فليس بمستغرب عند من يتذكر أنه قبل اختراع

(٢) كتب الشريعة الخامسة ص ٥٢ .

(١) استحالة تحرير الكتاب ص ٢٦ ، ٢٧ .

صناعة الطبع في القرن الخامس عشر كانت كل الكتب تنسخ بخط القلم ولا بد أن يكون بعض النسخ جاهلاً وبعضهم غافلاً فلا يمكن أن يسلموا من وقوع الزلل ولو كانوا ماهرين في صناعة الكتابة ومتى وقعت غلطة في النسخة الواحدة فلابد وأن تقع أيضاً في كل النسخ التي تنقل عنها وربما في كل واحدة من النسخ غلطات خاصة بها لا توجد في الأخرى وعلى هذا تختلف الصور في بعض الأماكن على قدر اختلاف النسخ . وفضلاً عن ذلك ربما جعل بعض النسخ بجهالتهم حرفًا مكان آخر أو كلمة مكان أخرى أو أسقطوا بغيرتهم شيئاً من ذلك . وإذا نظرنا إلى هذه الاختلافات البسيطة يحصل من ذلك ألوف قراءات مختلفة في مئات النسخ الموجودة من الكتب المقدسة )<sup>(١)</sup> .

ونكتفي الآن بهاتين الشهادتين - وهى كثيرة - و واضح منها ماحدث للنصوص المقدسة عند القوم من تغييرات وتحريفات عبر القرون والأعوام على أيدي الكتبة والنساخ ... وحتى بعد ظهور فن الطباعة أتحدى لو أنك تجد طبعة تشابه الطبعة الأخرى .

وماذا تقول تقارير ووثائق علماء النصارى الرسميين عن نصوص مخطوطات العهد الجديد ؟ !

(الشهادة الأولى) يقول الدكتور جورج كيرد رئيس الجمعية الكندية لدراسة الكتاب المقدس (إن أول نص مطبوع من العهد الجديد كان ذلك الذي قدمه أرازموس عام ١٥١٦ وقبل هذا التاريخ كان يحفظ النص في مخطوطات نسختها أيدي مجدهة لكتبة كثرين . ويوجد اليوم من هذه المخطوطات ٤٧٠٠ ما بين فصاصلات من ورق إلى مخطوطات كاملة على رقائق من الجلد أو القماش . إن نصوص جميع هذه المخطوطات تختلف اختلافاً كبيراً ، ولا يمكننا الاعتقاد بأن أيها منها قد نجا من الخطأ . ومهما كان النسخ حتى الضمير فإنه ارتكب أخطاء وهذه الأخطاء بقيت في كل النسخ التي نقلت عن ساخته الأصلية .

إن أغلب النسخ الموجودة من جميع الأحجام قد تعرضت لتغييرات أخرى على أيدي المصححين الذين لم يكن عملهم دائمًا إعادة القراءة الصحيحة )<sup>(٢)</sup> .

(الشهادة الثانية) يقول المدخل الفرنسي « إن نسخ العهد الجديد التي وصلت إلينا ليست كلها واحدة . بل يمكن المرء أن يرى فيها فوارق مختلفة الأهمية ، ولكن عددها

(٢) تفسير إنجيل لوقا ص ٣٢ .

(١) مرشد الطالبين ج ١ ، ص ١٦ .

كثير جداً على كل حال هناك طائفة من الفوارق لا تتناول سوى بعض قواعد الصرف والنحو أو الألفاظ أو ترتيب الكلام ، ولكن هناك فوارق أخرى بين الكتب الخط تتناول معنى فقرات برمتها . واكتشاف مصدر هذه الفوارق ليس بالأمر العسير .

فإن نص العهد الجديد قد نسخ ثم نسخ طوال قرون كثيرة بيد نساخ - صلاحهم للعمل متفاوت . وما من واحد منهم معصوم من مختلف الأخطاء التي تحول دون أن تتصف أية نسخة كانت مهما بذل فيها من الجهد ، بالموافقة التامة للمثال الذي أخذت عنه . يضاف إلى ذلك أن بعض النساخ حاولوا أحياناً عن حسن نية أن يصوبوا ما جاء في مثالهم وبدا لهم أنه يحتوى أخطاء واضحة أو قلة دقة في التعبير اللاهوتى . وهكذا ادخلوا إلى النص قراءات جديدة تقاد أن تكون كلها خطأ . ثم يمكن أن يضاف إلى ذلك كله أن الأستعمال لكثير من الفقرات من العهد الجديد في أثناء إقامة شعائر العبادة أدى أحياناً إلى إدخال زخارف غايتها تجميل الطقس أو إلى التوفيق بين نصوص مختلفة ساعدت عليه التلاوة بصوت عال .

ومن الواضح أن ما أدخله النساخ من التبديل على مر القرون تراكم بعضه على بعضه الآخر فكان النص الذى وصل آخر الأمر إلى عهد الطباعة مختلفاً بمحظوظات اللوان التبديل ظهرت في عدد كبير من القراءات ، والمثال الأعلى الذى يهدف إليه علم نقد النصوص هو أن يتحقق هذه الوثائق المختلفة لكي يقيم نصاً يكون أقرب ما يمكن من الأصل الأول ، ولا يرجى في حال من الأحوال الوصول إلى الأصل نفسه ... كان الآباء لسوء طالعنا يستشهدون به في أغلب الأحيان عن ظهر قلبهم ومن غير أن يرافقوا الدقة مراعاة كبيرة فلا يمكننا والحالة هذه الوثوق التام في ما ينقلون إلينا»<sup>(١)</sup> .

ولا أظن بعد مطالعة هذه التقارير والشهادات من أناس رسميين . وتحت أيديهم المخطوطات القديمة والأقدم ، ولهم وزنهم في الأوساط المسيحية التقليدية أن يتجراس أحد ويدعى عصمة الكتاب المقدس وصحته وسلامته من التحريف .

---

(١) العهد الجديد للرهبانية ص ٨-٧ .

## رابعاً : مؤلفي الكتاب المقدس

يقول مخرجو كتاب الاستحالة عن مؤلفي الكتاب المقدس ( العهد القديم ) ( لقد كتب العهد القديم في فترة ٢٥٠٠ سنة قبل الميلاد بواسطة ٤٠ كاتباً يختلفون تماماً في صفاتهم ف منهم الفلاسفة مثل موسى النبي و منهم الراعي البسيط جامع الجميز مثل عاموس والقائد الحربي يشوع و ساقى الملك نحتميا و منهم اثنيعاً رجل القصور و دانيال رئيس الوزراء و سليمان الملك و صاحب الحكمة . . . كما اختلف الكتاب عن بعضهم في ظروف تسجيل الوحي الإلهي فموسى سجل اسفاره في البرية ، أما أرميا فسجلها في طلعة الجب أما داود النبي فكتب مزميره عند سفح التلال وهو يرعى خرافه . . . والبعض كتب وهو في شدة الفرح والبعض الآخر وهو في قمة الألم والسجن والقيود مثل القديس بولس الرسول ورغم هذا نجد أن الكتاب المقدس يمتاز بوحدة ترابطية عجيبة لا تناقض فيها ولا خلل وقد اتفقا معاً في موضوع نبوتهم وهي مجيء المسيح وصلبه وقيامته . أليس هذا دليلاً على عدم التحريف بل ثبات الكتاب وقدسيته حيث نرى روح الله في كل هذه الأسفار ملماوساً من سفر إلى سفر ومن آية إلى آية يعصم الكاتب من السقوط أو الزلل لذلك يحلو للبعض أن يطلقوا على الكتاب المقدس أنه سيمفونية إلهية يعزف على آلاتها العديد من العازفين ليخرجوا إلى العالم بقيادة الروح القدس بهذه التحفة الفريدة من الإعلانات الإلهية<sup>(١)</sup> . وبعد هذا الغزل في السيمفونية الرائعة . . . وفي أسطورة الكتاب الأربعين وفي الوحدة الترابطية العجيبة كما يقولون بين أسفاره . . . بل وآياته . . . دفعني فضول البحث وظماً أهل العلم إلى تقضي الحقائق واستطلاع الرأي حول مؤلفي سيمفونية الكتاب المقدس من واقع المراجع العلمية والكتب المسيحية المعتمدة عند الكنيسة فذهلت مما وصل إليه البحث واستقر عليه رأي اليهود والنصارى في شأن مؤلفي الكتاب المقدس وإليك البيان .

### أسفار الشريعة الخمسة

#### ١ - التوراة

يقول الآباء اليسوعيون في ترجمة الكتاب المقدس « . . . تألف الأسفار الخمسة

(١) استحالة تحريف الكتاب ص ٢٥ - ٢٦ .

الأولى من الكتاب المقدس مجموعة كان اليهود يسمونها الشريعة أو التوراة . وقد اتخدت باليونانية اسم بتاتيكوس (أى الكتاب ذو الأسفار الخمسة) . . . لقد كان اليهود أهلة في بدء التاريخ المسيحي يسندون إلى موسى تأليف هذه المجموعة الواسعة وقد جاراهم المسيح ورسله في هذا الاصطلاح الواقع أن خلاصة البانتاتيك أى جوهر التقاليد المأهنة فيه ونواة التشريع تتصل دون ريب بالزمان الذي بدا فيه إسرائيل كشعب منظم . وذلك الزمان تسوده شخصية موسى الكبيرة ، فهو وسيط الوحى الإلهى ومنظم الشعب المختار والمشترع الأول . إنما مصنفه المأهوم لم يحتفظ به وديعة ميته في دار المحفوظات بل كان مندمجا في حياة الشعب . مما يجب على الشريعة أن تتطابق وال حاجات الجديدة لكن التعديلات التي استلزمتها تقلبات الزمان قد حدثت وفقا لروح موسى فحملت طابع سلطته كثير من علامات التقدم تظهر في روایات هذا الكتاب وشرائعه مما حمل المفسرين من كاثوليك وغيرهم على التنقيب عن أصل الأسفار الخمسة الأولى فيما من عالم كاثوليكي في عصرنا يعتقد أن موسى ذاته قد كتب كل البانتاتيك منذ قصة الخلق إلى قصة موته . كما أنه لا يكفي أن يقال أن موسى أشرف على وضع النص المأهوم الذى دونه كتبة عديدون في غضون أربعين سنة بل يجب القول مع لجنة الكتاب المقدس ( ١٩٤٨ ) أنه يوجد « ازدياد تدريجي في الشرائع الموسوية سببه مناسبات العصور التالية الاجتماعية والدينية ، تقدم يظهر أيضا في الروایات التاريخية »<sup>(١)</sup> .

ويقول المدخل الفرنسي تحت عنوان ( قراءة الكتاب المقدس ) : « أسفار الكتاب المقدس هي عمل مؤلفين ومحررين عرّفوا بأنهم لسان حال الله في وسط شعبهم . ظل عدد كبير منهم مجهولا ، لكنهم على كل حال ، لم يكونوا منفردين لأن الشعب كان يساندهم ذلك الشعب الذي كانوا يقاسمونه الحياة والهموم والأمال ، حتى في الأيام التي كانوا يقاومونه فيها . معظم عملهم مستوحى من تقاليد الجماعة . وقبل أن تتحذّك بهم صيغتها النهائية انتشرت زمانا طويلا بين الشعب وهي تحمل آثار ردود فعل القراء ، في شكل تnicحات ، وتعليقات وحتى في شكل إعادة صياغة بعض النصوص إلى حد هام أو قليل الأهمية . لا بل أحدث الأسفار ما هي أحيانا إلا تفسير وتحديث لكتب قديمة »<sup>(٢)</sup> .

## ٢ - سفر التكوين

يقول الآباء اليسوعيون « لستنا هنا في صدد تاريخ مكتوب على وثائق كتاریخ داود

(٢) ترجمة الكتاب المقدس للرهبانية اليسوعية ج ١ ص ٣٤ .

(١) الكتاب المقدس للأباء اليسوعيين ٤ - ٣ .

مثلاً فغالباً ما رويت هذه القصص شفهياً قبل أن تثبت كتابة في كل هذا قد حفظ جوهر الواقع التاريخية بأمانة ، لكن ما جاء من حوار وتفاصيل مؤثرة بغية إعادة الحياة إلى مشهد تاريخي فهذا من نوع التصرف التي توجها الرواية الشفهية »<sup>(١)</sup> . وعن مصادر سفر التكوين يقول المدخل الفرنسي المسكوني « لم يتردد مؤلفو الكتاب المقدس ، وهم يروون بداية العالم والبشرية أن يستقروا معلوماتهم بطريقة مباشرة أو غير مباشرة من تقاليد الشرق الأدنى القديم ، ولا سيما من تقاليد ما بين النهرين ومصر والمنطقة الفينيقية الكنعانية»<sup>(٢)</sup> .

### ٣ - سفر الأخبار

يقول دليل إلى قراءة الكتاب المقدس تحت عنوان تأليف سفر الأخبار « وضع كتاب القدس ( ١٧ - ٢٦ ) في أورشليم قبل الجلاء حين ألف سفر تشنية الاشتراط الآتي من الشمال والمركز على العهد والاختيار من قبل الله أراد كهنة أورشليم تدوين العادات الممارسة في الهيكل والمركزة كلها على العبادة ليذكروا بأن الله قدوس يسمى على كل شيء . أما شريعة الذبائح ( ١٧ - ١ ) وشريعة الطهارة ( ١١ - ١٦ ) فقد وضعتا بعد الجلاء ، وكذلك شريعة الأعياد ( عدد ٢٨ - ٢٩ ) »<sup>(٣)</sup> .

### ٤ - سفر تشنية الاشتراط

يقول مرشد الطالبين إلى الكتاب المقدس الثمين « . . . ويتبين جلياً من مطالعة هذه الأسفار ( التوراة ) أن كاتباً ما بعد موسى إما يشوع أو صموئيل أو عزراً أدخل بالوحى بعض الجمل التفسيرية وأضاف خبر موت المشترع ودفنه »<sup>(٤)</sup> . والقس صموئيل مشرقي بعد أن دافع بحرارة عن نسبة التوراة الحالية إلى موسى فوجيء بالنص الأخير من سفر التشنية وفيه خبر وفاة موسى ودفنه فأحس بالحرج الشديد . . . ثم اضطر إلى الاعتراف بالإضافة فقال « من المسلم به أن تدوين خبر موته والشهادة عنه بأنه لم يقم النبي مثله إنما قد أضيف بواسطة كاتب آخر والمرجح أنه يشوع خليفته »<sup>(٥)</sup> . وهذا الترجيح ليس بسديد بل خطأ . . . ولا يتفق مع مفهوم النص « ولم يقم بعد النبي في إسرائيل مثل موسى الذي عرفه رب وجهها لوجهه » . ( تشنية ٣٤ : ١٠ ) والصواب ما ذهب إليه القمص صليب سوريا حيث قال ( المرجع أن هذه الآية كتبت هنا للتكميلة بعد عصر يشوع بزمن طويل

(٢) الرهانية اليسوعية ج ١ ص ٦٦ .

(١) الكتاب المقدس للآباء ص ٧ .

(٤) مرشد الطالبين ج ٢ ص ٦٥ .

(٣) دليل إلى قراءة الكتاب المقدس ج ١ ص ٦٩ .

(٥) الكتاب المقدس يتحدى ص ٣٥ .

لأنه منها يفهم أنه قام في بنى إسرائيل عدة أنبياء بعد موسى . . . )<sup>(١)</sup> .

## ٥ - سفر القضاة

قال القس وليم مارش « اختلفت الأقوال في كاتب هذا السفر حتى تعذر القطع بكاته فذهب بعضهم إلى أن كاتبه صموئيل وبعضهم إلى حزقيا وبعضهم إلى أنه عزرا وأنه جمعه مما كتب القضاة في كل زمان ولايته »<sup>(٢)</sup> .

ويقول مرشد الطالبين عن مؤلف هذا السفر « . . . كاتبه مجهول غير أن أكثر المدققين ينسونه إلى صموئيل والبعض يظلون أن عزرا قد جمعه ورتبه كما هو الآن »<sup>(٣)</sup> .

## ٦ - سفر راعوت

يقول الدكتور جورج بوست « . . . ولا يمكن الجزم بزمان هذه القصة ولا بمعرفة مؤلفها . . . نسب بعضهم كتابتها إلى صموئيل وآخرون إلى حزقيا وآخرون إلى عزرا . . . »<sup>(٤)</sup> .

ويقول القس وليم مارش عن مؤلف هذا السفر ( الكاتب مجهول )<sup>(٥)</sup> .

## ٧ - سفرا صموئيل الأول والثاني

يقول مرشد الطالبين « . . . وأما كاتب هذين السفرتين فهو غير معلوم غير أن البعض يظلون أن صموئيل قد كتب الأربعية والعشرين إصلاحاً الأولى من أولهما وأن جادا وناثان النبيين أكملاهما »<sup>(٦)</sup> .

## ٨ - سفرا الملوك الأول والثاني

يحلل المدخل الفرنسي مسألة النصوص والتأليف فيقول : ( كيف جمعت هذه العناصر المختلفة في مجموعة واحدة ؟ هذه مشكلة من مشاكل المؤلف من الواضح أن الذي كتب ٢٥ / ٢٧ - ٣٠ والذى تكلم كلام المعاصر على الأحداث التى يرويها فوصف تابوت العهد فى ٩ / ١٣ أوروى وقائع امل ٩ / ٢١ ليس كاتبا واحدا إلا

(١) دراسات في أسفار موسى ج ٣ ص ٥٤٣ . (٢) السنن القويم ج ٣ ص ١٨٢ .

(٣) مرشد الطالبين ج ٢ ص ٩١ . (٤) قاموس الكتاب المقدس ج ١ ص ٤٦٤ - ٤٦٥ .

(٥) السنن القويم ج ٣ ص ٤١١ . (٦) مرشد الطالبين ج ٢ ص ٩٦ .

لكان لا بد له من أن يعيش أكثر من أربعمائة سنة ! فمن هو واضع سفرى الملوك ؟ .. . قيل أن هذا الكاتب هو كاهن . . . ثم قام محرر ثان بعد المحرر الأول بجيل . . . وقد بدا للملفرين أنه أتى من بيته أنبياء ، بل لربما كان تلميذا لأرميا وآخر الأمر أن بعض الكتبة خرجوا من بيته لاوية قد اضافوا اضافات طفيفة في أواخر القرن السادس ق . م . )<sup>(١)</sup> .

## ١٢ - سفر اخبار الأيام الأول والثانى

يحدد دليل إلى قراءة الكتاب المقدس زمان التأليف فيقول ( كتبت هذه المؤلفات في أوائل العصر اليوناني لا يعرف كاتبها )<sup>(٢)</sup> .

ويقول المدخل الفرنسي عن هوية المؤلف ( جرت العادة بأن ينسب مجموعة اسفار الأخبار وعزرا ونحوميا إلى كاتب واحد لا يعرف اسمه ويقال له « محرر الأخبار » )<sup>(٣)</sup> .

## ١٣ - سفر اعزرا ونحوميا

يقول المدخل الفرنسي المسكوني عن هوية المؤلف وتاريخ التأليف ( . . . ليس لدينا ما يدلنا على كاتب هذين السفرتين ، ولكن من المسلم به عادة أن كاتبا واحدا أنشأ وألف سفرى الأخبار واتبعهما بسفرى عزرا ونحوميا . . . أما تاريخ تحرير السفرتين ، فتحديده من الأمور العسيرة )<sup>(٤)</sup> .

ويقول القس وليم مارش في تفسيره ( وكاتب السفر حسب تقليد اليهود هو عزرا وهذا قول أكثر رجال الكنيسة المسيحية أيضا غير أن بعض العلماء حديثا يقولون إن كاتبا اسمه مجهول كتب سفر عزرا وكتب أيضا سفر نحوميا )<sup>(٥)</sup> . وتخالف لائحة الأسماء والأعداد في عزرا مع نفس اللائحة الواردة في نحوميا ويوضح القس وليم مارش هذا التناقض ثم يعقب عليه فيقول ( اثنان وأربعون ألفا وثلاث مئة وستون ومجموع الأعداد المذكورة سابقا أي عزرا )<sup>(٦)</sup> ٢٩٨١٨ وفي نح ( ٧ : ٦٦ ) الجموع كالمجموع في عزرا ولكن الأعداد المفردة لا تطابق المجموع ولا تطابق الأعداد المفردة في عزرا والأرجح أن النساخ غلطوا في الكتابة )<sup>(٧)</sup> .

(١) الكتاب المقدس (كتب التاريخ) للرهبانية ص ٦٢٣ .

(٢) دليل إلى قراءة الكتاب المقدس ج ١ ص ٧٩ .

(٣) الكتاب المقدس (كتب التاريخ) ص ٧٢٨ .

(٤) الكتاب المقدس (كتب التاريخ) ص ٨٣٣ - ٨٣٤ .

(٥) السنن القويم ج ٥ ص ٨١ .

(٦) المرجع السابق ج ، ص ٨٦ - ٨٧ .

## ١٥ - سفر يهوديت

### (من أسفار الأبو كريفا المذوقة من نسخة البروتستانت)

يقول المدخل الفرنسي المسكوني عن هوية المؤلف (إن المؤلف الأصلي مجهول ومن الراجح أنه كتب بلغة سامية) <sup>(١)</sup>.

## ١٦ - سفر استير

### (وتوجد به ملحقات مذوقة عند البروتستانت)

يقول مرشد الطالبين ( . . . إن كاتب هذا السفر الذي هو مجهول عندنا يجتهد في إيضاح هذا الخلاص ) <sup>(٢)</sup>. وحاول الدكتور جورج بوست توضيح هذا المجهول فقال : ( وينسب البعض تأليف هذا السفر إلى عزرا وآخرون إلى كاهن يدعى يهويacin والبعض ينسبونه إلىأعضاء المجمع العظيم على أن الأكثرين ينسبونه إلى مردخاى ولم يذكر في هذا السفر اسم الله ) <sup>(٣)</sup>. ويحتوى سفر استير في أقدم المخطوطات للترجمة السبعينية ١٠٧ أعداد مضافة إلى النص العبرى وهذه الإضافات متدايرة في كل أرجاء السفر حيث أنها أضيفت لتضفى على السفر الصبغة الدينية التي تنقصه في نصه العبرى ) <sup>(٤)</sup>.

ويقول الدكتور ان بطرس عبد الملك وجون طمسن « . . . لا يوجد تناقض أو انسجام بين السفر في العبرية وبين هذه الزيادات بل إن هناك تناقضًا بينهما . فتقذر هذه الإضافات أن ملك الفرس في الحين هو ارتزركسيس بدلاً من زركسيس وتذكر أن هامان كان مقدونيا بدلاً من كونه فارسيا ) <sup>(٥)</sup> .

## ١٧ - سفر أیوب

يقول مفسرو الكتاب المقدس ( مؤلف هذا السفر غير معروف وقد عرضت عدة اقتراحات فذكر : أیوب ، أليهو ، موسى ، سليمان ، أشعیاء ، حزقیا ، باروخ صدیق أرمیا ، وسواهم وما من رأى يمكن اثباته قطعاً ) <sup>(٦)</sup> ولكن الدكتور صموئيل شولتز في ایجاز يقول ( تاريخ كتابة هذا السفر مجهول وكذلك زمن الخلائق التاريخية واسم المؤلف ) <sup>(٧)</sup> .

(١) كتب التاريخ ص ٩٠١ .

(٢) مرشد الطالبين ج ٢ ص ١١٩ .

(٣) قاموس الكتاب المقدس ج ١ ص ٨٥ - ٨٦ .

(٤) دائرة المعارف الكتابية ج ١ ص ٢١٦ .

(٥) قاموس الكتاب المقدس ص ٦٦ .

(٦) العهد القديم يتكلم ص ٣٧٤ .

ويقول المدخل الفرنسي عن النص « . . . في نص سفر أیوب مشاكل عويصة ويبدو أن المترجم إلى اليونانية القديمة (السبعينية) قد اصطدم بها ، فهو تارة تملص منها باللجوء إلى الترجمة التفسيرية التقريبية ، وتارة أغفل ترجمة عدد من الآيات »<sup>(١)</sup> .

## ١٨ – سفر المزامير

يقول الدكتور صموئيل شولتز ( ينسب  $\frac{2}{3}$  الـ ١٥٠ مزמורًا إلى مؤلفين مختلفين أما الثالث الآخر فكتابه مجهولون )<sup>(٢)</sup> .

\* ويقول الآباء اليسوعيون عن نص المزامير ( . . . أنه من المفيد بنوع خاص لدرس المزامير أن نعود إلى الأصل العبراني لأن بعض المترجمين غير الماهرین فى صراعم مع مهمة شاقة قد شوهو المجموعة الإسرائيلية القديمة عندما نقلوها عن نص المزامير السبعيني )<sup>(٣)</sup> .

## ١٩ – سفر الأمثال

يقول الربيون « أن حزقيا وأصحابه كتبوا أشعيا ، والأمثال ، ونشيد الإنجاد ، والجامعة »<sup>(٤)</sup> .

ويقول الآباء اليسوعيون « . . . يستحيل تحديد أصل هذه المجموعات حتى المسندة منها إلى سليمان ... ان عدداً كبيراً من هذه الأمثال لا صفة دينية لها البتة »<sup>(٥)</sup> .

## ٢٠ – سفر الجامعة

يقول مفسرو الكتاب المقدس « يعد سفر الجامعة من وجوه كثيرة سفراً غامضاً ، وهو مفكك في تركيبه ، غامض في مفرداته ، وغالباً سري المعنى في أسلوبه ، فهو يحير فهم القارئ وإدراكه . . . )<sup>(٦)</sup> . ويوضح الآباء اليسوعيون هذا الغموض فيقولون « يتبدىء الغموض بشخص المؤلف نفسه الذي يدعى في الفصل الأول أنه ابن لداود وملك في أورشليم فيبدو لنا وكأن له كل حكمة سليمان وغناه المضروب بهما المثل ، وكان يجب أن لا تغش هذه التسمية الوهمية أحداً لأن المؤلف يتكون في ذات الوقت باسم آخر أي « الجامعة » وفي نهاية السفر خلاصة كتبتها يد ثانية تضعه بين الحكماء »<sup>(٧)</sup> .

(١) كتاب الحكماء ص ١٠٥٢ .

(٢) العهد القديم يتكلم ص ٣٨٤ .

(٣) الكتاب المقدس للآباء ج ٢ ص ٥٢ .

(٤) تفسير الكتاب المقدس داغدسن ج ٣ ص ٣٣١ .

(٥) الكتاب المقدس للآباء ج ٢ ص ١٦٦ .

(٦) تفسير الكتاب المقدس داغدسن ج ٣ ص ٣٨٩ .

(٧) الكتاب المقدس للآباء ج ٢ ص ٢٠٨ .

## ٢١ – سفر نشيد الإنشاد

يقول المدخل الفرنسي عن هذا السفر ( إن هذا الكتاب الصغير يشكل مسألة من أشد المسائل المتنازع عليها في نصوص الكتاب المقدس فما معنى هذه القصيدة الغزلية (أو مجموعة القصائد الغزلية ) في العهد القديم فللكتاب طابع غرامي . . . بل فيه ذكريات أسطورية ومع ذلك فلا بُدُّ فيه أى مفتاح لتفسيره من الذي أَلْفَ؟ وفي أى تاريخ؟ ولماذا أَلْفَ وإذا صح أن وجوده في قانون الكتب المقدسة لم يكن إلا مصادفة فكيف اكتسب مكانه حتى أنه وجد دوره في رتبة الفصح اليهودي . . . من الواضح أن مؤلفها ليس سليمان . لقد نسب نشيد الإنشاد إلى سليمان كما نُسب إليه سفر الأمثال وسفر الجامعة وسفر الحكمة )<sup>(١)</sup> .

ويقول دليل إلى قراءة الكتاب المقدس تحت عنوان ( نشيد الإنشاد ) « . . . لا شك أنه ينطلق من قصائد حب قديمة كانوا ينشدونها في السهرات ، ولعله يستوحى من الطقوس الوثنية لا يذكر الله أبداً »<sup>(٢)</sup> . وتنع الكنيسة الرهبان والراهبات والشباب والبنات من مطالعة هذه القصائد الغزلية الفاحشة فيقول الآباء اليسوعيون ( لا يقرأ نشيد الإنشاد إلا القليل من المؤمنين لأنه لا يلائمهم كثيراً )<sup>(٣)</sup> .

## ٢٢ – سفر المكابيين الثاني

### ( من أسفار الأبوكرifa المذوقة من نسخة البروتستانت )

يقول دليل إلى قراءة الكتاب المقدس « . . . ليس هذا الكتاب تابعاً لسفر المكابيين الأول لا بل إنه كتب قبله في حوالي السنة ١٢٤ وهو موجز لكتاب آخر يقع في خمس مجلدات ألفه « ياسون » بعد وفاة يهوذا المكابي بقليل »<sup>(٤)</sup> .

ويقول المدخل الفرنسي « إن الملُّحُّص الذي استند إلى كتابات ياسون هو غير معروف كما أن ياسون نفسه غير معروف أيضاً »<sup>(٥)</sup> .

وأكفي الآن بهذه النماذج من الأسفار . . . وماذا بعد تقضى الحقائق واستطلاع الرأي حول مؤلفي سيمفونية الكتاب المقدس وهم كما قالوا التوقيع « مجهول » ولا يستثنى

(١) كتاب الحكمة ص ١٣٧٨ .

(٢) الدليل ج ١ ص ٨٧ .

(٤) الدليل ج ١ ص ٨٨ .

(٣) الكتاب المقدس للآباء ج ٢ ص ٢٢٦ .

(٥) كتب التاريخ ص ٩٥٠ .

من هذا سفر واحد . . . ! وما قالوه عن العهد القديم قالوا مثله عن العهد الجديد .

يقول الدكتور القدس فهيم عزيز « إن العهد الجديد كتاب كنسى كتب فى الكنيسة ، وب بواسطتها وأجلها ولكن لم يكتبه جماعة من العلماء الفلاسفة الذين جلسوا فى برجهم العاجى وبدأوا يقصون أو يفسرون أو يضعون عقائد لاهوتية ، إنه كتب لمواجهة حاجات الكنيسة المتنوعة وموافقها المختلفة فالرسائل والأناجيل والأعمال والرؤيا كلها كتبت لسد حاجة الكنيسة الصارخة ، يدلنا على ذلك غنى الخبرة المسيحية فى العهد الجديد )<sup>(١)</sup> .

---

(١) المدخل إلى العهد الجديد ص ١٠٩ .

الفصل الثاني

## اثبات تحرير الكتاب المقدس



## الفصل الثاني

### إثبات تحريف الكتاب المقدس

#### إثبات تحريف الكتاب المقدس

التحريف لغة : هو صرف أو إمالة الشيء عن أصله .

واصطلاحا : إمالة كلام الله عن مقصدته الإلهي ، ومعناه الحقيقى وهو قسمان لفظى ومعنى ، أما التحريف اللفظى فهو ثلاثة أنواع :

١ - تحريف لفظى بالتبديل .

٢ - تحريف لفظى بالزيادة .

٣ - تحريف لفظى بالنقصان . وهو واقع كما سترون بأنواعه الثلاثة في الكتاب المقدس .

وأما التحريف المعنى فهو : تأويل اللفظ أو إخفاء معناه ولا خلاف بيننا وبين النصارى في صدوره من اليهود .

**الدليل على التحريف من الكتاب المقدس :**

١ - يقول كاتب سفر التثنية ( ٣١ : ٢٤ - ٢٩ ) عن ( موسى ) عليه السلام « فعندما كمل موسى كتابة كلمات هذه التوراة في كتاب إلى تمامها أمر موسى اللاويين حاملي تابوت عهد الرب قائلاً خذوا كتاب التوراة هذا وضعوه بجانب تابوت عهد الرب إليهم ليكون هناك شاهداً عليكم . لأنني أنا عارف ترددكم ورقابكم الصلبة هو ذا وأنا بعد حي معكم اليوم قد صرتم تقاومون الرب فكم بالحرى بعد موتي أجمعوا إلى كل شيخ أسباطكم وعرفاءكم لأنطق في مسامعهم بهذه الكلمات وأشهد عليهم السماء والأرض . لأنني عارف أنكم بعد موتي تفسدون وتزيفون عن الطريق .. » .

٢ - وكاتب مزמור ( ٥٦ : ٤ - ٥ ) ينسب إلى داود عليه السلام « ماذا يصنع بي البشر . اليوم كلهم يحرفون كلامي » .

٣ - وكاتب سفر أرميا ( ٣٦ : ٢٣ ) ينسب لأرميا توبيخه لليهود « أما وحي الرب فلا

تذكروه بعد لأن كلمة كل إنسان تكون وحية إذ قد حرفتم كلام الإله الحى رب الجنود إلينا» .

٤ - وكاتب سفر أشعيا (٢٩ - ١٥ - ١٦) ينسب لأشعيا تبكيته لليهود «ويل للذين يتعمقون ليكتموا رأيهم عن الرب فتصير أعمالهم في الظلمة ويقولون من يصرنا ومن يعرفنا : يالتحريفكم ..» .

٥ - وكاتب سفر الملوك الأول (١٩ : ٩ - ١٠) ينسب لإيليا حين هرب من سيف اليهود «وكان كلام الرب إليه يقول له مالك ه هنا يا إيليا فقال قد غرت غيرة للرب إله الجنود لأن بني إسرائيل قد تركوا عهدهم ونقضوا مذابحك وقتلوا أنبياءك بالسيف فبقيت أنا وحدي وهم يطلبون نفسى ليأخذوها» ويدافع كتاب الاستحالة عن اليهود وأمانة اليهود فيقول : «فالقول بأن اليهود قد حرفوا الكتاب المقدس هو قول غير مقبول ولا يرضيه العقل»<sup>(١)</sup> ولماذا تستكثرون على اليهود التحريف ؟ ! وهم «اليهود» وما أدرك ما اليهود ؟ قتلوا الأنبياء بغير حق وصنعوا العجل وسجدوا له من دون الله وعبدوا الأصنام فوق المرتفعات واستحلوا المحرمات ، وقدفوا العذراء الطاهرة مريم عليها السلام بتهمة الزنا ، وقتلوا الإله وصلبوه على زعم الصارى !

#### تهييد :

يوجد عند أهل الكتاب اليهود والنصارى للكتاب المقدس (العهد القديم) ثلات نسخ مشهورة :

١ - النسخة العربية : وهى المعتمدة عند اليهود ، وجمهور علماء البروتستانت وعدد أسفارها «تسعة وثلاثون سفرا» فقط لا غير .

٢ - النسخة اليونانية «السبعينية» : وهى التى كانت معتمدة عند الآباء الأولين من عهد الحواريين إلى القرن الخامس عشر ، وكانوا يعتقدون أن النسخة العربية هي المحرفة والصحيحة هى اليونانية ، وبعد ذلك انعكس الأمر ، فصارت المحرفة صحيحة ، والصحيحة غلطاً ومحرفة . يقول الأستاذ فؤاد عقاد مدير (جمعية الكتاب المقدس للشرق الأدنى) (والسبعينية ترجمت في أماكن كثيرة بالمعنى لا بالحرف وهى تتضمن اليوم كتب الأبوكريفا التى لم تكن في الأصل العبرانى<sup>(٢)</sup> وأسفارها ست وأربعون سفراً وهى إلى الآن معتمدة عند الكاثوليك والأرثوذكس .

(٢) قاموس الكتاب المقدس ص ٧٦٨ .

(١) كتاب الاستحالة ص ٢٨ .

٣ - النسخة السامرية : وهى المعتمدة عند اليهود السامريين ، وتشتمل على خمسة أسفار فقط « التوراة » « والأسفار الخمسة السامرية ليست ترجمة بل هى النص العبرانى نفسه مكتوبا بالحروف السامرية أو العبرانية القديمة وهى تجرى بعض الاختلافات الطفيفة عن نص الماسورين العبرانى <sup>(١)</sup> .

#### أولاً : إثبات التحرير بالتبديل :

##### ١ - نماذج من التحرير اللفظى بالتبديل فى « العهد القديم »

**النموذج الأول :** إن الزمان من خلق آدم إلى طوفان نوح عليه السلام على وفق العبرانية ألف وستمائة وست وخمسمون سنة ١٦٥٦ ، وعلى وفق اليونانية ألفان ومائتان وأثنان وستون سنة ٢٢٦٢ ، وعلى وفق السامرية ألف وثلاثمائة وسبعين سنتين ١٣٠٧ .

وفي مرشد الطالبين إلى الكتاب المقدس الشمن جدول يبين هذا الاختلاف بالتفصيل .

جدول يتضمن عدد السنين من الخلقة إلى الطوفان

عمرهم عند ولادة البكر		سلسلة البطاركة قبل الطوفان	
سبعينية	سامرية	عبرانية	
٢٣٠	١٣٠	١٣٠	آدم
٢٠٥	١٠٥	١٠٥	شيت
١٩٠	٩٠	٩٠	أنوش
١٧٠	٧٠	٧٠	قينان
١٦٥	٦٥	٦٥	مهائيل
١٦٢	٦٢	١٦٢	يارد
١٦٥	٦٥	٦٥	أخنوخ
١٨٧	٦٧	١٨٧	متوسائل
١٨٨	٥٣	١٨٢	لامك
٦٠٠	٦٠٠	٦٠٠	نوح
٢٢٦٢	١٣٠٧	١٦٥٦	المجموع

(١) قاموس الكتاب المقدس ص ٧٦٨ .

فالأمر واضح من هذا الجدول أنه لا فرق في ترتيب الأسماء ولكنه يوجد فرق عظيم في عدد السنين إذ إنها بموجب النسخة السبعينية تزيد نحو ست مئة سنة عما هي في العبرانية وبموجب السامرية تنقص ثلاثة وخمسين سنة والأمر واضح أيضاً أن الخلاف بين العبرانية والسبعينية هو بالقصد .. ولا ريب في أن الأصل العبراني هو الصحيح والمعتمد .. إن المرجع عند الجمهور أن التغيير في السبعينية قد أحدثه بالقصد اليهود في الإسكندرية وذلك لكي يثبتوا رأيهم الذي تمسكوا به جداً أن المسيح لا يظهر إلا بعد انفراط ستة آلاف سنة من الخلقة )<sup>(١)</sup> وهذا الإتجاه لا يتفق مع ما ذهب إليه القدماء من علماء النصارى إذ كانوا يعتقدون صحة اليونانية وتحريف العبرانية جاء في المجلد الأول من تفسير هنري واسكات قول أكستاين (إن اليهود قد حرفوا النسخة العبرانية في بيان زمان الأكابر الذين كانوا من قبل زمن الطوفان وبعد ذلك إلى زمن موسى عليه السلام ، وفعلوا ذلك لتصرير الترجمة اليونانية غير معتبرة ، ولعناد الدين المسيحي ، ويعلم أن قدماء المسيحيين كانوا يقولون مثله ، وكانت يقولون إن اليهود حرفوا التوراة في سنة مائة وثلاثين من الميلاد ) ويقول مفسرو الكتاب المقدس برئاسة دافدسن (إن غرض الكتاب من سلسلة النسب هو تبع نسب الأنبياء ، ولا يقصد به البتة عمل حساب التواريخ في تحديد الفترات الخاصة بهم ، فكشفوا سلسلة النسب في الكتاب موضوعة بشكل شعرى ، مما يمنعنا من استخدامها لحساب التواريخ .... إن الذي يدرس الكتاب يجب أن يتتبه إلى أنه ليس من السهل معرفة أصل الأرقام الحقيقية كما في المصادر الثلاثة الرئيسية للعهد القديم «النص العبري وأسفار موسى الخمسة باللغة السامرية والترجمة السبعينية » حيث أن الفرق بينها ليس بسيطاً )<sup>(٢)</sup> .

**النموذج الثاني :** جاء في سفر التثنية (٤ : ٢٧) في النسخة العبرانية « حين تعبرون الأردن تقيمون هذه الحجارة التي أنا أوصيكم بها اليوم في جبل عيال .. » وفي النسخة السامرية « جبل جرزيم » وعيال وجرزيم جبلان متقابلان كما يفهم ذلك من سفر التثنية أيضاً (١١ : ٢٩) .

« وإذا جاء بك الرب إلهك إلى الأرض التي أنت داخل إليها لكي تمتلكها فاجعل البركة على جرزيم واللعنة على جبل عيال ». .

قال آدم كلارك : « إن الحق كفى كات يدعى صحة السامرية والحق باري ودر

(٢) تفسير الكتاب المقدس ج ١ ص ٥٧٦ - ٥٧٤ .

(١) مرشد الطالبين ج ٣ ص ١٥٨ - ١٥٧ .

شيوخ يدعيان صحة العبرانية لكن كثيراً من الناس يفهمون أدلة كات لاجواب لها ويجزمون بأن اليهود حرفوا الأجل عداوة السامريين والدليل على تحريف اليهود أن « جرزم » ذوعيون وحدائق ونباتات كثيرة وعيال جبل يابس لا شيء عليه من هذه الأشياء فإذا كان الأمر كذلك كان الجبل الأول مناسباً لإسماع البركة والثاني للعن »<sup>(١)</sup>.

**النموذج الثالث :** جاء في سفر أخبار الأيام الثاني ١٣ : ٣ « وابتداً أبيا في الحرب بجيش من جبارة القتال أربع مئة ألف رجل مختار ويربعاً اصطف لحاربه بثمان مئة ألف رجل مختار ».

ثم جاء في نفس الأصحاح (١٣ : ١٧) بيان بعدد القتلى من جيش يربعمائة « وضربهم أبيا وقومه ضربة عظيمة فسقط قتلى من إسرائيل خمس مئة ألف رجل ».

ولما كانت هذه الأرقام مبالغ فيها جداً ومخالفة للقياس غيرت في أكثر النسخ اللاتينية إلى (أربعين ألفاً) في الموضع الأول (وثمانين ألفاً) في الموضع الثاني و (خمسين ألفاً) في الموضع الثالث قال آدم كلارك في المجلد الثاني من تفسيره (يعلم أن العدد الصغير) أي الواقع في نسخ الترجمة اللاتينية « في غاية الصحة واستغثنا كثيراً وصرخنا من وقوع التحريف في أعداد كتب التاريخ هذه ».

---

(١) تفسير آدم كلارك ج ١ ص ٨١٧.

## ٤ - نماذج من التحرير اللفظي بالتبديل في (العهد الجديد) :

**النموذج الأول** : جاء في إنجليل متى (٢٧ : ٨ - ٩) «لهذا سمي ذلك الحقل حقل الدم إلى هذا اليوم . حينئذ تم ما قيل بأرميا النبي القائل وأخذوا الثلاثين من الفضة .... » وقال مفسرو الكتاب المقدس : «ولقد صار إحساس بصعوبة كبيرة لذكر أرميا في هذه الفقرة (٩) على أساس أن الاقتباس مأخوذ عن زكريا . ولقد عرضت نظريات بارعة أيضاً لعليل الأمر . صحيح أنه توجد إشارة إلى زكريا (١١ : ١٢ - ١٣) ولكن الكلمات لا تتفق تماماً، لامع العبرية ولا مع السبعينية»<sup>(١)</sup> .

**النموذج الثاني** : جاء في إنجليل متى أيضاً (١٦ : ١٨) «وأنا أقول لك أيضاً أنت بطرس وعلى هذه الصخرة ابني كنيستي وأبواب الجحيم لن تقوى عليها» وحرفت الألفاظ عن مواضعها فقالت ترجمة العهد الجديد للرهبانية اليسوعية ١٩٨٦ «وأنا أقول لك : أنت صخر وعلى الصخر هذا سأبني كنيستي فلن يقوى عليها سلطان الموت» واعتذر عن التحرير فقالت في الهاشم في الأصل : أبواب الجحيم»<sup>(٢)</sup> .

**النموذج الثالث** : جاء في مزمور (٤٠ : ٦) «أذني فتحت» واستشهد كاتب الرسالة إلى العبرانيين (١٠ : ٥) بهذه العبارة وحرف ألفاظها فقال «ولكن هيأت لى جسداً» وأشارت الرهبانية اليسوعية عقب المزمور الأربعين في الهاشم فقالت (وهناك قراءة يونانية تقول صنعت لي جسداً فسرت تفسيراً مسيحياً وطبقت على المسيح عب ١٥ / ت)<sup>(٣)</sup> .

## ثانياً إثبات التحرير بالزيادة :

### ١ - نماذج من التحرير بالزيادة (في العهد القديم)

**النموذج الأول** : (أبو كريفا العهد القديم) تقول دائرة المعارف الكتابية (يطلق اسم أبو كريفا على مجموعة من الكتابات الدينية التي اشتغلت عليها الترجمتان السبعينية والفوتجاتا ... زيادة على ما في الأسفار القانونية عند اليهود وعند البروتستانت) ثم ذكرت أسماء هذه الأسفار المنحولة فقالت تشمل :

(١) تفسير الكتاب المقدس برئاسة دافدسون ج ٥ ص ٨٦ .

(٢) العهد الجديد ص ٩٣ .

(٣) الكتاب المقدس (كتاب الحكمة) ص ١١٦٩ .

## أ-أسفار تاريخية وهي :

- ١ - أسد راس الأول والثاني .
  - ٢ - المكابين الأول والثاني .
  - ٣ - إضافات لسفر دانيال وهي : ( نشيد الفتية الثلاثة - قصة سوسة - قصة بعل والتين ) .
  - ٤ - تكميلة لسفر استير .
  - ٥ - رسالة أرميا ( وتلحق عادة بسفر باروخ ) .
  - ٦ - صلاة منسى .
- (ب) أساطير :

- ١ - سفر باروخ .
- ٢ - طوبيا .
- ٣ - يهوديت .

## ج-أسفار رؤوية :

- ١ - أسد راس الثاني أو رؤيا أسد راس .

## د-أسفار تعليمية :

- ١ - حكمة سليمان .
- ٢ - يشوع بن سيراخ <sup>(١)</sup> .

ويقول دكتور جورج بوست : « وليس لهذه الأسفار أصل في العبراني بل كتب أكثرها في اليوناني في الإسكندرية ». ثم قال : « إن مجمع ترننت ( ١٥٤٥ ) صادق عليها كلها بأنها من الأسفار القانونية سوى كتابي أسد راس وصلاة منسى وقد طبعت هذه الأسفار في بعض نسخ التوراة البروتستانتية وكانت تطبعها جمعية التوراة البريطانية إلى سنة ١٨٢٦ حين حدث جدال عنيف أفضى إلى حذف هذه الأسفار في الطبعات التي استجدهت وقد افتقدت آثار هذه الجمعية جمعية التوراة الأمريكية » <sup>(٢)</sup> .

**النموذج الثاني :** جاء في سفر التكوين ( ٢٢ : ١٤ ) ( حتى أنه يقال اليوم في جبل الرب يرى ) ولم يطلق على هذا الجبل جبل الله أو جبل الرب إلا بعد بنا الهيكل الذي بناه سليمان عليه السلام بعد أربعين سنة وخمسين سنة من موت موسى عليه السلام ، ولذلك حكم آدم كلارك في ديباجة تفسير سفر عزرا ( بأن هذه الجملة الحقيقة ) ثم قال : وهذا الجبل لم يطلق عليه ذلك الاسم إلا بعد بناء الهيكل عليه ) .

(٢) قاموس الكتاب المقدس ج ١ ص ٣٦ .

(١) دائرة المعارف ج ١ ص ٣٨ - ٤٠ .

**النموذج الثالث :** جاء في سفر التكوين (٣٦ : ٣١) « و هؤلاء هم الملوك الذين ملکوا في الأرض آدوم قبلما ملك ملك لبني إسرائيل » ولا يمكن أن تكون هذه الآية من كلام موسى عليه السلام لأنها تدل على أن المتكلّم بها موجود بعد زمان قامت به مملكة إسرائيل ، وأول ملوكهم شاول ، وكان بعد موسى عليه السلام بثلاثمائة وست وخمسين سنة .. قال العلامة آدم كلارك عقب هذه الآية « غالب ظني أن موسى عليه السلام ما كتب هذه الآية والآيات التي بعدها إلى التاسعة والثلاثين ، بل هذه الآيات هي آيات الأصحاح الأول من السفر الأول من أخبار الأيام وأظن ظنا قوياً قريباً من اليقين أن هذه الآيات كانت مكتوبة على حاشية نسخة صحيحة من التوراة فظن الناقل أنها جزء من المتن فأدخلها فيه . »

## ٢ - نماذج من التحرير اللفظي بالزيادة (في العهد الجديد) :

**النموذج الأول :** جاء في إنجيل متى (٢٧ : ٣٥) « ولما صلبوه اقتسموا ثيابه مقتربين عليها ، لكنّي يتم ما قبل بالنبي اقتسموا ثيابي بينهم ، وعلى لباسي ألقوا قرعة » لقد وضعت في نسخة الكتاب المقدس للبروتستانت ذات الشواهد ١٩٨٣ ، بين هلالين ونبهت الترجمة في المقدمة فقالت (والهلالان ) يدلان على أن الكلمات التي بينهما ليس لها وجود في أقدم النسخ وأصحها ) وتم التخلص منها فعلاً في النسخة القياسية ، كتاب الحياة ١٩٨٨ ، والرهبانية اليسوعية وقالت في الهامش (زيدت في بعض الأصول نقاً عن يوحنا ١٩ / ٤٢) (١) .

**النموذج الثاني :** وجاء أيضاً في إنجيل متى (١٤ : ٢٣) « ويل لكم أيها الكتبة والفريسيون المراؤون لأنكم تأكلون بيت الآرامل ، ولعلة تطيلون صلواتكم لذلك تأخذون دينونة أعظم » .

وهذه الآية الحاقية زائدة وبالتالي وضعت بين هلالين في نسخة البروتستانت ذات الشواهد ١٩٨٣ م وتم التخلص منها في نسخة العهد الجديد للرهبانية اليسوعية وتركت مكانها شاغراً ثم علقت في الهامش فقالت (زيدت هذه الآية في بعض الأصول نقاً عن مرقس ١٢ / ٤٠ ولوقا ٢٠ / ٤٧) (٢) .

**النموذج الثالث :** جاء في إنجيل متى (٢٣ : ٣٥) « لكنّي يأتي عليكم كل دم زكي

(١) الكتاب المقدس (العهد الجديد) ص ١٤٢ .

سفك على الأرض من دم هابيل الصديق إلى دم زكريا بن برخيا الذي قتلته موه بين الهيكل والمذبح » قال مفسرو الكتاب المقدس (فذكر هابيل وزكريا يمكن أن يقصد به احتواء كل زمن العهد القديم ولكن الصعوبة هي أن زكريا الذي قتل في ١٢ خ ٢٤ لم يكن ابن برخيا )<sup>(١)</sup>.

وعلقت الرهبانة اليسوعية في الهاشم فقالت ( لربما حدث سهو في نسخ الأصول فكتب زكريا بن بركيا في حين أن الصواب هو زكريا بلا « بن بر كيا » )<sup>(٢)</sup>.

ويقول الأستاذ سهيل ديب المسيحي في أسف بالغ (إذا ما استمر الفرسان في تنقيح كتاب المسيحيين المقدس فلن يبق من ذلك الكتاب الجليل سوى هيكل مهلهل جائع) <sup>(٣)</sup>.

### ثالثاً: إثبات التحرير بالنقض :

#### ١ - نماذج من التحرير اللفظي بالنقض في (العهد القديم) :

**المودج الأول** : جاء في سفر التكوين (٤ : ٨) « وكلم قاين هابيل أخيه وحدث إذ كانا في الحقل أن قاين قام على هابيل أخيه وقتلته » وجاء في النسخة العربية ١٨٣١ ، ١٨٦٦ ، والرهبانية اليسوعية ١٩٨٥ والنسخة السامرية واليونانية (وقال قاين لهابيل أخيه « لنخرج إلى الحقل » ولما صارا في الحقل ..) فهذه العبارة (لنخرج إلى الحقل) سقطت من العبرانية وأشارت الرهبانة اليسوعية في الهاشم فقالت (غير موجودة في النص الأصلي ومذكورة في الترجمات القديمة) <sup>(٤)</sup>.

**المودج الثاني** : جاء في سفر التكوين (٣٥ : ٢٢) « وحدث إذ كان إسرائيل ساكنا في تلك الأرض أن رأوا بن ذهب واضطجع مع بلهه سرية أبيه وسمع إسرائيل ) قال جامعو تفسير هنري وإسكات ( اليهود يسلمون أن شيئاً سقط من هذه الآية والتراجمة اليونانية تتمها هكذا ( وكان قبيحاً في نظره ) .

**المودج الثالث** : جاء في سفر الخروج (٦ : ٢٠) « وأخذ عمرام يو كابد عمه زوجة له فولدت له هارون وموسى » وفي النسخة السامرية واليونانية هكذا ( فولدت له هارون وموسى ومريم اختهما فلفظ (ومريم اختهما) سقط في العبرانية .

وقال (آدم كلارك) بعدها نقل عبارة النسخة السامرية واليونانية (ظن البعض من

(١) تفسير الكتاب المقدس دافدسون ج ٥ ص ٧٥ .

(٢) الكتاب المقدس (العهد الجديد) ص ١٢١ .

(٣) التوراة تاريخها ص ١٣ .

أجلة الحقيقين أن هذا اللفظ كان في المتن العبرى ) .

## ٢ - نماذج من التحرير الفظى بالقصص (العهد الجديد) :

**النموذج الأول** : جاء في إنجيل متى (١١: ١١) في بيان (شجرة نسب المسيح) « يوشايا ولد يكينا وإخوته عند سبي بابل » .

ويظهر من هذه الآية أن يكينا وأخوه أبناء صلبية ليوشايا وأن يكينا كان له إخوة ، وأن ولادتهم أيام سبي اليهود إلى بابل ، وهذه الثلاثة ليست بضحايبة بل هي غلط يقينا كيف؟ .

- **أما الأول** : فلأن يكينا ابن يهويا قيم بن يوشيا فهو ابن الإبن لا الإبن .

**الثاني** : فلأن يكينا ما كان له أخوة . نعم كان لأبيه يهويا قيم ثلاثة أخوة .

**الثالث** : فلأن يكينا في أيام السبي إلى بابل كان ابن ثمان عشرة سنة ولم يولد في أيام السبي .

**النموذج الثاني** : جاء في ترجمة الكتاب المقدس للبروتستانت في إنجيل متى (٥: ٤٤) « وأما أنا فأقول لكم : أحبو أعداءكم ، باركوا الأعنةكم . أحسنوا إلى مبغضيكم ، وصلوا لأجل الذين يسيئون إليكم ويطردونكم » . وحذفت نسخة الكتاب المقدس (العهد الجديد) للرهبانية اليسوعية عبارة (وأحسنوا إلى مبغضيكم) .

وقالت في الحاشية السفلية (زيد في بعض الأصول « أحسنوا إلى مبغضيكم » وهو مأخوذ من لوقا ٦/ ٢٧) <sup>(١)</sup> .

**النموذج الثالث** : جاء في ترجمة الكتاب المقدس للبروتستانت في إنجيل مرقس (٧: ١٦) « إن كان لأحد أذنان للسماع فليسمع » وحذفت نسخة العهد الجديد للرهبانية اليسوعية هذه الآية وتركت مكانها شاغراً ثم قالت في الهاامش (في بعض الروايات « فمن كان له أذنان للسماع فليسمع ») <sup>(٢)</sup> .

(١) الكتاب المقدس (العهد الجديد) ص ٤٨ . (٢) الكتاب المقدس (العهد الجديد) ص ١٨٠ .

الفصل الثالث

## الكتاب المقدس في الميزان



## الفصل الثالث

### الكتاب المقدس في الميزان

تمهيد : هذا البحث ليس مقارنة بين النسخ الثلاث للكتاب المقدس ( العبرانية ، واليونانية ، والسامية ) .. وإنما هو عبارة عن مقارنات ومقابلات بين طبعات الكتاب المقدس المعتمدة عند الكنائس المسيحية ابتداء من ١٨٣١ وحتى الآن .. وقد اخترت عشر آيات من نصوص أسفار الكتاب المقدس موضوع هذا البحث – وكان فضل الله على عظيماً – إذ وقفت على العثور على نسخة الكتاب المقدس ( رجارد واطس ) المطبوعة في لندن سنة ١٨٣١ على النسخة المطبوعة في روما سنة ١٦٧١ لنفعة الكنائس الشرقية وأيضاً طبعة ( وليم واطس ) ١٨٤٤ ، ١٨٦٦ في لندن وعند الملاحظة بين هذه النصوص المختارة سيكتشف القارئ العديد من المفاجآت .. وإليك البيان بالصورة والوثائق المسيحية .

## ١ - يو كابد أم موسى عليه السلام

اجمعت ترجمات الكتاب المقدس العربية والإنجليزية والفرنسية الحديثة على ما جاء في سفر الخروج (٦ : ٢٠) « وأخذ عمرام يو كابد عمه زوجة له فولدت له هارون وموسى ». ويختلف هذا كثيراً جداً ويتناقض مع ما جاء في ترجمة الكتاب المقدس العربية (رجارد واطس) طبعة لندن ١٨٣١ ، (وليم واطس) طبعة لندن ١٨٦٦ . « فتزوج عمران يوحنا بابته عمه فولدت له هارون وموسى »

- انظر الصورتين (١) و (٢).

والسؤال الأن أي العبارتين تكون الصحيحة وتكون الأخرى وبالتالي محرفة  
بقينا ؟ !

تنبيه : ... حرمت التوراة نكاح العمة كما جاء في سفر اللاوين (١٨: ١٢) « عورة أخت أبيك لا تكشف إنها فربة أبيك » .

١٨- بحسب عشرائهما <sup>١٨</sup> وبنو قهات عرام ويصهار وحرون وعزّيشيل . وكانت سنو حوة	١٩- قهات مة وثلثا وثلثين سنة <sup>١٩</sup> وأبنا ماردي محلي وموشي . هذه عشرائ اللاويين بحسب	٢٠- من الدهم <sup>٢٠</sup> وأخذ عرام يوكابد عنته زوجة له . فولدت له هرون وموسى . وكانت سنو	٢١- حوة عرام مة وسبعا وثلثين سنة <sup>٢١</sup> وبنو يصهار فورح ونافع وذكري <sup>٢٢</sup> وبنو عزّيشيل	٢٢- <sup>٢٣</sup> ١٤- ١١- ١٢- ٢- ٢٢- ١٢- ١٢- ١٢- ١٢- ١٢- ١٢-
٢٣- <sup>٢٤</sup> عدداً <sup>٢٥</sup> وأماي <sup>٢٦</sup>	٢٥- العدد <sup>٢٧</sup> وأماي <sup>٢٨</sup>	٢٦- العدد <sup>٢٩</sup> وأماي <sup>٣٠</sup>	٢٧- العدد <sup>٣١</sup> وأماي <sup>٣٢</sup>	٢٨- العدد <sup>٣٣</sup> وأماي <sup>٣٤</sup>
٢٩- العدد <sup>٣٥</sup> وأماي <sup>٣٦</sup>	٣٠- العدد <sup>٣٧</sup> وأماي <sup>٣٨</sup>	٣١- العدد <sup>٣٩</sup> وأماي <sup>٣٩</sup>	٣٢- العدد <sup>٤١</sup> وأماي <sup>٤٢</sup>	٣٣- العدد <sup>٤٣</sup> وأماي <sup>٤٤</sup>
٣٤- العدد <sup>٤٥</sup> وأماي <sup>٤٥</sup>	٣٥- العدد <sup>٤٧</sup> وأماي <sup>٤٧</sup>	٣٦- العدد <sup>٤٩</sup> وأماي <sup>٤٩</sup>	٣٧- العدد <sup>٥١</sup> وأماي <sup>٥١</sup>	٣٨- العدد <sup>٥٣</sup> وأماي <sup>٥٣</sup>
٣٩- العدد <sup>٥٥</sup> وأماي <sup>٥٥</sup>	٤٠- العدد <sup>٥٧</sup> وأماي <sup>٥٧</sup>	٤١- العدد <sup>٥٩</sup> وأماي <sup>٥٩</sup>	٤٢- العدد <sup>٦١</sup> وأماي <sup>٦١</sup>	٤٣- العدد <sup>٦٣</sup> وأماي <sup>٦٣</sup>

صورة رقم (١) نسخة البروتستانت ذات الشو اهد (١٩٨٣).

۱۹ حیدر قاحت مایه و تلائین سنه \* وبنوا مراري محلی و ماسی هده  
 ۲۰ قدیبل لاوی لقبایله \* فتوخزج عمران یوخابد اینه عمه فوندت له  
 هزون وموسی فکانت ستو حیدر عمران مایه وسبعة وتلائین سنه  
 ۲۱ وبنوا پیصر قرچ دنواچ وزکری \* وبنوا شوزبل میساپل واینصاف

صورة رقم (٢) نسخة رجارد واطس (١٨٣١) طبعة - لندن .

## ٢ - مذبحة العجل

اجمعت ترجمات الكتاب المقدس العربية والإنجليزية والفرنسية الحديثة على ما جاء في سفر الخروج (٣٢ : ٢٨) «فَقَعَلْ بَنُو لَوْيَ بِحَسْبَ قَوْلِ مُوسَى . وَوَقْعَهُمُ الْمُشَاهِدَةُ فِي ذَلِكَ الْيَوْمِ نَحْوَهُ «ثَلَاثَةَ آلَافَ رَجُل» وَهَذَا يَخْتَلِفُ كَثِيرًا .. كَثِيرًا بَلْ وَيَتَنَاقَصُ مَعَ مَا جَاءَ فِي تَرْجِيمَةِ الْكِتَابِ الْمَقْدِسِ «رَجَارْدُ وَاطْسُ» سَنَةُ ١٨٣١ ، «وَلِيْمُ وَاطْسُ» طَبْعَةُ لَندَنُ سَنَةُ ١٨٦٦ م . «فَصَنَعَ بَنُو لَوْيَ كَمَا أَمْرَهُمُ مُوسَى فَقُتِلُوا فِي ذَلِكَ الْيَوْمِ مِنَ الْمُشَاهِدَةِ نَحْوَهُ «ثَلَاثَةَ وَعَشْرَينَ آلَافَ رَجُل» اَنْظُرْ الصُّورَتَيْنِ (٣) ، (٤) .

- والسؤال الآن كم ضحايا (العجل) ؟ وأى العبارتين صحيحة وتكون الثانية محرفة يقيناً ؟ !

صلوة موسى لأجل الشعب	خروج ٢٢:٣٢	تكلم الرَّبُّ مع موسى وحوادث العجل
٢٨ فَقَعَلْ بَنُو لَوْيَ بِحَسْبَ قَوْلِ مُوسَى . وَوَقْعَهُمُ الْمُشَاهِدَةُ فِي ذَلِكَ الْيَوْمِ نَحْوَهُ «ثَلَاثَةَ آلَافَ رَجُل» رَجَارْدُ وَاطْسُ ١٨٣١ وَعَدَ ١٥:٣٩ وَ ١٥:٤٠ إِلَى ١٧:٢٨		
٢٩ رَجُلٌ ٣٠ وَقَالَ مُوسَى أَمَّا لَأْلَافُ أَيْدِيكُمُ الْيَوْمِ لِرَبِّهِ حَتَّى كُلَّ وَاحِدٍ بَابِهِ وَبَابِهِ . فَبَعْطِيكُمُ رَجَارْدُ وَاطْسُ ١٨٣١ وَعَدَ ١٥:٣٩ وَ ١٥:٤٠ أَوْ عَادَ ١٥:٤١ وَ ١٥:٤٢ إِلَى ١٧:٢٩ الْيَوْمِ بِرَبْكَةٍ		

صورة (٣) نسخة البروتستانت ذات الشواهد (١٩٨٣) .

٢٧ جَمِيعُ بَنِي لَوْيَ * وَقَالَ لَهُمْ هَذَا مَا يَقُولُ الرَّبُّ إِلَاهُ إِسْرَائِيلُ لِيَنْتَلِدَ كُلَّ رَجُلٍ مِّنْكُمْ فَجَزَرُوا فِي وَسْطِ الْمَحَافَةِ مِنْ بَابِ إِلَى بَابِ
٢٨ وَارْتَدُوا وَلِيَقْتُلُ الرَّبِّ إِلَاهِهِمْ مِنْكُمْ أَخَاهُ وَصَاحِبِهِ وَقَرِيبِهِ * فَصَنَعَ بَنُو لَوْيَ كَمَا أَمْرَهُمُ مُوسَى فَقُتِلُوا فِي ذَلِكَ الْيَوْمِ مِنَ الْمُشَاهِدَةِ نَحْوَهُ «ثَلَاثَةَ وَعَشْرَينَ
٢٩ الْأَلَافَ رَجُلٌ * فَقَرَرَ لَهُمْ مُوسَى كَمَنْتُمْ أَيْدِيكُمُ يَوْمَكُمْ هَذَا لِرَبِّ الْرِّجُلِ مِنْكُمْ بَابِهِ وَبَابِهِ لَتَحْلَلَ عَلَيْكُمُ الْبَرَكَةُ * فَنَمَّا كَانَ الْغَدِيرُ مِنْ ذَلِكَ

صورة (٤) نسخة رجارد واطس (١٨٣١) .

### ٣ - مذبحة بيت شمس

جاء في ترجمات الكتاب المقدس للبروتستانت ١٩٧٠ ، ١٩٨٣ ، رجارد واطس (وليم واطس) ١٨٦٦ الملك جيس المعتمدة ، لوى سيجو في سفر صموئيل الأول (٦ : ١٩) : (و ضرب أهل بيتشمسم لأنهم نظروا إلى تابوت الرب و ضرب من الشعب خمسين ألف رجل و سبعين رجلاً فنا الشعوب لأن الرب ضرب الشعب ضربة عظيمة ) .

قال العالمة (آدم كلارك) في المجلد الثاني من تفسيره بعد القدر والحرث . (والغالب أن المتن العبرى محرف إما سقط منه بعض الألفاظ وإما زيد فيه لفظ خمسون ألف جهلاً أو قصداً لأنه لا يعقل أن يكون أهل تلك القرية الصغيرة بهذا القدر ، أو يكون هذا المقدار مشتغلًا بحصد الزرع . وأبعد من هذا أن يرى خمسون ألفاً الصندوق دفعه واحدة في حقل يهوشع ) .. ثم قال : في اللاتينية سبعون رئيساً و خمسون ألفاً و سبعون إنساناً وفي السريانية خمسة آلاف و سبعون إنساناً فهذه الاختلافات و تعدد التوفيق يعطينا اليقين بأن التحرير وقع هنا يقيناً فإما زيد شيء أو نقص شيء ) وقال مفسرو الكتاب المقدس : (والعدد الذي قتل ٥٠٧٠ يشير مشكلة فإن بيت شمس لم يكن فيها هذا العدد من السكان وأورشليم نفسها لم يكن بها أكثر من ٧٠٠٠ و كثيرون من علماء الكتاب يتبعون النسخ العبرية القديمة ويقرأون العدد ٧٠ فقط ) . ثم قالوا : ونحن نترك المناقشة لكل من الجانبين لأربابها إنما نشير إلى مقالة للدكتور او زوالد . ت الس .. سنة ١٩٤٣ وفيها يدعم بحججة قوية قراءة العدد هكذا و ضرب سبعين رجلاً خمسين من كل ألف رجل «أى أنه ضرب خمسين رجلاً من كل ألف» أو سبعين رجلاً من ألف وأربعين رجل : وهو تحرير طريف )<sup>(١)</sup> .

وإليكم المفاجأة تم إصلاح التحرير فعلاً في ترجمة الكتاب المقدس للأباء اليسوعيين ١٩٨٦ والرهبانية اليسوعية ، كتاب الحياة ١٩٨٨ والقياسية المراجعة ، الفرنسية المسكونية فصار النص كالتالي :

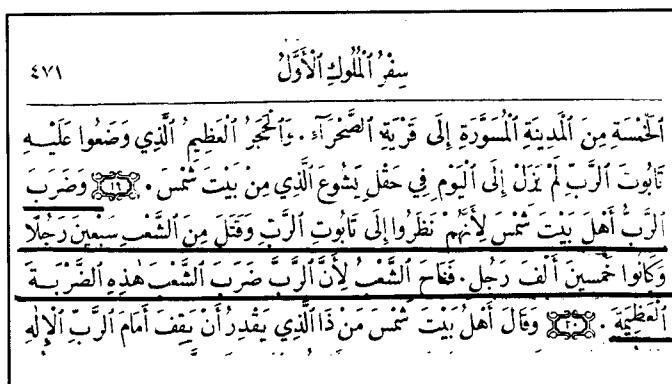
« و ضرب الرب أهل بيت شمس لأنهم نظروا إلى تابوت الرب . و قتل من الشعب سبعين رجلاً و كانوا خمسين ألف رجل فنا الشعوب لأن الرب ضرب الشعب هذه

(١) تفسير الكتاب المقدس برئاسة دافدسون ج ٢ ص ٩٤

– انظر الصورتين (٥) ، (٦) .

١٩ وضرب أهل بيتشم لِأَهْلِنَمْ نَظَرًا إِلَى تَابُوتَ الرَّبِّ . وَضَرَبَ مِنَ الشَّعْبِ خَمْسِينَ <small>فِي خَرَجِ ١١:١٢ وَعِدَّةٌ ٥:١٥ وَأَوْصَمَ ٧:٦</small>	١٩ الْفَ رَجُلٌ وَسَبْعِينَ رَجُلًا نَمَاجٌ اَشَعَّبَ لَنَ الرَّبِّ ضَرَبَ الشَّعْبَ ضَرَبةً عَظِيمَةً . ٢٠ وَقَالَ أَهْلُ بَيْتِ شَمْسٍ مِنْ يَقْدَرَانِ يَقْفَ أَمَامَ الرَّبِّ إِلَاهَ النَّدُوسِ هَذَا وَإِلَيْهِ مِنْ يَصْدُعَ <small>فِي آمِمِ ٤:٣ وَمِلْ ٢:٢ كِ بشِ ١٢:١٨ وَقَضَ ١٣:١٨ وَأَيْ ١٢:١٢ وَقَضَ ١٣:١٢</small>
	٢١ عَنَا وَارْسَلُوا رِسَالَةً إِلَى سَكَانِ قَرْيَةِ يَعَارِمٍ فَاثَلَيْنَ قَدَرَدَ الْفَلَسْطِينِيُّونَ تَابُوتَ الرَّبِّ فَانْزَلُوا وَاصْدُوْهُ الْكَمْ

صورة (٥) نسخة البروتستانت ذات الشواهد ١٩٨٣



صورة (٦) نسخة الآباء اليسوعيين – بيروت ١٩٨٦

## ٤- عمر شاول الطريف

جاء في ترجمات الكتاب المقدس للبروتستانت ١٩٧٠ ، ١٩٨٣ . والآباء اليسوعيين ١٩٨٦ والملك جيمس المعتمدة ، والعربية طبعة لندن ١٨٣١ ، ١٨٦٦ في سفر صموئيل الأول ( ١ : ١٣ ) والنص للأخيرة . « فلما ملك شاول كان ابن سنة وملك سنتين على إسرائيل » ولا أدرى أهذا تحريف أم تحريف ؟ كيف يكون ملكا وهو ابن سنة ؟ !!! .

والترجمة القياسية المراجعة ، ولوى سيجو ، والفرنسية المسكونية والرهبانية اليسوعية ( كتب التاريخ ١٩٨٦ ) تركوا مكان السن فارغا والنص للأخيرة : ( كان شاول ابن ... حين صار ملكا وملك ... سنة على إسرائيل ) ثم علقت في الهاامش فقالت ( في النص العبرى ) كان شاول ابن سنة حين صار ملكا وملك سنتين على إسرائيل وهذا أمر غير معقول . لربما لم يعرفوا عمر شاول عند ارتقائه العرش ، أو لربما سقط العمر عن النص أو ربما قصرت مدة ملكه إلى سنتين لعبرة لاهوتية ) (١) .

أما أصحاب الكتاب المقدس ( كتاب الحياة ١٩٨٨ ) فقد شمروا عن سواعدهم وأخذوا يدققون في كتب المواليد والوفيات عند اليهود فوجدوا حل الفزوره فقالوا : « وكان شاول ابن - ثلاثة - سنة حين ملك وفي السنة الثانية من ملكه ... » ورغم أن أشகرهم على ما بذلوا من جهد فإن ما وصلوا إليه ليس هو الأول ولا الأخير بل هناك دراسات واقتراحات أخرى نذكر منها :

قال مطران دمشق ( سمعان الحصروني ) : « إن هذا القول لا يعني على شاول كان ابن سنة بالعمر بل أنه حين ملك كان باراً وديعا صالحًا يعرف الغش مثل طفل ابن سنة ولما ملك سنتين على إسرائيل دخل الغش في قلبه وصار كبيرا به مثل شيخ عارف وقال إنه ملك سنتين لا غير يعني ما استقام على البرارة وعدم المخالفه والقسط إلا سنتين فقط وبعدها دخل في الإثم والغش وقلة رضي الله » (٢) .

ويقول مفسرو الكتاب المقدس : ( وربما كان شاول ابن اثنين وثلاثين سنة عند بدء ملكه وملك ثلاثة سنين ) (٣) . والسؤال الأن أين الروح القدس ؟ وأين عصمة الكتاب

(١) الكتاب المقدس ( كتب التاريخ ) ص ٥٤٣

(٢) تسهيل صعيوبات الكتاب المقدس ص ٢٩ . مخطوط سنة ١٧٣٠ .

(٣) تفسير الكتاب المقدس دافدسون ج ٢ . ص ٩٩ .

القدس ، وصحته وسلامته ؟ وأين ... ؟ وأين ... ؟ وعد يسوع « السماء والأرض تزولان ولكن كلامي لا يزول » (متى ٢٤ : ٣٥) انظر الصور (٧) ، (٨) ، (٩) .

سفر الملوك الاول \* ١٣ \*

### الاصحاح الثالث عشر

٢ فلما ملك شاول كان ابن سنة وملك سنتين على اسرائيل \*فاختار شاول ثلاثة الف رجل من اسرائيل وكان مع شاول الفن في مخمس

صورة (٧) نسخة رجارد واطس ١٨٣١ – طبعة لندن .

### ٤. أوائل عهد شاول

الثورة على الفلسطينيين<sup>(١)</sup>

١٣ وكان شاول ابن ... حين صار ملكاً، وملك ... سنة على إسرائيل<sup>(٢)</sup> . واختار لنفسه ثلاثة ألف من إسرائيل. فكان معه الفان في مكناش وجبل بيت إيل ، وكان مع يوناتان ابن

<sup>(١)</sup> فالتعبير العربي : « كان شاول ابن سنة حين صار ملكاً . وملك سنتين على اسرائيل » وهذا أمر غير معقول . فربما لم يعرفوا عمر شاول عند ارتقائه العرش ، أو لربما سقط هذا المعرق عن النص أو لربما قصرت مدة ملكه إلى سنتين لعنة لا هنية ...

صورة (٨) نسخة الرهبانية اليسوعية – بيروت ١٩٨٦ .

١ وكان شاول ابن (ثلاثين) سنة لملك حين تلك ، وفي السنة الثالثة عشر الملك اختار ثلاثة آلاف رجل من إسرائيل وأختطف بالفين منهم لنفسه في

صورة (٩) الكتاب المقدس (كتاب الحياة) ١٩٨٨ – القاهرة .

## ٥ - ميرب بدلا من ميكال

أجمعـت ترجمـات الـكتـاب المـقدـس الـعـربـيـة والـإنـجـليـزـيـة والـفـرـنـسـيـة عـلـى ما جـاء فـي سـفـر صـمـوـئـيل الـأـول ( ١٨ : ١٩ ) « وـكـان فـي وـقـت اـعـطـاء مـيرـب اـبـنـة شـاـوـل لـدـاـوـد أـنـهـا عـطـيـت لـعـدـرـيـغـيل الـحـولـى اـمـرـأـة » وـجـاء أـيـضـا فـي نـفـس الإـصـحـاح ( ١٨ : ٢٧ ) أـن ( مـيكـال ) اـبـنـة شـاـوـل هـامـت فـي حـب دـاـوـد فـلـم الـمـلـك ( شـاـوـل ) بـقـصـة الـحـب هـذـه فـعـرـضـها عـلـى دـاـوـد زـوـجـة « ... حـتـى قـام دـاـوـد وـذـهـب وـهـو وـرـجـالـه وـقـتـل مـن الـفـلـسـطـيـنـيـنـ مـئـى رـجـل وـأـتـى دـاـوـد بـغـلـفـهـم فـأـكـمـلـوـهـا لـلـمـلـك لـمـصـاهـرـة الـمـلـك . فـأـعـطـاه شـاـوـل مـيكـال اـبـنـتـه اـمـرـأـة » إـذـا فـلـنـحـفـظ جـيـدا مـا اـسـم اـمـرـأـة عـدـرـيـغـيل الـحـولـى ؟ هـى ( مـيرـب اـبـنـة شـاـوـل ) وـلـنـحـفـظ أـكـثـر مـا هـو مـهـر ( دـاـوـد ) لـشـاـوـل ؟ ( مـئـى حـشـفـة ) مـهـر ظـرـيفـ جـدا !!! . وـالـآن مـا اـسـم اـمـرـأـة دـاـوـد ؟ ( مـيكـال اـبـنـة شـاـوـل ) .

عـزـيزـى القـارـيـء : إـيـاك .. إـيـاك من السـهـو والنـسـيـان . جـاء فـي تـرـجمـات الـكتـاب المـقدـس للـبـرـوتـستـانت ١٩٧٠ ، ١٩٨٣ ، ( رـجـارـد وـاطـس ) ١٨٣١ ، ( وـلـيم وـاطـس ) ١٨٦٦ ، الرـهـبـانـيـة الـيـسـوعـيـة ١٩٨٦ ، الـمـلـك جـيـمـس الـمـعـتمـدـة الـفـرـنـسـيـة الـمـسـكـونـيـة . فـي سـفـر صـمـوـئـيل الـثـانـى ( ٢١ : ٨ ) « فـأـخـذ الـمـلـك اـبـنـى رـصـفـة اـبـنـة آـيـة الـلـذـين وـلـدـتـهـم لـشـاـوـل أـرـمـونـى وـمـفـيـوـشـت وـبـنـى مـيكـال اـبـنـة شـاـوـل الـخـمـسـة الـذـين وـلـدـتـهـم لـعـدـرـيـغـيل بـن بـرـزـلـاـي الـحـولـى » .

أـخـى القـارـيـء : هل أـدـرـكـت مـا حـدـث ؟ أـخـطـأ الـكـاتـب فـوـضـع « مـيكـال » مـوـضـع « مـيرـب » أـلـيـس كـذـلـك ؟ !

إـلـيـكـم المـفـاجـأـة ... تم إـصـلاح هـذـا التـحـرـيف فـي الـكـتـاب المـقدـس لـلـآـبـاء الـيـسـوعـيـن ١٩٨٦ ، الـقـيـاسـيـة الـمـراـجـعـة ، وـلـوـى سـيـجوـفـرـنـسـيـة فـي سـفـر صـمـوـئـيل الـثـانـى ( ٢١ : ٨ ) . « فـأـخـذ الـمـلـك اـبـنـى رـصـفـة بـنـت آـيـة الـلـذـين وـلـدـتـهـم لـشـاـوـل وـهـمـا أـرـمـونـى وـمـفـيـوـشـت وـبـنـى مـيرـاب بـنـة شـاـوـل الـخـمـسـة الـذـين وـلـدـتـهـم لـعـدـرـيـغـيل بـن بـرـزـلـاـي الـحـولـى » . -

انـظـر الصـور ( ١٠ ) ، ( ١١ ) ، ( ١٢ ) ، ( ١٣ ) .

## صموئيل الأول ١٨ و ١٩

اطهار بوناثان كيد ايرو لندن

بأنه وحارب حروب الرب . فان شاول قال لأنك يدي عليه بل لنكن عليه يد  
الفلسطينيين ١٨ . فقال داود لشاول من أنا وما هي حياتي وعشيرة أبي في إسرائيل حتى  
أكون صهر الملك ١٩ . وكان في وقت اعطاء ميرب آية شاول للولد أنها أعطيت  
لعدايل الحولي امرأة ٢٠ وبشكل آية شاول اختت داود فأخبروا شاول فحسن الأمر  
في عينيه . ٢١ . وقال شاول اعطيه إليها ف تكون له شرگاً وتكون يد الفلسطينيين عليه .  
٢١

صورة ( ١٠ ) نسخة البروتستانت ذات الشواهد ١٩٨٣ .

٢٧ حتى قام داود وذهب هو ورجاله وقتل من الفلسطينيين مئتي رجل وانى داود بظفريم ٢٧  
٢٨ فاكثروا للملك لمصاهرة الملك . فاعطاه شاول ميكال ابنة امرأة ٢٨ فرأى شاول وعلم

صورة ( ١١ ) نسخة البروتستانت ذات الشواهد ١٩٨٣

بن شاول من أجل بين الرب التي بينها بين داود وبيناثان بن شاول . ٨ . فأخذ الملك  
٨ التي صنعة آية الله الذين ولدتها شاول ارموني ومحبشت وهي ميكال ابنة شاول الخامسة  
الذين ولدتهم لعدايل بن برزلي الحولي ٩ وسلم الى يد الجبعونيت فصلبوهم على  
الجبل امام الرب فسقط السبعة معاً وقتلوا في ايام الحصاد في اوها في ابتداء حصاد

٤٤:٦-٧ و ٤٥:٣-٤  
١٤:٢-٣  
٧:٣  
١٣:١-٢  
١٧:٦

صورة ( ١٢ ) نسخة البروتستانت ذات الشواهد ١٩٨٣

أجل بين الرب التي بينها بين داود وبيناثان بن شاول . فأخذ الملك التي  
ومنتهي بـ آية الله الذين ولدتها شاول وهم أرموني ومحبشت وهي ميكال ابنة شاول  
الخامسة الذين ولدتهم لعدايل بن برزلي الحولي فصلبوهم على جبل فاتسلهم إلى أبي  
الجبعونيتين فصلبوهم على الجبل أمام الرب فهلعوا سببهم حيناً وكان مقتلهم في ابتداء .

صورة ( ١٣ ) نسخة الآباء اليسوعيين - بيروت ١٩٨٦

## ٦ - الأبن أكبر من أبيه !!!

اجمعت ترجمات الكتاب المقدس العربية والإنجليزية والفرنسية على ما جاء في سفر الملوك الثاني (٨ : ٢٦) : « كان أخريا ابن اثنين وعشرين سنة حين ملك وملك سنة واحدة في أورشليم » وهذا يختلف بل ويتناقض مع نص ترجمات الكتاب المقدس للبروتستانت ١٩٧٠ ، ١٩٨٣ ، رجارد واطس ١٨٣١ ، وليم واطس ١٨٦٦ ، والرهبانية اليسوعية ١٩٨٦ ، والملك جيمس المعتمدة ، والقياسية المراجعة ، ولوى سيجو والفرنسية المسكونية في سفر أخبار الأيام الثاني (٢٢ : ٢٢) :

« كان أخريا ابن اثنين وأربعين سنة حين ملك ... ».

أختي القارئ : هل أدركت ما حدث ؟ في العبارة الأولى (ابن اثنين وعشرين) وفي العبارة الثانية (ابن اثنين وأربعين) وهو تحريف أو تخريف بلا جدال .

قال : آدم كلارك (عبارة سفر الملوك صحيحة ، ولا يمكن أن تتطابق العبارتان وكيف تصح العبارة الأولى التي يظهر منها كون الابن أكبر من أبيه بستين) !!؟ .

وقال القس « وليم مارش » (الأمر واضح أن هذا القول غلط لأن أباه يهورام كان ابن ٤٠ سنة حينما مات وخلفه ابنه (٢١ : ٢) وقيل في (٢٦ : ٨ مل ٢٦) أنه كان ابن ٢٢ سنة وهذا هو الصواب )<sup>(١)</sup> .

وإليكم المفاجأة ... تم إصلاح هذا التحريف فعلا في الكتاب المقدس للآباء اليسوعيين ١٩٨٦ ، الكتاب المقدس (كتاب الحياة) ١٩٨٨ حيث صار فيما النص في سفر أخبار الأيام الثاني (٢٢ : ٢) .

« وكان أخريا ابن اثنين وعشرين سنة حين ملك ... ».

- انظر الصور (١٤)، (١٥)، (١٦) .

هاده أخريا يورام بن اخبار		الملوك الثاني ٨ و ٩	مع امو ملكه على اسرائيل
٢٥	في السنة الثانية عشرة ليرام بن اخبار ملك اسرائيل ملك اخريا بن يهورام ملك		
٢٦	يهورام كان أخريا ابن اثنين وعشرين سنة حين ملك وملك سنة واحدة في اورشليم		٢٣:٢٢
٢٧	واسم امو عنطيا بنت عمري ملك اسرائيل وسار في طريق بيت اخبار وعمل الشرا	٢٤:٤٣-٤٤	

صورة (١٤) نسخة البروتستانت ذات الشواهد ١٩٨٣

(١) السنن القريم ج ٥ ص ٦٠ .

### الاصحاح الثاني والعشرون

ملك اخرياً ادفأه مع بورام بن احباب ٩ قتل عليه السبل المكى واخبارها أسلت  
اومشك سكان اورشليم اخرياً اية الا صغر عرضناه لأن جمع ١٤ ديناراً  
الفراء الذين جاءوا مع العرب الى المخلاف فلذلك اخرياً بن بورام ملك بهذا  
كان اخرياً بن انتين واربعين سنة حين ملك وملك سنة واحدة في اورشليم

صورة (١٥) نسخة البروتستانت ذات الشواهد ١٩٨٣

### الفصل الثاني والعشرون

جع ناهام سكان اورشليم اخرياً به الأضظر ملكاً مكانه لأن الفراة الذين جاءوا  
مع العرب إلى المخلاف قتلوا جميع الكبار فلذلك اخرياً بن بورام ملك بيودا .  
اخرياً بن انتين وعشرين سنة حين ملك وملك سنة واحدة في اورشليم واسم امه عطية  
بنت عمري . وسار هو بها في طريق بيته احباب لأن أمها كانت تشرى عليه

صورة (١٦) نسخة الآباء اليسوعيين - بيروت ١٩٨٦

## ٧ – ماذا فعل داود عليه السلام ببني عمون؟

جاء في ترجمات الكتاب المقدس للبروتستانت ١٩٧٠ ، ١٩٨٣ ، الآباء اليسوعيين ١٩٨٦ ، والرهبانية اليسوعية ١٩٨٦ ، والملك جيمس المعتمدة ، ولوى سيجو الفرنسية والفرنسية المسكونية . في سفر أخبار الأيام الأول (٢٠ : ٣) :

« وأخرج الشعب الذين بها ونشرهم بمناشير ونوارج حديد وفؤوس وهكذا صنع داود لكل مدن بني عمون ثم رجع داود وكل الشعب إلى أورشليم ». وأما طبعة رجاد واطس لندن ١٨٣١ ، طبعة وليم واطس لندن ١٨٦٦ فكانتا أكثر وضوحا فقالتا : (والقوم الذي فيها أخرج وجعل عليهم الموارج والنیارج ومراتب من حديد تدوس عليهم وتحت المناشير حتى انشروا وانسحقوها وكذلك صنع داود في قرى بني عمون كلها ) . وجاء أيضا في طبعة ١٨٣١ ، ١٨٦٦ في سفر الملوك الثاني (صم) (١٢ : ٣) : والشعب الذين كانوا فيها أخذهم ونشرهم بمناشير وداسهم بنوارج حديد وقطعهم بالسلاسل وأجازهم بقمين الأجاجر كذلك صنع بجميع قرى بني عمون » .

أرأيت أخي القارئ .. كيف صورت لنا النصوص الثلاثة السابقة فيلم (مذبحة بني عمون) الرهيبة وما فعله بهم داود صاحب القلب الرحيم وصاحب (المزمير)؟ !! .

ولكن أصحاب الترجمة الإنجليزية (القياسية المراجعة) ، والكتاب المقدس (كتاب الحياة) ١٩٨٨ غلبتهم المشاعر الرقيقة والأحساس المرهفة فهم لا يتصورون أبدا حدوث هذه المذبحة الفظيعة من داود عليه السلام .. فهو لم يذبحهم .. ولم يفرمهم .. ولم ينشرهم .. ولم يسحقهم .. ولم يخربهم في أفران .. ولم يفعل ما فعله (هتلر) باليهود – فماذا فعل بهم إذاً؟ إنه اكتفى باستعبادهم وتوظيفهم في الأعمال الشاقة . والنص (من كتاب الحياة) :

« وفرض على أهلها وعلى بقية مدن العمونيين العمل بمناشير ومعاول الحديد والفؤوس ثم رجع داود وسائر جيشه إلى أورشليم » .

– والأأن ما رأى قداسة البابا في هذه الترجمة الحديثة؟ وهل يبارك مترجميها؟ !

– انظر الصور (١٧) ، (١٨) ، (١٩) .

راس داود . و اخرج غيمة المدينة وكانت كثيرة جداً . و اخرج الشعب الذين بها و نشرهم  
 بمنابر و موارج حديد و فرسوس . وهكذا صنع داود وكل مدن بي عمون ثم رجع داود وكل  
 الشعب الى اورشليم  
 ثم بعد ذلك قامت حرب في جازر مع الفلسطينيين . حينئذ سبكاي الحوشى قتل<sup>٤</sup>

١٩٨٣ ص ٢٣  
 ٢٩:١١

صورة (١٧) نسخة البروتستانت ذات الشواهد ١٩٨٣ .

فصارت علي راس داود وسلب المدينة و اخرج كثيرا جداً \* والقوم  
 الذي فيها اخرج وجعل عليهم الموارج والنيلارج و مراكب من حديد  
 تدوس عليهم تحت المناشير حتى انشروا واسحقوا وكذلك صنع  
 داود قری بيبي عمون كلها عاد داود وكل قومه الى اورشليم  
 وكان بعد ذلك حرب في غازر مع الفلسطينيين حينئذ قتل سبخاري

صورة (١٨) نسخة رجارد واطس ١٨٣١ - طبعة لندن

لَمْ يَأْتِ أَغْنَامَ الْمَدِينَةِ الْوَفِيرَةَ ، وَفَرَضَ عَلَى  
 الْمُهَاجِرِ وَعَلَى بَقِيَّةِ مُدُنِ الْأَعْمُونِيَّةِ الْعَمَلَ  
 بِالْمَنَاشِيرِ وَمَعَالِيِ الْحَدِيدِ وَالْفَرَسُوسِ . . . .  
 رَجَعَ داودُ وَسَابِرُ حَسْبِيَّةَ إِلَى أُورُشَلِيمَ . . . .  
 ثُمَّ أَسْتَثَ خَرْبَ مَعَ الْفَلَسْطِينِيِّينَ فِي

صورة (١٩) الكتاب المقدس (كتاب الحياة) القاهرة ١٩٨٨

## ٨ - صيغة التثليث

جاءت في ترجمة الكتاب المقدس للبروتستانت ١٩٧٠ ، ١٩٨٣ ، نسخة الآباء ١٩٨٦ ، (رجارد واطس) ١٨٣١ ، (وليم واطس) ١٨٦٦ ، ونسخة الملك جيمس المعتمدة (صيغة التثليث) في رسالة يوحننا الأولى (٥: ٧) «إِنَّ الَّذِينَ يَشْهُدُونَ فِي السَّمَاوَاتِ هُمْ ثَلَاثَةٌ إِلَّا بَلْ وَالْكَلْمَةُ وَالرُّوحُ الْقَدِيسُ وَهُؤُلَاءِ الْثَلَاثَةُ هُمْ وَاحِدٌ» .

وقامت نسخة البروتستانت ذات الشواهد ١٩٨٣ و(كتاب الحياة) ١٩٨٨ بوضع (صيغة التثليث) بين هلالين فإن الذين يشهدون (في السماء) هم ثلاثة (الآب والكلمة والروح القدس وهؤلاء الثلاثة هم واحد والذين يشهدون في الأرض هم ثلاثة) «الروح والماء والدم والثلاثة هم في الواحد» .

وقال المسؤولون عن هاتين الترجمتين في المقدمة والعبرة للأولى «والهلالان يدلان على أن الكلمات التي بينهما ليس لها وجود في أقدم النسخ وأصحها) أي أن (صيغة التثليث) هذه فقرة مزيفة من عمل كاتب معجول ...»

واختفت (صيغة التثليث) من ترجمة الرهبانية اليسوعية ١٩٨٦ ، والقياسية المراجعة والفرنسية المسكوبية ، ولوى سيجو . وقالت الرهبانية اليسوعية في الحاشية السفلية (في بعض الأصول : الآب والكلمة والروح القدس وهؤلاء الثلاثة هم واحد . لم يرد ذلك في الأصول اليونانية المعمول عليها ، والأرجح أنه شرح أدخل إلى المتن في بعض النسخ) (١) .

وينصح الدكتور القس فهيم عزيز علماء التفسير والتبيير بالبعد عن النصوص الرائفة التي تثير المشاكل وتقلب المراجع فيقول (وهناك نصوص يجب ألا نعتمد عليها كثيرا في بناء عقيدتنا فمثلا (١ يوحننا ٥: ٧) (الذين يشهدون في السماء ...) فهذه الآية لا توجد في أقدم المخطوطات التي يعتمد عليها العلماء في طبع العهد الجديد اليوناني ونحن نستخدمها مرات كثيرة في إثبات التثليث المقدس لذلك نعرض أنفسنا لهجمات الكثرين وأخصهم (شهود يهوه) الذين ينكرون التثليث وعندما يواجهنا هؤلاء بعقيدتهم تهتز عقيدتنا أو نزداد تزمنا فلماذا يضع المفسر نفسه في هذا الموقف إن عقيدة التثليث هي أساس إيمانا وجودنا وخلاصنا نحن وأسرنا فلا نحتاج إلى آية شكوك في صحة نسبتها إلى يوحننا الرسول ، ونبني عليها عقيدة أساسية لنا . وهناك أمثلة أخرى كثيرة ، كنهاية إنجليل

(١) الكتاب المقدس (العهد الجديد) ص ٩٤٣ .

مرقس (١٦ : ٩ - ٢٠ ) فهذه لا توجد في أقدم المخطوطات ثم توجد بكيفية تختلف في مخطوطات أخرى فلماذا نبني عليها عقيدتنا ؟ .. ثم قصة المرأة التي أمسكت في ذات الفعل (يوحنا ٨ : ٢ - ١١ ) وهي أيضا لا توجد في المخطوطات التي لها وزنها ... إن الأصح هو أن تبني العقيدة على أحسن النصوص ، حتى لا يكون هدفا للهجوم والتشكيك في صحة تفسيره )<sup>(١)</sup>.

**والسؤال الأول :** من المسئول عن مصائر الملائين من المسيحيين الذين هلكوا وهم يعتقدون أن عقيدة ( الثالوث ) التي تعلموها تقوم على نص صحيح وصريح في الكتاب المقدس بينما هو نص ( مزيف ) أدخلته يد كاتب مجهول ؟ !! .

- انظر الصورة ( ٢٠ ) .

---

(١) علم التفسير ص ٤٤٥ - ٤٤٦ .

الفصل ٥

والرُّوحُ يَشَهِدُ

٢٢/١٢  
٢٦/١٤  
٢٧ و ٢٨/١٠

لِأَنَّ الرُّوحَ هُوَ الْحَقُّ.

وَالَّذِينَ يَشَهِدُونَ ثَلَاثَةً<sup>(١)</sup> :

٧

الرُّوحُ وَالْمَاءُ وَالْدَّمُ

٨

وَهُوَ لَاءُ الْثَّلَاثَةِ مُتَفَقِّعُونَ.

٩

إِذَا كُنَّا نَقْبَلُ شَهَادَةَ النَّاسِ

٢٧ و ٢٨/١٠

فَشَهَادَةُ اللَّهِ أَعْظَمُ

وَقَدْ شَهَدَ اللَّهُ لِابْنِهِ هَذِهِ الشَّهَادَةَ إِذْ قَالَ :

١٠ مَنْ آمَنَ بِابْنِ اللَّهِ كَانَتْ تِلْكَ الشَّهَادَةُ عِنْهُ

وَمَنْ لَمْ يُصَدِّقْ اللَّهَ جَعَلَهُ كَاذِبًا

لِأَنَّهُ لَمْ يُؤْمِنْ بِالشَّهَادَةِ الَّتِي شَهَدَهَا اللَّهُ لِابْنِهِ .

١١ وَهَذِهِ الشَّهَادَةُ هِيَ أَنَّ اللَّهَ مَنَّحَنَا الْحَيَاةَ الْأَبَدِيَّةَ<sup>(٢)</sup> .

وَأَنَّ هَذِهِ الْحَيَاةَ هِيَ أَبْنَهُ .

١٢ مَنْ كَانَ لَهُ الْأَبْنُ كَانَتْ لَهُ الْحَيَاةُ .

مَنْ لَمْ يَكُنْ لَهُ أَبْنُ اللَّهِ لَمْ تَكُنْ لَهُ الْحَيَاةُ .

النهاية

٢١/٢٠

كَتَبْتُ إِلَيْكُمْ بِهَذَا لِتَعْلَمُوا أَنَّ الْحَيَاةَ الْأَبَدِيَّةَ لَكُمْ

أَنْتُمُ الَّذِينَ يُؤْمِنُونَ بِأَنَّمَا أَبْنَ اللَّهِ .

(١) في بعض الأصول : الاب والكلمة والروح القدس وهو لاءُ الثلاثة هم واحد . لم يرد ذلك في الأصول البوذية المعلول عليها ، والارجع انه شرح ادخل الى المتن في بعض النسخ .

(٢) الروح : الروح القدس . - الماء : العمودية . - الدم : دم السيد المسيح .

(٣) تبتدئ هذه الحياة بالبر الذي يناله الانسان من الله في الدنيا وتبلغ كمالها في الآخرة .

أجمعـت ترجمـات الكتاب المقدـس العـربـية والإـنجـيلـية والـفـرنـسـية عـلـى ذـكـر خـاتـمة إـنجـيل مرقس (١٦ : ٩ - ٢٠) « وبعد ما قـام باـكـرا فـي أول الـأـسـبـوع ظـهـر أـولـا لمـرـيم الـمـجـدـلـيـة ... ». وـهـذـه الـخـاتـمة لـيـس لـهـا وـجـود فـي أـقـدـم الـمـخـطـوـطـات وأـصـحـها بلـالـحـقـها كـاتـبـ مـجـهـولـ . ولـذـلـك قـامـت لـجـنة تـنـقـيـحـ وـمـرـاجـعـةـ الـكـتـابـ المـقـدـسـ ( اـثـنـانـ وـثـلـاثـونـ مـنـ أـبـرـزـ عـلـمـاءـ إـنجـيلـ وـأـرـفـعـهـمـ شـائـنـهـمـ يـسـانـدـهـمـ خـمـسـونـ عـالـمـاـ يـمـثـلـونـ الطـوـافـ الـمـسـيـحـيـةـ ) بـحـذـفـ هـذـهـ الـخـاتـمةـ فـي الـتـرـجـمـةـ الـقـيـاسـيـةـ الـمـرـاجـعـةـ طـبـعـةـ أـوـلـىـ ١٩٥٢ـ بـعـدـ أـنـ ثـبـتـ لـهـمـ بـالـيـقـينـ زـيفـهـاـ وـعـدـمـ أـصـالـتـهـاـ وـتـحـتـ ضـغـطـ بـعـضـ الـطـوـافـ الـمـسـيـحـيـةـ عـلـىـ دـارـ النـشـرـ أـعـيـدـ مـاـ حـذـفـ مـرـةـ أـخـرىـ فـي الـطـبـعـاتـ الـمـسـتـجـدـةـ وـحتـىـ الـآنـ يـقـولـ مـفـسـرـوـ الـكـتـابـ المـقـدـسـ ( هـذـهـ الـأـعـدـادـ الـاثـنـانـ عـشـرـ الـأـخـيـرـةـ تـعـرـضـ مـشـكـلـةـ هـيـ مـنـ كـبـرـياتـ الـمـشـكـلـاتـ الـنـصـيـةـ فـيـ الـعـهـدـ الـجـدـيدـ ...ـ لـاـ يـورـدـ الـمـخـطـوـطـ السـيـنـائـيـ وـالـمـخـطـوـطـ الـفـاتـيـكـانـيـ شـيـئـاـ مـنـ هـذـاـ القـسـمـ مـعـ أـنـ الـذـينـ نـسـخـوـهـمـ رـبـماـ كـانـواـ عـلـىـ عـلـمـ بـهـ وـتـأـتـيـ أـرـبـعـ مـخـطـوـطـاتـ أـخـرىـ أـقـلـ وـزـنـاـ وـشـائـنـاـ بـخـاتـمةـ مـغـاـيـرـةـ وـأـقـصـرـ جـداـ ...ـ الرـأـيـ الـمـقـبـولـ عـامـةـ هـوـ إـمـاـ يـكـوـنـ إـنجـيلـ مـرـقـسـ قدـ أـصـيـبـ بـتـشـويـهـ فـيـ آخـرـ صـفـحةـ مـنـهـ فـيـ وـقـتـ جـدـ مـبـكـرـ وـإـمـاـ أـنـ مـرـقـسـ لـمـ يـكـنـ بـوـسـعـهـ أـنـ يـتـمـهـ ،ـ رـبـماـ بـسـبـبـ تـفـاقـمـ الـاضـطـهـادـ .ـ تـبـقـىـ هـنـاكـ عـلـىـ كـلـ حـالـ إـمـكـانـيـةـ رـغـبـةـ مـرـقـسـ فـيـ أـنـ يـخـتمـ الـكـلـامـ عـلـىـ نـحوـ فـجـائـيـ منـقـطـعـ عـنـ الـعـدـ الثـامـنـ )<sup>(١)</sup>.ـ وـيـقـولـ الـدـكـتـورـ وـلـيمـ بـارـكـلـىـ تـحـتـ عنـوانـ «ـ نـهـاـيـةـ إـنجـيلـ المـفـوـدةـ »ـ ( ...ـ إـنـ أـسـلـوبـهـاـ الـلـغـوـيـ يـخـتـلـفـ عـنـ بـقـيـةـ إـنجـيلـ حتـىـ أـنـ يـسـتـحـيلـ أـنـ يـكـوـنـ كـاتـبـهـاـ هـوـ نـفـسـ كـاتـبـ إـنجـيلـ )<sup>(٢)</sup>.ـ وـبـعـدـ أـنـ عـلـلـ الـدـكـتـورـ فـهـيـمـ عـزـيزـ أـسـبـابـ ضـيـاعـ الـخـاتـمةـ قـالـ ( إـنـ كـلـ شـيـءـ جـائزـ إـلـاـ أـنـ يـتـهـيـ إـنجـيلـ بـنـهـاـيـةـ ٨ـ هـذـهـ مـشـكـلـةـ الـنـهـاـيـةـ ،ـ وـيـلوـحـ أـنـ أـحـدـ الـكـتـبـ الـأـقـدـمـينـ أـضـافـ الـنـهـاـيـةـ الصـغـيرـةـ الـتـىـ ذـكـرـتـ مـنـ قـبـلـ لـكـىـ يـتـفـادـىـ التـنـقـصـ الـمـوـجـودـ فـيـ النـسـخـةـ الـتـىـ بـيـدـهـ .ـ ثـمـ أـضـيـفـتـ الـنـهـاـيـةـ الـكـبـيـرـيـ لـإـعـلـانـ ظـهـورـ الـمـسـيـحـ لـتـلـامـيـذـهـ وـإـرـسـالـهـ لـهـمـ وـذـلـكـ فـيـ أـسـلـوبـ مـخـتـصـرـ يـحـتـوىـ عـلـىـ ظـهـورـاتـ كـثـيرـةـ فـيـ أـعـدـادـ قـلـيلـهـ بـخـالـفـ الـأـنـجـيلـ الـأـخـرـىـ هـذـاـ مـاـ يـؤـكـدـهـ الـغـالـيـةـ الـعـظـيـمـ لـلـدـارـسـينـ )<sup>(٣)</sup>ـ .ـ

– انـظـرـ الصـورـةـ رقمـ (٢١)ـ .ـ

(٢) تـفـسـيرـ إـنجـيلـ مـرـقـسـ دـافـدـسـ جـهـ صـ ١٤ـ .ـ

(١) تـفـسـيرـ الـكـتـابـ الـمـقـدـسـ دـافـدـسـ جـهـ صـ ١٦٦ـ .ـ

(٣) الـمـدـخـلـ إـلـىـ الـعـهـدـ الـجـدـيدـ صـ ٢٣١ـ .ـ

saw a young man sitting on the right side, dressed in a white robe; and they were amazed. <sup>6</sup>And he said to them, "Do not be amazed; you seek Jesus of Nazareth, who was crucified. He has risen, he is not here; see the place where they laid him. <sup>7</sup>But go, tell his disci-

ples and Peter that he is going before you to Galilee; there you will see him, as he told you." <sup>8</sup>And they went out and fled from the tomb; for trembling and astonishment had come upon them; and they said nothing to any one, for they were afraid.<sup>9</sup>

لاحظوا مرقس ١٦  
ننهي عند سطر ٨

لاحظوا المساحة الكبيرة بين النص واهامش

تحول مرقس ٩ : ٢٠ - ١٦  
إلى ملاحظة صغيرة باهامش

<sup>6</sup> Other texts read as Mk 16:9-20 the following passage:  
9 Now when Jesus had risen early on the first day of the week, he appeared first to Mary Magdalene, from whom he had cast out seven devils. 10 She came to the sepulchre, and when she saw that the stone was taken away from the sepulchre, 11 But when they heard that he was alive, and that she came by herself, they could not believe it.

12 After this he appeared in another form to two of them, as they were walking into the country. 13 And they went back and told the rest, but they did not believe them.

14 Afterward he appeared again to the eleven, and rebuked them for their unbelief and hardness of heart, because they had not believed those who saw him after he had risen. 15 And he said to them, "Go now all the world over and preach the gospel to the whole creation. 16 He who believes and is baptized will be saved; but he who does not believe is condemned already. 17 Believe in me, that I may give you life; in my name they will cast out demons; they will speak in new tongues; 18 they will pick up serpents; and if they drink any deadly thing, it will not hurt them. 19 They will lay their hands on the sick, and they will recover."

19 So then the Lord turned and spoke to the twelve, saying, <sup>20</sup>Behold, I have given you power to tread on serpents and scorpions, and upon all the power of the enemy; and nothing shall hurt you. <sup>21</sup> Nevertheless, go your way, ye have an <sup>22</sup>REPROVED FROM THE ORIGINAL TRANSLATION OF THE A.D. 1602 VERSION SET FORTH IN 1611

COMPARSED WITH THE MOST ANCIENT AUTHORITIES  
Other ancient authorities read after verse 8 the following: But they reported briefly to Peter and those with him all that they had been told. And after this, Jesus himself sent out by means of them, from east to west, the sacred and imperishable proclamation of eternal salvation.

REVISED A.D. 1952  
VERSIFIED REVISED A.D. 1952

١٠ - ظهورات المسيح

اجمعت ترجمات الكتاب المقدس العربية والإنجليزية والفرنسية على ذكر خاتمة إنجيل يوحنا (اصحاح ٢١) «بعد هذا أنسهر أيضاً يسوع نفسه للتلاميذ على بحر طبرية ..» وهذا الإصلاح ليس له وجود في أقدم المخطوطات وأصحها بل هو من تلقيقات كاتب مجهول قال المدخل الفرنسي المسكونى في مقدمة إنجيل يوحنا (الأرجح أن الإنجيل كما هو بين أيدينا أصدره بعض تلاميذ المؤلف فأضافوا عليه الفصل ٢١ ولا شك أنهم أضافوا أيضاً بعض التعليق مثل ٢/٤ وربما ١/٤ و ٤/٤ و ٣٩/٧ و ٢/١١ و ٣٥/١٩<sup>(١)</sup>). وقالت حواشى الرهبانية اليسوعية عن مؤلف إنجيل يوحنا (يرجع أنهم تلاميذ يوحنا وأنهم هم الذين كتبوا هذا الفصل الأخير)<sup>(٢)</sup>. انظر الصورة (٢٢).

— ١٢ —

المؤلف

هذه الملاحظات كلها تؤدي الى الضرر بان اخلي بوجها ليس عبئ شهادة شاهد عيان دفوت دفعة واحدة في اليوم الذي تبع الأحداث . بل كل شيء يوحي . حلاوة بذلك . بأنه ثابٍ بمحنة لغيره طبعاً

لابد من الاخذة سـ العمل بدـ و مع كل ذلك ناقـا . فـ بعض المحاجـات غير محـكمة وـ بـ بعض المـفترـات غير مـتصـلة بـ بيـن الكلام (١٣/٢) . يـغـير كلـ شيء ، وـ كانـ المؤـلف لـ شـعـرـ قـدـ بـانـهـ وـصلـ بـ الـهـيـةـ وـ دـلـلـ تـنـتـلـلـ تـاـمـاـ فيـ المـفـرـاتـ منـ قـلـةـ تـرـبـيـةـ . فـ الـأـرـجـعـ إـذـ الـأـلـعـبـ ، كـاـمـهـ يـبـسـ . اـسـارـهـ بـعـضـ بـلـائـيدـ الـمـؤـلـفـ فـ أـسـافـرـاـ عـلـيـهـ الفـصـلـ ٢١ـ وـ لـاـشـ أـبـهـ صـفـاـفـاـ أـفـاـقـاـ بـعـضـ تـعـيشـ (مـثـلـ ٢/٤ـ (ورـبـاـ ١/٤ـ وـ ٤/٤ـ وـ ٧/١١ـ وـ ٣٩ـ وـ ٧/٢ـ وـ ١٩ـ وـ ٣٥ـ) . أـنـاـ رـوـاـيـةـ الـمـلـةـ الـزـيـنـةـ (٧ـ ٥٣ـ ١١ـ ٨ـ) . هـيـاـكـ اـحـالـ عـلـيـهـ مـرـجـعـ بـجـهـولـ فـ أـدـخـلـتـ فـ زـمـنـ لـاحـقـ (وـهـيـ بـهـ ذـلـكـ جـزـءـ ، مـنـ فـتوـنـ الـكـابـ الـقـدـسـ) .

ان التقى بالكبة سبعة بواحه من الفتن الثاني وتوحد به وبين احد ائمته يزيد : احد الائمه عشر. هناك حزء من مؤذن نياپيس . مطران هيرابوليس فريجيا . يرقى تاريخه الى نحو السنة ١٤ . وفي هذه الجملة التي يزيد على تلخيصها تلخيصاً هذا الامر : « ان ترددت اخيه بين التصريحات تلك الامور التي تلخصنا تعليمه حسناً...» . حسد ذات يوم على الاقديمن . فخططا خططاً حسنة في ذكرى . بعدان . فتفققت صحتها... ووصى أحد ثان من نعمة الاقديمن . كفت استعلم منه عن أقوال الاقديمن : ما قاله الادراوس او بصرس . وفيس او نوما او يعقوب او يوحنا او متى . او غيرهم من الاتب الرب اموا فنونه ارتسيون وبيروت تقبلا . نسبان للرب . (اوسيپوس . تاريخ الكتبة . ٣ . ٤-٣٩).

صورة (٢٢) الكتاب المقدس (العهد الجديد) الرهبانية اليسوعية ١٩٨٦ ص ٣٤٨ .

٤٥٢ ) العهد الجديد ص ٢)

<sup>١)</sup> الكتاب المقدس (العهد الجديد) ص ٣٤٨

## القرآن يتحدى

لقد دفع القرآن الكريم كفار اليهود والنصارى بتحريف التوراة والزبور والإنجيل (بالتبديل والزيادة والنقص) ، وأثبت ذلك بالأدلة الواضحة والبراهين القاطعة .

قال الله جل جلاله عن كفار اليهود ( أستاذة التحريف ) : ﴿ من الذين هادوا يحرفون الكلم عن مواضعه .. ﴾ النساء ٤٦ . وقال تعالى : ﴿ .. ومن الذين هادوا سماعون للكذب سماعون لقوم آخرين لم يأتوك يحرفون الكلم من بعد مواضعه .. ﴾ المائدة ٤١ . فإن قيل ما الفرق بين العبارتين ( عن مواضعه ، من بعد مواضعه ) قال الإمام الزمخشري عن الأولى ( عن مواضعه ) ( إزالته عن مواضعه التي أوجبت حكمة الله وضعه فيها بما اقتضت شهواتهم من إبدال غيره مكانه ) . وأما الثانية ( من بعد مواضعه ) فقال : ( إنه كانت له مواضع هو قمن بأن يكون فيها فحين حرّفوه تركوه كالغريب الذي لا موضع له بعد مواضعه ومقاره )<sup>(١)</sup> . وجاء التعبير في قوله عز وجل ﴿ يُحَرِّفُونَ ﴾ للحكاية واستحضار الصورة وللدلاله على التجدد والاستمرار<sup>(٢)</sup> .

وقال جل شأنه عن كفار النصارى ( تلامذة اليهود ) : ﴿ ومن الذين قالوا إنا نصارى أخذنا ميثاقهم فنسوا حظاً ما ذُكرُوا به فأغروا بنا بينهم العداوة والبغضاء إلى يوم القيمة وسوف ينبعهم الله بما كانوا يصنعون ﴾ المائدة ١٤ .

قال العلامة ابن حزم ( وبلغنا عن قوم من المسلمين ينكرون بجهلهم القول بأن التوراة والإنجيل اللذين بأيدي اليهود والنصارى محرفان وإنما حملهم على هذه قلة اهتمالهم بنصوص القرآن والسنن ، أترى هؤلاء ما سمعوا قول الله تعالى : ﴿ يا أهل الكتاب لم تلبسون الحق بالباطل وتكتمون الحق وأنتم تعلمون ﴾ آل عمران ٧١ .

وقوله تعالى : ﴿ وإن فريقاً منهم ليكتمون الحق وهم يعلمون ﴾ البقرة ١٤٦ وقوله تعالى : ﴿ وإن منهم لفريقاً يلوون ألسنتهم بالكتاب لتحسبوه من الكتاب وما هو من الكتاب ويقولون هو من عند الله وما هو من عند الله ويقولون على الله الكذب وهم يعلمون ﴾ آل عمران ٧٨ .

(٢) روح المعاني ج ٦ ص ٨٩ .

(١) الكشاف ج ١ ص ٥٣٠ .

ومثل هذا في القرآن كثير جدا ونقول لمن قال من المسلمين إن نقلهم نقل تواتر يوجب العلم وتقوم به الحاجة ، لا شك في أنهم لا يختلفون في أن ما نقلوه من ذلك عن (موسى) ، (عيسى) عليهما السلام لا ذكر فيه لـ محمد صلـى الله عليه وسلم أصلا ، ولا إنذار بنبوته فإن صدقـهم هؤلاء الغافلون في بعض نقلـهم فواجـب أن يصدقـوـهم في سائره ، أحـبـوا أمـ كـرـهـوا ، وإن كـذـبـوـهم في بعض نقلـهم وصـدقـوـهم في بعض فقد تناقضـوا ، وظـهـرـت مـكـاـبـرـهـم . ومن الباطـلـ أن يكون نـقـلـ واحدـ جاءـ مـجيـئـاـ واحدـاـ بـعـضـهـ حقـ وبـعـضـهـ باطـلـ ، فقد تـناـقـضـوا وـماـ نـدـرـيـ كـيفـ يـسـتـحـيلـ مـسـلـمـ تـحـرـيفـ التـورـةـ وـالـإـنـجـيلـ وـهـوـ يـسـمـعـ كـلامـ اللهـ عـزـ وـجـلـ : ﴿مُحَمَّدٌ رَسُولُ اللَّهِ وَالَّذِينَ مَعَهُ أَشْدَاءُ عَلَى الْكُفَّارِ رَحْمَاءُ بَيْنَهُمْ تَرَاهُمْ رُكْعًا سَجَدًا يَتَغَوَّلُونَ فَضْلًا مِنَ اللَّهِ وَرَضُوا نَا ، سِيمَاهُمْ فِي وُجُوهِهِمْ مِنْ أَثْرِ السَّجْدَةِ ، ذَلِكَ مَثَلُهُمْ فِي التَّوْرَاةِ وَمَثَلُهُمْ فِي الإِنْجِيلِ كَثْرَعَ أَخْرَجَ شَطَأَهُ فَأَسْغَلَظَ فَاسْتَوَى عَلَى سُوقِهِ يَعْجَبُ الزَّرَاعَ لِيغِيظُهُمُ الْكُفَّارُ ...﴾ الفتح ٢٩

وليس شيء من هذا فيما بأيدي اليهود والنصارى مما يدعون أنه التوراة والإنجيل فلا بد لهؤلاء الجهال من تصديق ربـهم عـزـ وـجـلـ أنـ اليهودـ وـالـنـصـارـىـ : بـدـلـواـ التـورـةـ ، وـالـإـنـجـيلـ وأـلـاـ يـرـجـعـواـ إـلـىـ الـحـقـ وـيـكـذـبـواـ رـبـهـمـ عـزـ وـجـلـ ، وـيـصـدـقـواـ اليـهـودـ وـالـنـصـارـىـ فـيـلـحـقـواـ بـهـمـ وـيـكـوـنـ السـؤـالـ عـلـيـهـمـ حـيـنـئـذـ وـاحـدـاـ فـيـمـاـ أـوـضـحـنـاهـ مـنـ تـبـدـيلـ الكـتـابـيـنـ وـمـاـ أـورـدـنـاهـ مـاـ فـيـهـمـ مـنـ الـكـذـبـ الـمـشـاهـدـ عـيـانـاـ مـاـ لـمـ يـأـتـ نـصـ بـأـنـهـ بـدـلـهـمـ لـعـلـمـنـاـ بـتـبـدـيلـهـمـاـ يـقـيـنـاـ كـمـاـ نـعـلـمـ مـاـ نـشـهـدـ بـحـوـاسـنـاـ مـاـ لـاـ نـصـ فـيـهـ فـكـيـفـ وـقـدـ اـجـتـمـعـتـ الـمـشـاهـدـةـ وـالـنـصـ )<sup>(١)</sup>.

وتـأـتـيـ التـقـارـيرـ الـعـلـمـيـةـ وـالـوـثـائقـ الـمـسـيـحـيـةـ فـضـلـاـ عـنـ فـحـوصـاتـ وـتـقـارـيرـ عـلـمـاءـ النـقـدـ وـالـتـقـيـيـعـ الـكـتـابـيـ لـتـواـكـبـ مـسـيـرـةـ الـقـرـآنـ الـكـرـيمـ وـتـقـرـرـ مـاـ قـرـرـهـ مـنـ حـقـائـقـ بـشـأنـ هـذـهـ الـكـتـبـ مـنـ أـرـبـعـةـ عـشـرـ قـرـنـاـ .

- يقول المدخل الفرنسي إلى نص العهد الجديد ( وهـدـفـ أـصـحـابـ الـنـقـدـ الـبـاطـنـيـ أـنـ يـوـضـحـواـ بـجـلـاءـ نـوـعـ التـدـخـلـ الذـىـ قـامـ بـهـ النـاسـخـ وـالـأـسـابـ الـتـىـ دـعـتـهـ إـلـىـ ذـلـكـ التـدـخـلـ فـيـسـهـلـ بـعـدـ ذـلـكـ الـاـرـتـقاءـ إـلـىـ الـقـرـاءـةـ الـقـدـيمـةـ الـتـىـ تـفـرـعـتـ مـنـهـ الـرـوـاـيـاتـ الـخـرـفـةـ وـلـاـ يـحـسـنـ استـعـمـالـ الـنـقـدـ الـبـاطـنـيـ وـحـدـهـ ، لـأـنـهـ مـرـهـونـ بـرـأـيـ النـاقـدـ وـلـذـلـكـ جـرـتـ الـعـادـةـ أـلـاـ يـسـتـعـمـلـ الـنـقـدـ الـبـاطـنـيـ إـلـاـ وـسـيـلـةـ مـتـمـمـةـ لـالـنـقـدـ الـخـارـجـيـ . وـمـهـمـاـ يـكـنـ مـنـ أـمـرـ فـإـنـ النـتـائـجـ الـتـىـ حـصـلـ عـلـيـهـاـ عـلـمـاءـ نـقـدـ النـصـوصـ مـنـذـ ١٥٠ـ سـنـةـ جـدـيـرـ بـالـإـعـجـابـ ، وـبـوـسـعـنـاـ الـيـوـمـ أـنـ نـعـدـ

(١) الفصل في الملل ج ١ ص ٣١٧ - ٣١٨.

نص العهد الجديد نصاً مثبتاً إثباتاً حسناً ، وما من داعٍ إلى إعادة النظر فيه إلا إذا اعتر على وثائق جديدة )<sup>(١)</sup>.

\* ولقد قام مجمع الفاتيكان الثاني (١٩٦٢ - ١٩٦٥) ببحث المشكلات الصعبة التي أسفرت عن فحوصات وتقارير علماء التشريح والتنقيح للكتاب المقدس وما أكدته تلك الفحوصات من وجود خلايا رهيبة وأجسام غريبة في ثنايا الكتاب المقدس ويجب التخلص منها . ولقد قدمت خمس صيغ مقتربة استغرق بحثها وقتاً طويلاً واشتد الجدل وارتقت الأصوات .. وكاد الجميع أن يفضي سوقه دون حسم لهذه المشكلات (على حد تعبير الأسقف فيبر) وذلك لخطورة العمليات المقتربة وما يتربّع عليها من آثار عقائدية كبيرة ، وأخيراً وليس بالآخر تخض الجبل فولد جملة !!!

تم قبول صيغة خفيفة على اللسان ، قريبة إلى ما قرره القرآن ، حظيت بالأغلبية الساحقة إذ صوت إلى جانبها ٤٢٣ صوتاً مقابل ٦ أصوات معارضة.

تقول الوثيقة المسكونية الرابعة الخاصة بالتنزيل (الفصل الرابع - ص ٥٣) (تسمح أسفار العهد القديم للكل بمعرفة من هو الله ومن هو الإنسان بما لا يقل عن معرفة الطريقة التي يتصرف بها الله في عدله ورحمته مع الإنسان غير أن هذه الكتب تحتوى على شوائب وشىء من البطلان ، ومع ذلك ففيها شهادة عن تعليم إلهي) .

الله أكبر - الله أكبر - أشهد أن لا إله إلا الله وأشهد أن محمداً رسول الله وهكذا ... تتوالى معجزات القرآن الكريم .

﴿يَأْهُلُ الْكِتَابَ لَمْ تُلْبِسُونَ الْحَقَّ بِالْبَاطِلِ وَتَكْتُمُونَ الْحَقَّ وَأَنْتُمْ تَعْلَمُونَ﴾  
آل عمران ٧١ .

الإسكندرية ٢٧ من رمضان سنة ١٤١٠ هـ

(١) الكتاب المقدس (العهد الجديد) ص ١٠ .

# المراجع

## المؤلف

لإمام الفخر الرازى طبعة ثالثة دار إحياء التراث العربى .

لإمام محمود بن عمر الزمخشري دار المعرفة بيروت .

لأبي السعود العمادى دار الفكر بيروت .

لإمام القرطبي دار الشعب .

لإمام البيضاوى - طبعة صبيح بالقاهرة .

محمود شكرى الألوسى - دار إحياء التراث العربى .

للأستاذ الشهيد / سيد قطب دار الشروق بيروت .

لإمام ابن حجر العسقلانى - دار المعرفة .

لإمام النووي - طبعة دار الشعب .

للعلامة ابن حزم الأندلسى طبعة عكاظ .

لابن حزم .

للعلامة رحمة الله الهندى - دار التراث العربى .

الشهرستانى - طبعة الحلبي .

شيخ الإسلام ابن تيمية - طبعة المدنى .

ابن القيم الجوزية .

محمد أبو زهرة - دار الفكر العربى .

لواء / أحمد عبد الوهاب - مكتبة و هبة .

لواء / أحمد عبد الوهاب - مكتبة و هبة .

## أولاً : المراجع الإسلامية

١ - القرآن الكريم

٢ - التفسير الكبير

٣ - الكشاف عن حقائق

التنزيل

٤ - تفسير أبي السعود

٥ - تفسير القرطبي

٦ - تفسير البيضاوى

٧ - روح المعانى

٨ - في ظلال القرآن

٩ - فتح البارى

١٠ - شرح صحيح مسلم

١١ - الفصل في الملل والأهواء

والنحل .

١٢ - الرد على ابن الغريلة

١٣ - إظهار الحق

١٤ - الملل والنحل

١٥ - الحواب الصحيح لمن

بدل دين المسيح

١٦ - هداية الحيارى

١٧ - محاضرات فى

النصرانية

١٨ - المسيح في مصادر

العقائد المسيحية

١٩ - اختلافات في تراجم

الكتاب المقدس

- ٢٠ - القاموس المحيط .  
 الفيروز آبادى - طبعة بيروت .
- ٢١ - إرشاد الفحول .  
 الشوكاني - طبعة بيروت .
- ٢٢ - رد مفتريات على الإسلام .  
 الدكتور / عبد الجليل شلبي - دار القلم .
- ٢٣ - التزوير المقدس .  
 الدكتور / عبد الوودود شلبي .
- ٢٤ - الله واحد أم ثالوث .  
 محمد مجدى مرجان .
- ٢٥ - مقارنة بين الأديان (اليهودية)  
 (المسيحية) .  
 أحمد شلبي .
- ٢٦ - هل الكتاب المقدس كلام الله .  
 الدكتور / بدران محمد بدران - دار الأنصار .
- ٢٧ - التوراة (العقل - العلم - التاريخ) .  
 دكتور / مصطفى محمود - دار المعارف .
- ٢٨ - التوراة .  
 عفيف عبد الفتاح طبارة - دار العلم للملايين .
- ٢٩ - مع الأنبياء .  
 حسن يوسف الأطير .
- ٣٠ - عقائد النصارى الموحدين .

### ثانياً : المراجع المسيحية

- ٣١ - الكتاب المقدس .  
 رجارد واطس ١٨٣١ - طبعة لندن .
- ٣٢ - الكتاب المقدس (العهد الجديد) .  
 وليم ١٨٤٤ - طبعة لندن .
- ٣٣ - الكتاب المقدس .  
 وليم واطس ١٨٦٦ - طبعة لندن .
- ٣٤ - الكتاب المقدس .  
 للأباء اليسوعيين ١٨٨٥ - بيروت .
- ٣٥ - الكتاب المقدس .  
 للأباء اليسوعيين ١٩٨٦ بيروت .
- ٣٦ - الكتاب المقدس .  
 للبروتستانت ١٩٥٠ - بيروت
- ٣٧ - الكتاب المقدس .  
 للبروتستانت ١٩٧٠ .
- ٣٨ - الكتاب المقدس .  
 للبروتستانت ١٩٨٣ .
- ٣٩ - الكتاب المقدس .  
 للبروتستانت ذات الشواهد ١٩٨٣ .
- ٤٠ - الكتاب المقدس (كتب الشريعة) .  
 للرهبانية اليسوعية ١٩٨٥ .
- ٤١ - الكتاب المقدس (كتب التاريخ) .  
 للرهبانية اليسوعية ١٩٨٦ .
- ٤٢ - الكتاب المقدس (كتب الحكمة) .  
 للرهبانية اليسوعية ١٩٨٧ .
- ٤٣ - الكتاب المقدس (كتب الأنبياء) .  
 للرهبانية اليسوعية ١٩٨٨ .
- ٤٤ - الكتاب المقدس (كتب العهد الجديد) .  
 للرهبانية اليسوعية ١٩٨٦ .
- ٤٥ - الكتاب المقدس (كتاب الحياة) .  
 طبعة أولى ١٩٨٨ - القاهرة .

- ٤٣ – الكتاب المقدس (كتاب الحياة) طبعة ثانية ١٩٨٨ – القاهرة .
- ٤٤ – الإنجيل (كتاب الحياة) طبعة خامسة ١٩٨٣ .
- ٤٥ – العهد الجديد ترجمة البستانى طبعة ١٩٨٧ بيروت .
- ٤٦ – نسخة الملك جيمس المعتمدة طبعة ١٩٨٧ .
- ٤٧ – الترجمة القياسية المراجعة الإنجليزية – طبعة ١٩٥٢ .
- ٤٨ – الترجمة القياسية المراجعة المنقحة الإنجليزية – طبعة ١٩٨٧ .
- ٤٩ – الترجمة الفرنسية المسكونية – طبعة ١٩٨٧ .
- ٥٠ – ترجمة لوی سیجو الفرنسية – طبعة ١٩٨٨ .
- ٥١ – تفسير الكتاب المقدس آدم كلارك
- ٥٢ – السنن القويم في تفسير أسفار العهد القديم القس وليم مارش .
- ٥٣ – تفسير الكتاب المقدس لجماعة من اللاهوتيين برئاسة دافدسن .
- ٥٤ – تفسير سفر التكوين والخروج نجيب جرجس .
- ٥٥ – التفسير الحديث (سفر الخروج) .
- ٥٦ – تفسير أسفار موسى الخمسة القمص صليب سوريال .
- ٥٧ – تفسير العهد الجديد . دكتور / وليم باركلی .
- ٥٨ – تفسير الكتاب المقدس . هنرى – ترجمة حافظ داود .
- ٥٩ – تفسير إنجيل متى . دكتور / جون فنتون .
- ٦٠ – تفسير إنجيل مرقس . دكتور / دانيال أرييك نيهام .
- ٦١ – تفسير إنجيل يوحنا . دكتور / جون مارش .
- ٦٢ – تفسير إنجيل لوقا . دكتور / جورج بردفورد كيرد .
- ٦٣ – قاموس الكتاب المقدس . دكتور / جورج بوست .
- ٦٤ – قاموس الكتاب المقدس . جماعة من ذوى الاختصاص برئاسة بطرس عبد الملك .
- ٦٥ – دليل إلى قراءة الكتاب المقدس الأب اسطفان شرينتييه .
- ٦٦ – دائرة المعارف الكتابية لجماعة من ذوى الاختصاص المحرر وليم وهبة .
- ٦٧ – معجم اللاهوت الكتابي الأب كزافييه ليون بيسوعى .
- ٦٨ – معجم اللاهوت الكاثوليكي كارل راهنر / هربرت .

- ٦٩ - العهد القديم يتكلم دكتور / صموئيل شولتز .
- ٧٠ - الكتاب المقدس يتحدى صموئيل مشرقي .
- ٧١ - تسهيل صعوبات الكتاب المقدس سمعان الحصروني مخطوطة
- ٧٣٠
- ٧٢ - برهان يتطلب قرارا جوش مكدويل .
- ٧٣ - مرشد الطالبين إلى الكتاب المقدس الشمين .
- ٧٤ - ميزان الحق .
- ٧٥ - سوسة سليمان في أصول العقائد والأديان .
- ٧٦ - عصمة الكتاب المقدس .
- ٧٧ - رسالة التشليث والتوحيد .
- ٧٨ - الصليب في جميع الأديان .
- ٧٩ - المسيحية في الإسلام .
- ٨٠ - موسوعة تاريخ الأقباط .
- ٨١ - تاريخ الكنيسة .
- ٨٢ - تاريخ الكنيسة القبطية .
- ٨٣ - البرهان القومى فى إثبات الثلاثة أقانيم .
- ٨٤ - الله طرق إعلانه عن ذاته .
- ٨٥ - الله ذاته ونوع وحدانيته .
- ٨٦ - إنجليل برنابا إنجليل مزيف .
- ٨٧ - المدخل إلى العهد الجديد .
- ٨٨ - علم التفسير .
- ٨٩ - النور الباهر في الدليل إلى الكتاب المقدس .
- ٩٠ - سلطان الكتاب المقدس .
- سعید الحاوی نیویورک ١٩٣٠ . عوض سمعان .
- عوض سمعان .
- عوض سمعان .
- الدكتور / فهيم عزيز .
- الدكتور / فهيم عزيز .
- منسى يوحنا .
- جاك كاترول .

- ٩١ - المدعوون في الكتاب المقدس . الأب بولس إلياس اليسوعي .
- ٩٢ - دائرة المعارف - الأمريكية . ١٩٥٩ .
- ٩٣ - إيمانى . القس إلياس مقار .
- ٩٤ - حقائق أساسية في الدين المسيحي . دكتور / فايز فارس .
- ٩٥ - التوراة بين الوثنية والتوحيد . سهيل ديب - دار النفائس .
- ٩٦ - التوراة تاريخها وغاياتها . سهيل ديب - دار النفائس .
- ٩٧ - رجال الكتاب المقدس . القس إلياس مقار .
- ٩٨ - نساء الكتاب المقدس . القس إلياس مقار .
- ٩٩ - سر الأزل . القس توفيق جيد .
- ١٠٠ - نؤمن . تيودول رى - مرمية .



## فهرس الكتاب

الصفحة	الموضوع
	<b>الباب الأول</b>
	<b>الرد على كتاب استحالة تحريف الكتاب المقدس</b>
٥	<b>المقدمة</b>
١٣	<b>الفصل الأول</b> : دعوى شهادة الإسلام لصحة الكتاب المقدس
٢٣	<b>الفصل الثاني</b> : دعوى شهادة الإسلام بعدم تحريف الكتاب المقدس وسلامته
٣١	<b>الفصل الثالث</b> : دعوى المسيحية في الإسلام
٥٥	<b>الفصل الرابع</b> : دعوى التشليث في الإسلام
٦٧	<b>الفصل الخامس</b> : دعوى النسخ خاص بالقرآن الكريم فقط
٧٣	<b>الفصل السادس</b> : دعوى خلو الكتاب المقدس من اسم رسول الإسلام .
	<b>الباب الثاني</b>
	<b>الكتاب المقدس في الميزان</b>
٨٥	<b>الفصل الأول</b> : مدخل إلى الكتاب المقدس
١٠٧	<b>الفصل الثاني</b> : إثبات تحريف الكتاب المقدس
١١٩	<b>الفصل الثالث</b> : الكتاب المقدس في الميزان
١٢٠	١ - يو كابد أم موسى عليه السلام
١٢١	٢ - كم ضحايا مذبحة العجل
١٢٢	٣ - كم ضحايا مذبحة بيت شمس
١٢٤	٤ - عمر شاول الظريف
١٢٦	٥ - ميرب بدلا من ميكال
١٢٨	٦ - الابن أكبر من أبيه !
١٣٠	٧ - ماذا فعل داود عليه السلام ببني عمران ؟
١٣٢	٨ - صيغة التشليث

## الموضوع

## الصفحة

١٣٥	٩ - قيمة المسيح
١٣٧	١٠ - ظهورات المسيح
١٣٨	خاتمة (القرآن يتحدى)
١٤١	المراجع
١٤٧	فهرس الكتاب

رقم الإيداع بدار الكتب ١٩٩١ / ٥٩٦٩

I.S.B.N 977 - 00 - 1887

## مطالع المؤلف - المنشورة

شارع الإمام محمد عبد الملاجىء لكلية الآداب

ت : ٢٤٢٧٢٦ - ص.ب : ٢٣٠

نافكس : DWFA UN ٢٤٠٠٤

# هذا الكتاب

يعالج أمرین :

(الأول) الرد على كتاب « استحالة تحريف الكتاب المقدس » وهو ثمرة محاضرات ودراسات أقيمت في كنيسة القديسة دميانة بالهرم ، ويقوم مؤلف « الكتاب المقدس في الميزان » ببيان النصوص القرآنية التي حرفاها مؤلفو الاستحالة لتوافق مدعاهما وترضى هواهم .. ثم يدفع ما ترتب على هذا التحريف من تأويلات فاسدة ، وافتراضات زائفة أو هي من خيوط العنكبوت مثل « شهادة الإسلام بأن ربنا يسوع المسيح هو الله !! » ، و « شهادة الإسلام بعدم تحريف الكتاب المقدس وسلامته » .

(الثاني) إثبات تحريف الكتاب المقدس من واقع الكتاب المقدس عند الأرثوذكس والكاثوليك والبروتستانت ، وإبطال دعوى استحالة تحريف الكتاب المقدس ، وصحة الكتاب ، وعصمة الكتاب معتمداً على الكتب والمراجع المسيحية المعتمدة عند الكنائس المختلفة .

وأخيراً - وليس بآخر - تأتى وثيقة مجمع الفاتيكان الثاني ( ١٩٦٢ - ١٩٦٥ ) لتوافق ما قرره « القرآن الكريم » من أربعة عشر قرنا من حقائق عن « التوراة » و « الإنجيل » ﴿ يا أهل الكتاب لم تلبسون الحق بالباطل وتكتمون الحق وأنتم تعلمون ﴾ .

« ... غير أن هذه الكتب تحتوى على شوائب وشمئ من البطلان !! .

الناشر

شارع الوفاء للطباعة والنشر والتوزيع - المنصورة ش.م.م

الإدارة والمطباطع : المنصورة ش الإمام محمد عبد الوهاب لكلية الآداب

ت. ٣٤٧٢٢٠ / ٣٥٦٢٢٠

المكتبة : أيام كلية الطب ت ٣٤٧٤٢٢ من بـ ٢٣ تاكين DWIA UN 24004



توزيع